



# Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA  
Depósito legal CS 6 - 1958

Prensa y Radio del Movimiento  
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres:  
Avda. Cervantes y Velasco  
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

DOMINGO, 27 ENERO 1974. — AÑO XXXVII. — N.º 10.951 — PRECIO 7 PESETAS

Maderas y tableros - Puertas y persianas - Tuberías de P. V. C.  
PERFILES PARA DIVISION DE ESPACIOS  
Revestimientos decorativos de: Suelos, techos y paredes

DISTRIBUIDORES:

MADERAS CLEMENTE, S. L.

Ctra. Onda, 101-Tel. 52 08 00 (2 líneas) VILLARREAL  
Navarra, 1 - Teléfono 21 69 55 CASTELLÓN

## CIEN MIL PERSONAS EN EL ACTO DE DESAGRAVIO ANTE LA CRUZ DE LOS CAIDOS EN BARCELONA

### Dentro de las conmemoraciones del XXXV Aniversario de la Liberación de la Ciudad

El Capitán General de la IV Región leyó la Oración de los Caídos, y pronunció unas vibrantes palabras el Jefe Provincial y Gobernador Civil

BARCELONA, 26 (Cifra).— Casi cien mil barceloneses se han dado cita, este mediodía sobre la una, en la Cruz de Los Caídos de Pedralbes, para asistir al acto de desagravio celebrado dentro del programa de actos conmemorativos del XXXV aniversario de la Liberación de Barcelona por las tropas del Ejército Nacional.

El multitudinario acto, que se desarrolló en el más completo orden y en medio de un reverente silencio, había sido convocado desde hacía aproximadamente una semana, por la Agrupación de Hermandades de Excombatientes de la Cruzada y la División Azul, sumándose a la iniciativa de manera espontánea diversas organizaciones del Movimiento.

El escenario del acto de desagravio, el monumento a los caídos en la ciudad de Barcelona, en una gran explanada frente al Palacio de Pedralbes, en plena zona universitaria, resultó materialmente insuficiente para albergar la auténtica marea humana que portando banderas nacionales, estandartes falangistas y carlistas y pancartas con textos pa-

trióticos, se fue concentrando desde primeras horas de la mañana poniendo una nota de color al ser variada y nutrida al mismo tiempo la representación de las catorce comarcas y los trescientos ocho municipios de la provincia de Barcelona.

Presidió el acto de desagravio el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, D. Tomás Pelayo Ros y el Capitán General de la IV Región Militar, Teniente General D. Salvador Bañuls Navarro, quienes depositaron ante el monumento a los Caídos la primera gran ofrenda floral adornada con las banderas de España fue el Presidente de la Diputación del Movimiento. A continuación de Barcelona y Consejero Nacional del Movimiento, D. Juan Antonio Samaranch, quien en nombre de la corporación que

Pasa a la pag. 14)

## APARATOSO VUELCO



SAN JUAN DE LAS ABADESAS (Gerona). — Milagrosamente se salvó el camión trailer beige E-952-R, que transportaba una máquina auto-coiler para una empresa de San Juan de las Abadesas. Al tomar una curva en el kilómetro 3 de la carretera GE-521 se salió totalmente el remolque y sólo quedó la parte de la cabina en la calzada, salvándose el conductor de una muerte cierta, ya que el barranco existente es de más de cincuenta metros. (Telefoto Cifra Gráfica)

## GRAVE ACCIDENTE AEREO EN TURQUIA

### Un avión turco se estrelló poco después de despegar del aeropuerto de Esmirna

El número de muertos se eleva a sesenta y dos

ESMIRNA (Turquía). — Un avión reactor "F-28" de las líneas aéreas turcas con 68 personas a bordo se estrelló hoy al despegar del aeropuerto "Cumahovasi", cuando incluía un vuelo a Estambul.

Fuentes oficiales informaron que ocho de las 73 personas, no 68 como en un principio se indicó, que viajaban a bordo del avión han sido rescatadas con vida aunque con heridas muy graves.

Testigos oculares han declarado que nada más elevarse el avión se inclinó hacia un lado y cayó a tierra incendiándose rápidamente.

SON 62 LOS MUERTOS  
ESMIRNA. — Han sido 62 y no 68 los muertos en el accidente de aviación de las líneas aéreas turcas en el aeropuerto de esta ciudad, según ha informado la policía. Al parecer, el error en el recuento de víctimas se ha debido a que algunos cadáveres fueron contados dos veces.

DOCE PERSONAS MUERTAS  
POR UN ALUD DE NIEVE

ELAZIG (Turquía). — Un alud de nieve ha causado la muerte a doce personas y heridas gravísimas a otras siete en la aldea de Koz Konal. Los equipos de socorro han pedido urgente ayuda médica ya que los supervivientes se encuentran en estado de coma.

ASESINATO DE UN  
SECUESTRADO

BUENOS AIRES. — En un arrebato de Buenos Aires fue envenenado hoy muerto a tiros de pistola de gran calibre el médico Dámaso Antonio secuestrado recientemente.

TRES MUERTOS EN UN  
INCENDIO

PARIS. — Un joven matrimonio y una joven de 18 años murieron esta madrugada en el incendio del pequeño hotel en que vivían en la rue de Lille, el centro de París. El fuego fue provocado, al parecer por una colilla y destruyó totalmente los dos primeros pisos del hotel.

SECUESTRO DE UN  
AGRICULTOR

CORDOBA (Argentina). — Cinco individuos armados se presentaron en el domicilio del agricultor de Río Cuarto, Marcos Barrotto y amenazando a cuantos había en la vivienda secuestraron a Marcos haciéndole subir a un automóvil que les esperaba y en el que desaparecieron. Los secuestradores exigen 80 millones de pesos viejos por su libertad.

DOS HERMANOS DE CORTA  
EDAD MUEREN ABRASADOS

TEGUCIGALPA. — Dos niños de corta edad perecieron abrasados al declararse un incendio en su domicilio situado a unos 14 kilómetros de esta capital. El fuego comenzó en la cocina de la casa y los cuatro niños hijos de Gloria Ortiz Moncada quedaron cercados por el fuego. Los bomberos solo pudieron rescatar a dos pero los otros dos murieron.

SECUESTRO PUESTO EN  
LIBERTAD

CATANZARO (Italia). — Eugenio Basilio Gigliotti, un comerciante que fue secuestrado en la tarde de anteaer ha sido puesto en libertad sin que se haya pagado rescate alguno. La policía investiga el hecho.

INTENSAS LLUVIAS EN PERU

LIMA, 26 (Efe-Reuters). — Diez personas, por lo menos, han muerto a causa de las aludes que han ocasionado las lluvias intensas que han caído en los últimos días en la zona montañosa del centro y sur del Perú. Cuatrocientas casas de campesinos, han sido destruidas y tres puentes han sido arrastrados por las riadas que también ha ocasionado daños en las carreteras.

## En la Basílica de San Pedro

# HOY, CANONIZACION DE TERESA DE JESUS JORNET

## PABLO VI CONCELEBRARA LA SANTA MISA CON CINCO CARDENALES ESPAÑOLES

### El Ministro de Agricultura preside la misión extraordinaria española

CIUDAD DEL VATICANO. (Del corresponsal de Pyresa Alejandro PISTOLESI.)

En la basílica de San Pedro, engalanada y resplandeciente co-

mo en sus grandes ocasiones, ante el Sumo Pontífice Pablo VI, cardenales obispos religiosos de medio mundo, cuerpo diplomático, autoridades y una enorme muchedumbre de fieles y peregrinos, la iglesia terrenal ofrecerá mañana a una humilde mon-

jita española el máximo tributo que la cristiandad reserva a las almas heroicas iluminadas por la fe: la solemne proclamación de su santidad canónica. Santa Teresa de Jesús Jornet Ibars, nacida en Aytona (Lérida) el 9 de enero de 1843, asciende ahora a la gloria de los altares por el reconocimiento definitivo de sus excelsas virtudes, anunciadas ya por Pío XII cuando el 27 de abril de 1958 presidió y ofició la solemne ceremonia de su beatificación. A partir de aquel momento, la causa de canonización de la fundadora de las «Hermandades de los Ancianos Desamparados» avanzó con extraordinaria rapidez hacia la meta triunfal que quedará sellada mañana, supera dos todos los obstáculos, vencidas todas las dificultades, eliminadas todas las dudas que el severísimo tribunal de la Iglesia se plantea en casos semejantes.

El Ministro de Agricultura, D. Tomás Allende y García Baxter ostenta la jefatura de la misión extraordinaria española, en la que figuran también los señores D. José Luis Los Arcos, Director General de Política Exterior, D. Gil Casares, Director General de Asuntos Eclesiásticos, D. Gabriel

Martínez Mata, Ministro Consejero y Encargado de Negocios de la Embajada de España cerca de la Santa Sede, D. José Luis Pardo y el Padre D. Enrique de la Lama, Consejero de dicha Embajada. Llegaron además los cardenales Enrique y Tarancón, González Martín, Jubany Arnau y Bueno y Monreal, junto a más de cuarenta obispos y varios millares de peregrinos procedentes de toda España y de modo especial de Cataluña, Levante y Aragón. Durante la ceremonia de mañana Pablo VI concelebrará la santa misa con los cinco cardenales españoles, o sea, con los cuatro llegados de España y con el cardenal Tabera, que reside habitualmente en Roma.

MILES DE PEREGRINOS  
ESPAÑOLES

Entre los miles de peregrinos españoles, que esta tarde visitaron la basílica de San Pedro, desplazaron desde sus respectivas residencias romanas con un número increíble de autocares, hay también seiscientos religiosos de

Pasa a la pag. 14

## SAIGON PROPONE UN PACTO DE NO AGRESION A HANOI

SAIGON, 26. (Efe-Upi). — Vietnam del Sur ha propuesto hoy un pacto de no agresión con Vietnam del Norte y el establecimiento de relaciones normales entre Hanoi y Saigón.

El Ministro de Asuntos Exteriores Vuong Van Bac manifestó ante una conferencia de prensa: «Estamos dispuestos a entretenernos con el Ministro norvietnamita de Asuntos Exteriores, o otros representantes en cualquier momento y lugar.»

ACUSACION DEL VIETCONG

SAIGON, 26. (Efe-Reuters). — El Vietcong ha acusado hoy a los Estados Unidos de haber introducido ilegalmente en Vietnam del Sur un total de 720.000 toneladas de bombas y municiones desde la firma del acuerdo de alto el fuego. Según el portavoz los Estados Unidos asimismo, han introducido 500 aviones (de los cuales, 300 carros de combate y blindados, 600 fusiles y 200 lanzas militares).

## FRAGA IRIBARNE REGRESA A LONDRES

LONDRES, 26. (Efe). — El Embajador de España en Londres, Manuel Fraga Iribarne, se incorporó hoy a su despacho después de una semana de descanso en

## FRANCIA Fue derrotada la moción de censura contra el Gobierno

PARIS, 26. (Efe). — La izquierda francesa, apoyada por los diputados reformadores, no consiguió anoche en la Asamblea Nacional la mayoría necesaria para provocar la caída del Gobierno a través de la moción de censura contra su política económica. La moción tuvo 208 votos favorables y necesitaba 246, mayoría absoluta de los 499 diputados, para triunfar.



Mejoría en el tiempo en cuanto a humedad y en cuanto a temperatura, sobre todo con la subida de la mínima, que es la que más interesa para el frío ambiente en esta época.

Porque con todo y el aumento del precio de la gasolina, como era de esperar, al llegar al fin de la semana el único problema del castellanense, y podríamos decir del español, es el de decidir donde ir a pasar la tarde del sábado y el domingo, o el domingo entero.

De todos modos, ayer al atender todavía quedaba el suficiente público en nuestra ciudad para mantener la animación en las calles y todavía quedaban los suficientes coches para crear algún que otro atasco en nuestras estrechas calles.

Farmacias de Guardia

- Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias: SEGARRA, Mayor, 51. REBULLIDA, Enmedio, 16. BALTANAS, Ronda Mirjares, 105. FIELA, San Roque sin número. Chafán Bernat Artola. Mañana estarán de guardia: CALDERON, Colón, 31. MARTINEZ, Bartolomé Reus, 52. MATUTANO, Navarra, 51. CORREA, Plaza de Las Aulas, 7.

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER

898 ACIERTE CON EL NUEVO colowall

MARCOS-MOLDURAS CUADROS ESPEJOS, linternas, ARTESANIA GONLAI Conde Pestagua, 33 Frente Cine Sindical

Escoja la funda que desee para Tapizar su coche en 20 minutos la colocaremos. Avda. Rey D. Jaime, 90 (Frente Instituto) Téf. 21-64-52

CENTROS OFICIALES

Diputación

EL MARTES, PLENOS ORDINARIO Y EXTRAORDINARIO.— Para el próximo martes a las doce de la mañana ha sido convocado el pleno de la Diputación para celebrar su sesión plenaria mensual, con el siguiente orden del día:

Lectura y aprobación del Acta de la sesión anterior. Corrección de Fondos. Rectificación anual del Inventario de Bienes del Patrimonio Provincial correspondiente al año 1973.

HACIENDA Y ECONOMIA.— Cuentas de custodia, administración y expendición del Sello Mutua y Timbre Provincial, que presenta el Sr. Depositario de Fondos. Rectificación anual del Inventario de Bienes del Patrimonio Provincial correspondiente al año 1973.

OBRAS PUBLICAS Y PARO OBRERO.— Ofertas, para sustitución caldera calefacción del Hospital. Acta de recepción y liquidación obras c. v. Segorbe a Ahín por Almedijar.

BENEFICENCIA Y OBRAS SOCIALES.— Ratificación informe de la Fundación Balaguer.

REGIMEN INTERIOR Y PERSONAL.— Propuesta de concesión de la medalla de plata de la Provincia a Dña. Ana Adurra. Diversos asuntos de personal.

CAJA DE CREDITO.— Solicitudes de préstamo de los Ayuntamientos de Vall de Uxo, Almazora, Azuébar y Peñíscola. COOPERACION PROVINCIAL.— Solicitudes de ayuda técnica de los Ayuntamientos de Montán y Figueroles. Solicitud de subvención del Ayuntamiento de Cáliz. Liquidación de las obras de "Elevación de las aguas del

SERVICIO DE URGENCIA DE LA CASA DE SOCORRO. Llamada al teléfono 213944

EDUCACION, DEPORTES Y TURISMO

Solicitud de subvención de la Delegación Provincial de Judo. Concurso Regional Bandas de Música.

Para la una de la tarde del mismo martes ha sido convocado el pleno extraordinario con el siguiente orden del día:

Proyecto de Presupuesto Provincial General Ordinario del presente Ejercicio de 1974.— Proyecto de Presupuesto Provincial Especial Ordinario del Servicio de Recaudación de Contribuciones e Impuestos del Estado para el presente ejercicio de 1974.— Proyecto de Presupuesto Provincial Especial Ordinario de la Caja de Crédito Provincial para Cooperación para el presente Ejercicio de 1974.— Proyecto de Presupuesto Provincial General Ordinario del Paro Obrero para el presente Ejercicio de 1974.

CATOLICIDAD

SANTORAL. SANTOS DE MAÑANA.— Santos Timoteo y Tito, Teógenos, Paula. SANTOS DE HOY.— Santos Tomás de Aquino, Flaviano, Calístico y Pedro Nolasco.

Cultos

SANTA MARIA.— Hoy, misas a las 8, 9, 10, 11, 12 y 13 de la mañana y 7 tarde.

SAGRADA FAMILIA.— Hoy misas a las 8'30, 10, 11, 12 y 6 de la tarde.

SANTISIMA TRINIDAD.— Hoy, misas a las 7'30, 8'30, 9'30, 10'30, 11'30 y 12'30 de la mañana. Tarde misas a las 6'30 y 7'30.

SAN PEDRO.— Hoy misas, a las 7'30, 10 y 12 de la mañana y 6 de la tarde.

SAN AGUSTIN.— Hoy, misas a las 8, 9, 10, 11 y 12 de la mañana y 6 de la tarde.

SAN JOSE OBRERO.— Hoy, misas a las 7, 9'30 y 11'30 de la mañana y por la tarde a las 6. En el Ermitorio de la Virgen del Carmen, misa a las 8'30 de la mañana. En la masía "La Enramada", a las 12. En el Barrio de San Lorenzo, a las 12'30. En las Ventas de Benadresa, a las 1'45 de la tarde.

SAN FRANCISCO.— Hoy, misas a las 7'30, 9, 10, 11 y 12 de la mañana y a las 6'30 de la tarde. En el Grupo Virgen de Lourdes, a las 9 de la mañana. En el Grupo del Perpetuo Socorro, a las 10 de la mañana y a las 6'30 de la tarde. En la Residencia de la Caja de Ahorros, a las 10 de la mañana.

SAN VICENTE FERRER.— Hoy, misas a las 7'30, 8'45, 10 y 12'30 de la mañana. Tarde, misa a las 6.

SAN JUAN BAUTISTA.— Hoy, misas a las 8 y 10 de la mañana y 6 de la tarde. En el Barrio de San Agustín, a las 10'30 de la mañana. En el Sanatorio La Magdalena, a las 8 y 12 de la mañana. En el Grupo Roser, a las 12. En la Capilla del Cemen-

EL TIEMPO en CASTELLÓN

OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLON

Boletín correspondiente al día 26 de enero.

Temperatura mínima 62 grados a las 3 horas.

Temperatura máxima 18 grados, a las 14 horas 40 minutos.

Humedad relativa, 7 y 13 horas, 67 y 49 %, respectivamente.

Insolación eficaz 7 horas 30 minutos.

Recorrido del viento en 24 horas, 58 kilómetros.

Dirección dominante del viento O.

Presión atmosférica a las 19 horas 7642 m.m.

Tendencia subiendo.

Murió al chocar el ciclomotor que conducía

y una furgoneta en la carretera de Ribesalbes

En el km. 3 de la carretera Castellón Ribesalbes, término municipal de Castellón, chocaron la furgoneta matrícula CS-52.990 conducida por Joaquín Sangüesa Guillamón, vecino de Castellón y el ciclomotor que conducía Plácido García López, de 35 años, natural de Nerpio (Albacete) y vecino de Castellón.

A causa del accidente resultó muerto el conductor del ciclomotor, e ileso el conductor de la furgoneta.

MORTAL ACCIDENTE EN SANTA MAGDALENA

En el km. 124 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término de Santa Magdalena de Pulpis, chocaron el camión matrícula Z-50.235 conducido por Miguel Alvarez Estes, vecino de Barcelona y el turismo matrícula B-775.709 conducido por Manuel Merollo Zapata, de 39 años, también vecino de Barcelona.

A causa del accidente resultaron lesionados de carácter grave, el conductor del turismo, Manuel Merollo, y los ocupantes del mismo Antonio Javier Merollo Angulo, de 3 meses y Teresa Angulo Morales, de 31 años. El niño de tres meses, falleció al poco de haber ingresado en la clínica para su asistencia.

PEATON ATROPELLADO EN ONDA

En la travesía de Onda, la furgoneta matrícula CS-0433-A que conducía Juan Luis Vicent Clement, de 23 años, vecino de Villa real, atropelló al peatón Antonio Casares Orts, de 6 meses, vecino de Onda, quien resultó con lesiones de carácter grave.

ACCIDENTE EN LA CALLE NAVARRA

En la calle Navarra de nuestra ciudad, el turismo matrícula el marroquí 2044-45 (MA) conducido por Cherk Aquí Cherkí, de

Ayuntamiento de Almazora

EDICTO

En el Boletín Oficial del Estado, número 13, de fecha 15 del actual y en el Boletín Oficial de la Provincia, núm. 6 del día 12, aparece inserta la convocatoria de subasta pública para contratar las obras de "Instalación alumbrado público en la Avda. de José Ortíz, Camino Boqueras (parcial) y Grupo «A», en esta localidad, siendo el tipo de licitación, a la baja, de 699.257.

El plazo de presentación de proposiciones finaliza el día 7 de febrero próximo teniendo lugar el acto de apertura de pliegos en el Despacho de esta Alcaldía, a las trece horas del día 9 de Febrero.

Almazora, a 25 de enero de 1974.

EL ALCALDE Fdo: MANUEL CLARAMONTE

SUCESOS

ACCIDENTE EN EL CASCO URBANO DE ALMAZORA

En el cruce de las calles San Rafael y Santo Tomás de Almazora colisionaron el camión tractor matrícula V-188.802 que iba conducido por Angel Gómez Montó, vecino de Macastre (Valencia) y la furgoneta matrícula CS-3839 -A que iba conducida por Vicente Llop Balada, vecino de Almazora.

Resultaron con heridas de la gura consideración Vicente Llop Balada y José María Llago Mira, vecino este de Castellón, que viajaba en la furgoneta.

Las diligencias fueron instruidas por la Policía Municipal de Almazora.

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA

Nos informa la Policía Municipal que en las últimas horas hay que registrar dos salidas del médico de urgencia de la Casa de Socorro y otras dos del practicante.

EL INCENDIO FORESTAL DE DIAS PASADOS

Dábamos cuenta anteaer del incendio forestal ocurrido en el término de Jérica en el que los daños —según nos informaron— ascendían a unos dos millones de pesetas.

Hoy recibimos información del ICONA, en la que se nos da cuenta que el incendio ocurrió en el

DELEGACION PROVINCIAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES

Venta de pan para hoy domingo

Se pone en conocimiento del público, que hoy domingo día 27 estarán abiertos al público, los siguientes despachos de pan:

- JUAN MARTI AGRAMUNT, Jorge Juan, 62. JUAN MARTI AGRAMUNT, Félix Brea, 72. SALVADOR CUEVAS TOMAS, Ctra. Alcora, C-70. VIRGILIA APARICI VILA, Sanz de Bremond, 21. FRANCISCO MINGARRO PALOMAR, Plaza Mayor, 15. ANTONIO MAS VICIANO, Arenós, 19. SEBASTIAN MARTINEZ CANTOS, Unión, 31. JOSE GUAL ROSELL, Canalejas, 33 (GRAO).

El horario de venta será como mínimo, desde las ocho de la mañana, a las doce horas, pudiendo ser ampliado de acuerdo con las necesidades.

Los establecimientos que no correspondan abrir este día, deberán colocar en la puerta del despacho, un cartel anunciador de las panaderías de turno.

Los industriales panaderos, atenderán con preferencia la demanda para el consumo familiar.

Los Hoteles, Restaurantes, Bares, etc., deberán formular sus pedidos con anticipación suficiente para que sus abastecedores puedan elaborar las cantidades que precisen para sus atenciones.

VENDO VILLA

EN BENICASIM NUEVA A ESTRENAR. LLAVE MANO Razón: Citosa. Enmedio, 136 bajo. Telf. 22 29 33 - 22 79 65.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE DON VICENTE SIMON ZAPATER (MEDICO) QUE FALLECIO AYER, A LOS 74 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD. R. I. P. SUS APENADOS: HIJA, D.ª ELVIRA SIMON PENA; HIJO POLITICO, D. VICTORIANO APARICI; HERMANOS, D.ª MATILDE y D. JOSE; HERMANOS POLITICOS, NIETOS, SOBRINOS, PRIMAS Y DEMAS FAMILIA, AL PARTICIPAR TAN SENSIBLE PERDIDA LES RUEGAN LE TENGAN PRESENTE EN SUS ORACIONES Y ASISTAN A LAS EXEQUIAS FUNEBRES QUE TENDRAN LUGAR HOY DOMINGO DIA VEINTISIETE A LAS CUATRO TREINTA DE LA TARDE, EN LA IGLESIA CONCATEDRAL DE SANTA MARIA, POR LO QUE LA FAMILIA LES QUEDARAN MUY RECONOCIDOS. DOMICILIO DEL FINADO: C/ JOSE ANTONIO, 42. CASTELLON, 27 DE ENERO DE 1974. (NO SE INVITA PARTICULARMENTE)

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE DOÑA GEORGETTE HEMMERDINGER (ESPOSA DE D. TOMAS MUSEROS RODES) QUE FALLECIO EL DIA 16 DE LOS CORRIENTES, EN BRUSELAS, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD. R. I. P. Sus apenados: Esposo, hijos, hermanos, nietos y sobrinos, al participar a sus amistades tan irreparable pérdida, ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a las Exequias Fúnebres que tendrán lugar el próximo martes, día 29, a las CUATRO de la tarde en la Capilla del Cementerio de esta Ciudad, por cuya asistencia, les quedarán muy agradecidos. Domicilio de la finada: Bartolomé Reus, 46-2. Castellón, 27 de enero de 1974. (No se invita particularmente)

En Castellón... Funeraria Virgen del Lidón-Plza. Clavé, 17-B-Tel. 21-31-42

# El Jefe Provincial y Gobernador Civil, en Villarreal

## Asistió a la colocación de la figura del Rey D. Jaime en el monumento que se levanta con motivo del Centenario de la Ciudad



VILLARREAL está preparando los actos conmemorativos del VII Centenario de la Fundación de la Ciudad. Uno de los que se celebrarán será la inauguración del magnífico monumento al Rey D. Jaime I el Conquistador, fundador de la ciudad.

El Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. Juan Alzpurua, que tan atentamente y con tanto interés sigue todas las vicisitudes de la provincia, quiso estar presente en el emotivo momento de la colocación de la figura del Rey en el monumento. Y a tal efecto se trasladó ayer por la mañana a la ciudad de Villarreal, donde llegó a las diez de la mañana —acompañado de su Secretario particular, D. Miguel González—, siendo recibido por el Alcalde y Jefe Local, D. Manuel Amorós. Acto seguido se trasladaron al centro de la plaza donde estaba preparada la grúa que había de izar las piezas que componen la colosal figura de cuatro metros de altura, que corresponde a siete de altura, que corresponde a siete de altura de pie. Allí esperaba el autor del monumento, el artista Llorens Poy, quien inmediatamente dio las órdenes oportunas para que bajo su dirección, y la del Sr. Chicharro —jefe de taller donde se ha labrado la piedra de Colmenar— se elevaran y colocaran las piezas en el lugar que les correspondía. La colosal grúa fue subiendo las piezas, con suavidad y exactitud, por el orden correspondiente, y situándose en el lugar preparado al efecto, donde las fueron asentando los componentes de la brigada de obras.

Fueron momentos de incertidumbre, y por ello de gran emoción, ante el riesgo que entrañaba el movimiento de piezas tan valiosas. Afortunadamente la operación se realizó sin incidente alguno y con éxito total. Al pie del monumento figura en bronce el nombre del fundador de Villarreal, la fecha del 20 de fe-



brero de 1974 y VII Centenario de la Carta Poblada. Muchos vecinos de la ciudad se estacionaron en la amplia y magnífica plaza para seguir con atención, y con ilusión, esta efeméride villarrealense tan importante. A las once de la mañana, ter-

minada la operación, el Jefe Provincial y Gobernador Civil, don Juan Alzpurua, emprendió el regreso hacia su despacho oficial, siendo despedido con vivas muestras de afecto por los vecinos que se habían estacionado en la Plaza y por las autoridades en la puerta del Ayuntamiento.

### TEMAS LOCALES

# IMPORTANCIA DE LAS OBRAS MUNICIPALES

RECUERDO yo de mis años mozos y de mis primeros tiempos de informador municipal, aquella célebre, y trágica, huelga de 1934, en un momento de creciente paro en nuestra ciudad. Y recuerdo que en la sesión extraordinaria del Ayuntamiento a última hora de la tarde en que los desórdenes produjeron una muerte, en el cargado ambiente del salón de sesiones, por una vez lleno a rebosar, con mucho público movilizad por las organizaciones obreras, se acusó al Ayuntamiento por parte de algún concejal de la oposición socialista y por parte de algún griterío entre el público, de no hacer obras y de no crear, con ellas, una cierta demanda de empleo que con su efecto multiplicador —aunque entonces este efecto no se llamaba todavía así, al menos en el ambiente del Municipio castellanense— reactivara la vida de Castellón, en un momento de decadencia y de problemas laborales. Me surge ese recuerdo ante la noticia de la aprobación del presupuesto extraordinario del Ayuntamiento por 370 millones de pesetas y de la autorización del trámite para obtener un préstamo de 250 millones del Banco de Crédito Local de España para financiar ese presupuesto y aquellas obras. Todo ello, no hay duda, garantiza para un futuro inmediato y para una etapa larga, que el Ayuntamiento de Castellón, ya desde ahora, seguirá creando una coyuntura favorable en la economía local y una demanda estimable de mano de obra, con estas obras importantes, que vienen a sumarse a otras y otras que constantemente el Municipio proyecta; subasta y contrata para su realización, con todas las consecuencias correspondientes. Cada obra municipal en sí, desde luego, en esta prolongada fecundísima etapa del Ayuntamiento que estamos viviendo, con ochenta millones invertidos en tareas de esta naturaleza el pasado año, tiene importancia por sí misma, por lo que representa como mejora, como modernización, como aportación al progreso de la comodidad y del embellecimiento de la ciudad. No podría ser de otro modo, pues realizar obras sin fin y sin utilidad, buscando el exclusivo efecto de la inversión en sí, sería antieconómico a todas luces. Pero tratándose de obras útiles, valiosas, importantes por sí mismas, no hay duda de que con las inversiones que representan estas realizaciones, el Ayuntamiento cumple otra de sus grandes e importantes ta-

reas: estar presente en la vida de la ciudad como factor de impulso, de activación, de creación de trabajo, sin el cual una ciudad no puede seguir adelante ni mantenerse en ritmo de desarrollo económico.

Todos sabemos que si en cualquier momento, a la actividad económica de un país le faltara, con todo lo que representa, la gran fuerza de la inversión pública, por mucho que la iniciativa privada hiciera, su actividad se desplomaría en una atonía mortal. Del mismo modo, no cabe la menor duda de que si en una ciudad faltan en un momento dado las inversiones públicas que en buena parte son el motor de su ritmo de crecimiento y de trabajo, se produciría una situación deflacionista grave, porque tal inversión constituye en la economía actual una proporción muy elevada del acicate conjunto a la vida diaria de una comunidad local.

El Ayuntamiento de Castellón, pues, en este importante momento del desarrollo de Castellón, en esta coyuntura de desarrollo y de pleno empleo en la vida local, cumple, no hay duda, no ya la función más directa que le corresponde de ir transformando y mejorando la ciudad en su estructura, sus servicios y su aspecto, sino también esa otra no menos importante de contribuir poderosa y destacadamente a la actividad económica, a la creación de demanda de trabajo, para la que representan mucho las obras municipales de cada día.

Por ello, cuando entramos en un año que se ha calificado de difícil y en el que, desde luego, desde todos los puntos se ha de hacer un esfuerzo para que no lo sea en lo fundamental, la política de pleno empleo, es satisfactorio comprobar que la capacidad de realización del Ayuntamiento no solo no se ha agotado, sino que se intensifica; y que a la serie de obras en marcha y a las muchísimas ya contratadas, que todos esperamos que los adjudicatarios realicen sin demoras excesivas, se unen grandes nuevos proyectos, entre ellos este de la estructura sanitaria, ya con un importante presupuesto aprobado y con un préstamo en trance de negociar, que ha de significar mucho como obra, pero además representa un factor muy importante en la actividad económica castellanense por las proposiciones de la inversión. — J. N.

# El Subjefe Provincial del Movimiento presidió la inauguración de la primera reunión de Jefes Locales de la O.J.E.

### QUE ESIA MAÑANA CONTINUARA SUS TAREAS

LA gran preocupación del Jefe Provincial, de la O.J.E., así como la de los distintos Dirigentes provinciales, desde que tomaron posesión de sus cargos, incitó a estos en su día a tener un contacto directo con los máximos Dirigentes de la O.J.E., a escala local para montar las bases de actuación de la Organización para 1974, así como revitalizar muchas actividades que van a repercutir por una parte en una formación integral más profunda del afiliado a la O.J.E., y por otra a que con esta formación el afiliado pueda marcar su impronta en el ambiente social, impregnando el estilo y talante adquirido en la Organización Juvenil Española.

Es por ello, que desde ayer día 24 por la tarde, en la Residencia del Sindicato de Transportes y Comunicaciones están reunidos los distintos Jefes Locales de la O.J.E., de los municipios de la provincia.

La gran peculiaridad de esta reunión, radica en ser la primera que en la historia de la O.J.E., de esta provincia se realiza. Comenzó dicha reunión con unas palabras del Jefe Provincial de la O.J.E., mostrando su satisfacción por la asistencia y recordando así mismo la gran importancia y motivo de la reunión.

A continuación el adjunto al Servicio Provincial de Actividades de la O.J.E., intervino haciendo una evaluación de lo que ha significado el pasado año en

lo que respecta a las distintas actividades realizadas por la O.J.E., y señalando la línea de actuación para este año.

Seguidamente el Lugarteniente Provincial de la Guardia de Franco, honrando a los asistentes con su visita, una vez más habló de la importancia de la Guardia de Franco, mencionando el papel primordial que la O.J.E., tiene como órgano conductor de hombres al Movimiento Nacional y a la propia Guardia de Franco.

El Director del Centro Juvenil de Capacitación de la O.J.E., valoró las realizaciones de su Sección el pasado año, definiendo las metas propuestas para las diferentes Locales en el presente.

Recibieron los reunidos las visitas del Subjefe Provincial del Movimiento y del Secretario Provincial de la Juventud que con su presencia dieron más realce a la reunión. Así mismo, manifestaron honda preocupación porque se consigan los objetivos que se ha propuesto alcanzar la Jefatura Provincial de la O.J.E., transmitiendo el Subjefe Provincial la profunda adhesión que hacía el objetivo de la reunión mostraba el Jefe Provincial del Movimiento, su salud y el deseo de unas fecundas jornadas. Siguiendo el programa previsto, el Director de la Reunión y Jefe del Servicio de Afiliados y Unidades muy esquemáticamente significó la necesidad de una continua colaboración e intenso contacto entre las Jefaturas Locales y la Provincial en beneficio de una mayor dedicación al afiliado.

A continuación el Director Afiliado del Centro Juvenil de Ca-

pacitación, resaltó las ideas fundamentales en las que se basa el nuevo Plan de Formación, cuales son las de conseguir una formación humana mucho más profunda, una proyección social mayor de acuerdo con los Principios Fundamentales del Movimiento Nacional y en definitiva una politización del joven basada en las características peculiares de nuestro pueblo.

Tras una breve pausa, el Director de la Escuela de Mandos señaló la vital importancia que

tiene la captación y formación de Dirigentes que se proyecten sobre el afiliado. Así mismo en un animado coloquio comentó los nuevos Estatutos de la Organización Juvenil Española.

A la Hora de cerrar nuestra edición siguen reunidos los Jefes Locales de la O.J.E., con los distintos Mandos Provinciales y de una forma más exhaustiva informaremos de la marcha de la mencionada reunión, así como de las conclusiones que de la misma se obtengan.

### EXAMENES DE GRADO SUPERIOR DEL BACHILLERATO

#### Convocatoria extraordinaria de Febrero de 1974

##### TRIBUNAL NUMERO 2

Alumnos matriculados en los Institutos de CASTELLÓN (Masculino y Femenino), Almazora, Nules, Onda, Villarreal, Vinaroz, Vall de Uxó, Benicarló.

Lugar de Examen: Instituto Femenino de Castellón. Día 4 de Febrero. —A las 8,30 de la mañana y a las 4 de la tarde.

Todos los alumnos matriculados en los Institutos de ALMAZORA, NULES, ONDA, VILLARREAL, VINAROZ y BENICARLO. Día 5 de Febrero. —A las 8,30 de la mañana y a las 4 de la tarde.

Todos los alumnos matriculados en los Institutos de Vall de Uxó, Masculino y Femenino de Castellón. Los ejercicios se realizarán cada uno de los días de acuerdo con el siguiente horario:

A las 8,30: Matemáticas, Física y Química o Latín y Griego (Grupo III).

A las 11 de la mañana: Comentario de Textos, Historia de la cultura, Filosofía y Ciencias Naturales (Grupo II).

A las 4 de la tarde: Religión, Idioma moderno y Formación del Espíritu Nacional. (Esta última sólo para alumnos varones) (Grupo I).

### EXAMENES DE REVALIDA DEL BACHILLERATO TECNICO

Los alumnos matriculados de Revalida del Bachillerato Técnico se examinarán en el Instituto Técnico de TORRENTE (Valencia) el día 8 de Febrero próximo a las 8,30 de la mañana.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE LA

## Ilma. Sra. Doña PILAR DE GARGALLO DE AZARA

(TERCIARIA CARMELITA)

QUE FALLECIO EL PASADO DIA 22, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD

R. I. P.

SU ESPOSO, D. CRISTOBAL VERNIA URIBARRI; HIJOS, D. M. DEL PILAR, D. CRISTOBAL, D. JUAN ANTONIO Y D. RAFAEL; HIJOS POLITICOS, D. MANUEL NEBOT, D. M. TERESA BADENES, D. MARGARITA MERCHANTI Y D. MARIA JESUS SANCHIZ; NITOS, HERMANOS Y DEMAS FAMILIA, Y SU FIEL SIRVIENTA MERCEDES AGUSTI, AL PARTICIPAR A SUS AMISTADES TAN IRREPARABLE PERDIDA, RUEGAN LA TENGAN PRESENTE EN SUS ORACIONES Y ASISTAN A LA MISA QUE, EN SUFRAGIO DE SU ALMA, SE CELEBRARA MAÑANA, LUNES, A LAS SIETE Y CUARTO DE LA TARDE, EN LA PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN (PADRES CARMELITAS), POR LO QUE LES QUEDARAN MUY RECONOCIDOS.

CASTELLON, 27 DE ENERO DE 1974

(NO SE INVITA PARTICULARMENTE)



I ANIVERSARIO  
ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## LUIS VELLON MARTI

(Perito Industrial)

QUE FALLECIO EL 28 DE ENERO DE 1973, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Su esposa, Dolores Bellido Rubert; hijos, Manuel, María Dolores, José Antonio, Francisco Javier y Jaime; hijos políticos, Antonia Bellido (Viuda de Luis Vellón), María Segarra, Amparo Homero, Teresa Lahoz y Asunción Ribalta; hermanas, Concepción; hermanos políticos, nietos, primos, sobrinos y demás familia, suplican una oración por el eterno descanso de su alma.

SUFRAGIOS:  
CATEDRAL DE SANTA MARIA: MAÑANA Jueves, 28, Misas a las 8 y media, 9, 11 y 8 tarde.  
PARROQUIA DE SAN CRISTOBAL: Lunes, 29 a las 8 tarde.  
La familia agradecerá la asistencia a alguno de estos actos.

Castellón, 27 de enero de 1974.

# ANUNCIOS CLASIFICADOS

EN ESTA SECCION: CADA PALABRA, 4 PSETAS; MINIMO, 10 PALABRAS-TELEFONO 220060, DE 8 A 14 Y DE 16 A 19 HORAS

## PROGRAMA DE EMISORAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON (Cadena SER)

7:45 Sintonía y apertura de la emisión; 7:47 Despierte con música; 8:00 Matinal Cadena Ser; 8:15 Musicalísimo, los grandes temas de la música de todos los tiempos, realiza María Dolores Oliveras; 9:00 Viaje con música; 9:55 Los estrenos de la Ser; 10:00 Retransmisión desde la Concatedral de Santa María de la Santa Misa, oficiada por nuestro sacerdote religioso D. Fernando Andrés; 10:45 Saludo musical; 11:00 Servicio meteorológico de Levante; 11:05 Musicalísimo, con los mejores conjuntos orquestales; 11:30 Voces que triunfan; 12:00 El Gran Musical; 13:00 La hora del oyente; 13:35 Festival 74, realización de Vicente Escura; 14:00 Última hora deportiva, director Chenchó; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 14:50 La hoja del almanaque; 15:00 Canta para usted; 16:00 Festival de los chicos; 16:30 Carrusel deportivo, información en directo desde los mismos campos de fútbol de Primera y Segunda División; 19:00 Los ángeles de la carretera, realiza Pepe Domingo Castaño; 19:30 Tino Show, amenidades musicales, guión de Constantino Romero; 20:30 Regional preferente;

«LA VOZ DE CASTELLON» (Cadena R.E.M.)

MATINAL. — 7:30 Sintonía y apertura; 7:32 Páginas célebres; 8:00 Hoy: Día del Señor, comentado el evangelio por el Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de la Diócesis Segorbe-Castellón; 8:05 Música para la mañana; 9:00 Caravana de amigos, audición matinal con espacios nacionales y locales.

MEDIODÍA. — 13:00 La ruleta del disco.

SOBREMESA. — 14:00 Domingo deportivo provincial; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 15:00 Retransmisión en diferido del acto de proclamación de la Falla Infantil de Burriana; 15:35 Ritmos, canciones y melodías; 16:15 Domingo deportivo español, en conexión con nuestra emisora central La Voz de Madrid, para informarnos de todo cuanto tiene lugar en los campos de fútbol de Primera y Segunda División.

TARDE. — 19:25 Desfile de orquestas.

NOCHE. — 21:00 Cartelera de espectáculos; 21:03 Continuación de la audición desfile de orquestas; 21:30 Los deportes, audición extraordinaria de los domingos; 22:00 Diario hablado de Radio Nacional de España; 22:30 Retransmisión en diferido del acto de proclamación de la Falla Mayor de Burriana; 23:00 Pentagrama; 23:28 Lectura de programas para mañana y despedida; 23:30 Cierre de emisión.

**SIN RECARGO**  
GESTIONAMOS  
La publicación de estos anuncios.  
Tels. 223802-222890

## VARIOS

- (4321) PRESTAMOS CONCEDEMOS créditos a particulares desde 50.000 ptas. Razón: teléfono 225798.
- (6958) DETECTIVES CIP. Investigaciones, Vigilancia. Informes previos adquisición p. sos. Antecedentes prematrimoniales. Licencia 2. Apartado 239. Teléfono 21 62 02. Castellón.
- (8894) MONCU Información alquiler, compra venta fincas, venta parcelas. Buena situación. Canalejas, 95. Teléfonos 221997-221792. Grao.
- (2566) AVON ofrece garantía absoluta de sus productos a todas las distribuidoras. Por eso es mucho más fácil obtener con Avon buenas ganancias y premios. Ahora está a tiempo de ser distribuidora. Llame hoy mismo a la Sra. María Salcedo, al teléfono 21 27 08 de Castellón de la Plana, o escriba al Apartado 14.875 de Madrid.
- (9184) PRESTACIONES Mutualidad Autónomas. Asesoría Laboral Plaza Alférez Provisional B.

## VENTAS

- (7) MAQUINA WERTHEIM la máquina de calidad para coser y bordar. Precios y fábrica garantizados. Contado y plazos. Depósito: José Antonio, 7 Castellón.
- (7316) SEA PROPIETARIO de un piso de 4 dormitorios, pagando 3.000 ptas. al mes, entrega de pisos en Agosto. Aval bancario. Razón: CITOSA. Enmedio 146. Bajo. Castellón. Telf. 22 29 33.
- (7005) PISOS LLAVES en mano 4 dormitorios. 10 años. Facilidades. Razón: CITOSA. Enmedio 136. Bajo. Teléfono 222933.
- (1369) ESTANTERIAS METALICAS Ermes, solucionarán más práctica y económicamente su problema de espacio. Todoficina. Trinidad 35. Teléfono 22 31 82 Castellón.
- (8813) AGENCIA ROMEA. Compra-venta-Alquileres, Pisos, Fincas. Enmedio 28. Teléfono 22 43 84.
- (8901) PROXIMA construcción pisos de lujo en Avda. Casalduch, 10, entrega diciembre 1974, superficie 170 m<sup>2</sup>. Razón: Citosa Enmedio, 136-B. Tels. 22-29-33 y 22-79-65.
- (9327) SE VENDE Villa en Ribera de Cabanes. Razón: Teléfono 56 08 53.
- (2493) PISOS en calle Trinidad Grupo. Primero Superficie 140 m<sup>2</sup>. Facilidades 10 años. Razón: Telf. 22 79 91.
- (2507) VENDO 4.º PISO, espacioso, calle Rosell, orientación Valencia. Razón, telf. 21.27.83.
- (2536) MAQUINARIA especial de ocasión. Torno 3.500 monoplea 8 tns. Torno cabezal 1 metro. Jordá 2.000. Cepillos puente 3 x 1.200 y 4 x 1.400 con dos charriots. Taladros radiales 50/60/70 de broca. Volantes fricción 100/150 tns. Tornos cilíndricos 1.500 funcionando desde 40.000 pesetas. Admitimos maquinaria como parte de pago. Antonio Peña S. A. Jacinto Benavente, 23 VALENCIA. Telf. 27 64 57 y 33 27 39.
- (2586) SE VENDE apartamento amueblado en el Grao, vista mar Benicàssim y parada metálica para ferias mercados libres. Se traspasa paquetería en Alcocebre, 56. Razón: Telf. 22 31 51. GRAO.

- (2614) SE NECESITA local planta baja de unos 40 a 50 m<sup>2</sup>. Preferible sitio céntrico. Escribir facilitando datos y precio por alquiler a señor Manuel Pitarch-San Rafael, 62. Burriana.
- (2627) SE VENDE almacén céntrico de 960 metros cuadrados en Villarreal. Informes: Santos, Publicidad, Primo Rivera, 26, Villarreal.
- (2637) CEDO TIENDA sin traspaso, por retiro, ocasión. Razón Martín Alonso, 9.
- (2640) POR CIERRE establecimiento de carpintería, vendo máquina Universal y Tupi pequeño, los interesados diríjase al Sr. Almela Carretera N-340 Valencia-Barcelona Km 70'3 Telf. 21 26 84 Castellón.

## ALQUILERES

- (2644) AGENCIA CITOSA alquiler su piso rápidamente. Enmedio 136. Telf. 22 29 33.
- (2814) AGENCIA ROMEA. Alquileres, Pisos, Compraventas, Fincas. Enmedio 23. Teléfono 22 43 84.
- (7604) NECESITAMOS URGENTEMENTE pisos en alquiler por un periodo de dos años. Razón: CITOSA. Enmedio, 136. Bajo. Tel. 222933
- (8430) NECESITAMOS PISOS en alquiler sin muebles. Razón: Citosa. Enmedio, 136. Teléfono 222933.
- (2597) ALQUILO PLANTA baja comercial, 100 metros cuadrados céntrica. Razón: Caballeros, 13.
- (2607) ALQUILO PISO amueblado. Razón: Jorge Juan, 101-2.º Izda.
- (2616) ALQUILO PISO amueblado céntrico. Informes: teléfono 22 27 87.
- (2617) ALQUILO PISOS amueblados, varios precios. Llamar al Telf. 22 74 10.
- (2624) SE ALQUILA PISO amueblado, Grao, todo exterior, económico Telf. 22 46 14.
- (2626) SE ALQUILA piso amueblado. Razón: Teléfono 22 42 82
- (2632) ALQUILO PRIMER PISO calefacción, agua caliente y local comercial 126 m<sup>2</sup>. en calle Herrero. Razón: teléfono 22 45 71.
- (2633) MUY INTERESANTE. Alquilo almacén nuevo cerca 200 m. Informes: 21 20 08.
- (2641) SE ALQUILA piso con muebles. Razón: Telf. 22 24 01.

## COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Colocación (Servicios Sindicales de Colocación), y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

- (9325) BALESTAS GRISEL, necesita peones y aprendices. Razón: Carretera Valencia-Barcelona. Telf. 21 66 38. Castellón. Ref. núm. 2.862
- (2489) SEA INDEPENDIENTE y gane lo que se proponga. Le ofrecemos cursos de encuadernación. Serigrafía. Pirograbado. Artesanías del Cuero. Informes gratis: MATER Muntaner, 81 Barcelona-11.
- (2440) GANEN DINERO hasta 25.000 pesetas mensuales. Ambos sexos. Cualquier edad con trabajos sencillos en casa. Solicite información en cluyendo cuatro pesetas en sellos de Correos a Labor Alba, Ref. 65 calle Enamorados, 23 Barcelona (13).
- (2451) SE NECESITAN hombres para trabajo nocturno presentarse en P.º Morella 100, de 19 a 21 horas.
- (2452) SE NECESITAN chicas de 14 a 17 años para fábrica textil presentarse en Mayor, 28. Regalos Giner. Ref. número 2.928.

- (2477) BENICASSIM. Se precisa agente de ventas natural y vecino de la población. Bien retribuido. Sueldo fijo y comisiones. Obtendrían sobre 20.000 Ptas. mensuales. Interesados presentarse en Electrodomésticos Castalia, Trinidad, 31. Castellón. (Ref. Of. Col. 2.359).
- (2478) ONDA. Se precisa agente de ventas natural y vecino de la población. Bien retribuido. Sueldo fijo y comisiones. Obtendrían sobre 20.000 Ptas. mensuales. Interesados presentarse en Electrodomésticos Castalia, Trinidad, 31. Castellón. (Ref. Of. Col. 2.359).
- (2479) VALL DE UXO. Se precisa agente de ventas natural y vecino de la población. Bien retribuido. Sueldo fijo y comisiones. Obtendrían sobre 20.000 Ptas. mensuales. Interesados presentarse en Electrodomésticos Castalia, Trinidad, 31. Castellón. (Ref. Of. Col. 2.359).
- (2523) MEDICA REUS S. A. solicita Agentes de Seguros para Modalidad de Seguro de Enfermedad. Dispuestos a viajar por toda la provincia. Mínimo asegurado más comisiones y dietas de viaje. Presentarse a Hnos. Villafañá, 2 los martes y sábados a las 11 de la mañana.
- (2526) SE NECESITA aprendiz en taller reparación automóviles Vivas, C/ Orfebre Santalucía, 14, teléfono 22-40 57. Ref. Oficina Colocación número 2.988.
- (2543) FABRICA DE AZULEJOS, INCA S. L. Precisa personal masculino para su sección de Prensas, servicio militar cumplido interesados dirigirse a Avda. Enrique Gimeno s/n. Telf. 21 63 95. Ref. Of. núm. 1239.
- (2547) SE NECESITA chica, dormir fuera, buen sueldo. Llamar Telf. 21 64 45.
- (2565) SE NECESITAN chicos para lavado automático de coches, en Garaje Mindoro. Herrero, 13. Castellón. Ref. Of. Colocación, 2.604.
- (2568) SE PRECISA chica fija Navarra, 39-3.º-B.
- (2574) CHOFER con carnet de 1.º para recorridos dentro término de Castellón lo necesita para su camion la Cooperativa Agrícola «El Litoral». Av. Hermanos Bou, 35 Telf. 22 06 03. Ref. Oficina Colocación núm. 3.028.
- (2598) SE NECESITA muchacha todo estar o media tarde. Razón: Trinidad, 132-10.º-D.
- (2609) PARA BURRIANA necesito sirvienta. Sueldo a convenir. Trato familiar teléfono 51 16 11.
- (2604) NECESITAMOS Barmans, Llaman al Telf. 22 23 50 ó 22 20 49. Ref. Of. Colocación núm. 3.049.
- (2625) LABORATORIO farmacéutico especialidades dermatológicas, precisa representante para Castellón y provincia. Dirigirse: Apartado de Correos 247. Ceuta.
- (2630) SE PRECISA tornero de 2.º ó 3.º y Soldadores de 2.º ó 3.º. Talleres Espinosa, Avenida Hermanos Bou s/n Teléfono 22 06 08. Castellón. Ref. 2.585.
- (2631) POR AMPLIACION Comercial, se precisa cubrir 3 plazas Castellón, ramo Comercial. Ofrecemos: Subvenciones de 6.000 ptas. más Comisiones. Exigimos: Personas trabajadoras con deseos de labrarse un porvenir. Preparación monitores propia Empresa. Dirigirse calle Enmedio 67-1.º de 9 a 13 horas. Núm. Ref. 1.864.
- (2635) SE NECESITA chica de servicio. Razón: Telf. 21 32 64.
- (2636) SE NECESITA muchacha todo estar o media tarde. Pérez Galdós, 5. Teléfono 21 39 87.
- (2638) SENORA sola necesita chica fija Navarra, 39—portería.
- (2639) FABRICA de Azulejos INCA S. L. Precisa mecánicos y electricistas para su departamento de mantenimiento. Interesados presentarse en oficinas de 9 a 13 horas o de 4 a 6. Ref. Of. núm. 3.078.

## AUTOMOVILES

- (6588) LUCAN: Turismos usados con garantía, todas marcas y modelos, facilidades pago Ronda Mijares, 28.
- (8375) AUTOMOVILES CASTALIA. Marcas nacionales a precios fábrica. Extenso surtido en coches seminuevos. Amplias facilidades pago hasta 36 meses. General Aranda, 28. Telf. 22-48-05.
- (7940) SIMCAS VARIAS ocasiones todos modelos procedentes cambio. Debidamente reparados. Depósito vehículos ocasión. Carretera Nacional, frente Torre Michellín, Telf. 21-64-53. Concesionario Provincial Autolca S. A.
- (7941) DKW Ocasiones procedentes cambio. Debidamente reparadas y garantizadas. Depósito vehículos ocasión Carretera Nacional, frente Torre Michellín, Telf. 21-64-53. Concesionario Provincial Autolca S. A.
- (8376) AUTOMOVILES CASTALIA. Compra coches usados, pago al contado. General Aranda, 28. Telf. 22-48-05.
- (8745) VENDO 850 BUEN ESTADO. Facilidades. Teléfono 22-12-23 horas comidas.
- (9247) VENDEMOS AUTOMOVILES procedentes de cambios en magnifico estado y debidamente reparados, en las marcas Seat y modelos 1.300, 124 Coupe, 124, 850 normal y especial, 600 E y otras marcas. Máximas facilidades de pago. Doctor Clará, 17, Castellón.
- (7235) MEJORES CONDICIONES para la adquisición de su coche a plazos, a través de Central Castellonense de Crédito. Plaza General Sanjurjo, 30 Castellón
- (2470) VENDO Camión Pegaso. Acervi con tarjeta teléfono 221223.

**COMERCIAL J. B. S. L.**  
VEHICULOS de OCASION  
Todas marcas y modelos  
REPARADOS Y GARANTIZADOS  
MEJORES PRECIOS QUE MADIE  
¡¡¡Visítanos y se convencerá!!  
RONDA MIJARES, 92-94

- (2506) VENDO SEAT 850 especial. SEAT 850 normal y SEAT 600-D. Matriculas de Castellón. Interesados llamar 22 70-21 46 58. Con facilidades.
- (2521) TALLERES ESCUDER. Seat 850 Coupe CS-52; 850 especial con extras; varios 850 normal, 1400-C, 1.300; Varios 4-L, 4-L super, R-8 CS; Simca 1000 GL; Furgonetas y Berlinas Citroen; Citroen Break CS-55... Perfectamente revisados. Facilidades. Exposición: Plaza Padre Jofre, 18. Teléfono 21 44 17.
- (2603) AUTOVAL — Compra-Venta Automóviles seguridad y garantía. Avda. Valencia, 4.

## Cartelera de Espectáculos

TEATRO CINE SINDICAL.— 4'30, 7'30 tarde y 10'30 noche  
CRIATURAS OLVIDADAS DEL MUNDO, Eastmancolor. A. Mayores 18 años y Mayores de 14 años acompañados. Mañana lunes LAS MARIPOSAS SON LIBRES. A. Mayores 18 años.

ASTORIA: 4'30, 7'30 y 10'30. UN HOMBRE LLAMADO NOON. Technicolor. Richard Grenna y Rosanna Schiaffino. Mayores 18 años y Mayores 14 años acompañados. Mañana lunes ESPADAS SANGRIENTAS. Eastmancolor.

DON HILARION. — Sala de FIESTAS. Todos los días 11 noche grandes atracciones. Mayores 18 años.

SABOYA: 4'30, 7'30 y 10'30.— UNA CHICA Y UN SENOR.— Eastmancolor. Ornella Muti y Sergio Fantoni. Mayores 18 años.

REX: 4'30, 7'30 y 10'30. CHATO EL APACHE en Color. Charles Bronson y Jack Palance. Mayores 18 años. Mañana lunes: LOS INDESEABLES en Color. Paul Newman y Lee Marvin. Mayores 14 años y Menores acompañados.

AVENIDA: 4'30, 7'30 y 10'30. EL GRAN AMOR DEL CONDE DRACULA. Eastmancolor. Paul Naschy y Rossana Yanny. Mayores 18 años. Mañana lunes. CRONICA DE UNA SENORA. Eastmancolor.

RIALTO: Hoy domingo ROBIN HOOD, EL ARQUERO INVENCIBLE. Eastmancolor y Panorámica y estreno en Castellón de LES LLAMABAN ALELUYA Y SARTANA. Technicolor en Cinemascope. Ron Ely y Robert Widmark. Tolerado Menores. Mañana lunes TIEMPOS MODERNOS por Charlot.

CINE SAN PABLO: 3'30 tarde 6'45 continua SALVAJE Y LIBRE, Eastmancolor y LA PRIMERA AMETRALADORA DEL OESTE. T. Menores. Mañana lunes UN HOMBRE IMPONE LA LEY. Color. EL PLANETA DE LAS TORMENTAS. A. Mayores 18 años.

CINE CONDAL (Villarreal) 8'30 tarde EL PLANETA DE LAS TORMENTAS Y PANICO EN EL TRANSIBERIANO. — Eastmancolor, sesión 9'30 noche, PANICO EN EL TRANSIBERIANO. A. todos los públicos. — Miércoles LE LLAMABAN ALELUYA Y SARTANA. A. Mayores 14 años.

- (2615) VENDO 850 especial semi nuevo y D. K. W. CS-47.000. Teléfono 22 69 90. Ramón Lull, 12.
- (2621) VENDO MORRIS 1.100 semi nuevo de particular a particular. Razón: Avda. Casalduch, 8-bajos.
- (2634) GOMOTOR, VEHICULOS de ocasión procedentes de cambios, totalmente revisados y garantizados. Máximas facilidades. Entregas desde 500 pesetas mes. Para mayor información pueden llamar al 21 66 89 y sin ningún compromiso le visitaremos en su domicilio. GOMOTOR concesionario exclusivo y oficial para Castellón y Provincia de Leyland-Autli. Galicia, 6. Castellón.

## ENSEÑANZA

- (2558) PROFESOR NATIVO inglés ofrece clases principiantes y todos niveles. Larga experiencia. Conde Pestagua, 8-2.º Telf. 22 19 30.
- (2611) PROFESORA DIPLOMADA daría clases francés todos los niveles. Teléfono 22 72 88
- (2618) ACADEMIA ALBERT, teléfono 22 71 96, prepara a partir 8 noche Oposiciones Administrativo del Estado. Profesores especialistas en las diferentes materias. Sueldo anual 230.000.

## TRASPASOS

- (2605) SE TRASPASA paquetería, extraordinaria clientela inmejorable situación. Razón: Telf. 21 47 85.
- (2618) SE TRASPASA Papelería céntrica con o sin género, a convenir. Razón: Telf. 22 67 35.

## COMPRAS

- (8932) COMPRARIA PIANO no importa estado. Telf. 21 29 86.
- (9316) JOYAS USADAS, monedas oro y plata compro. Llamar a partir 6 tarde. Teléfono 21 28 09.
- (2534) COMPRARIA villa o parcela terreno zona Benicàssim. Ofertas a Telf. 21 46 97.
- (2596) COMPRO AL contado Villa o Piso grande en Benicàssim. Llamar al Tef. 21 65 58.
- (2612) CONSTRUCTOR INTERESA comprar solares desde 1.000 m<sup>2</sup>. Hasta 5.000 en Castellón capital. Informes Agencia Inmobiliaria ESNE, Huerto Sogueros, 1-entresuelo, puerta 6. Teléfono 21 46 26 tardes de 5 a 7.

Para puesto de porvenir en establecimiento motocicletas, ciclomotoros. Precisamos persona responsable. Estudios a nivel de bachiller. Edad, 25-30 años. Dirigirse a Publicidad DAMA, incluyendo «curriculum vitae». Ref. 1.000. Ref. Of. Col. núm. 1.969.

## APRENDIZ

de 14 a 16 años, precisa importante establecimiento. Interesados, presentarse en TODOFICINA, Trinidad, 33-83. CASTELLON. Ref. Oficina Colocación 3.075.

MONTAJES COMPLETOS HOSTELERIA

# FAEMA

FAGOR INDUSTRIAL

EMILIO MARTORELL BARBERA

San Luis, 35 - Teléfonos 22 78 00 - 22 17 23

CASTELLON

Refrigeración - Instalaciones GLP - Acondicionamiento.

# R. I. G. A.

programas:

# LA Voz de Castellón

PRIMERA CADENA	20'00 F U T B O L
11'15 Carta de ajuste.	Campeonato de Liga BARCELONA - CELTA
«Pan y Toros» (Fantasía), F. A. Barbieri.	22'00 NOTICIAS DEL DOMINGO
11'30 Apertura y presentación.	22'15 ESTRENOS TV
11'31 LA FIESTA DEL SEÑOR Y SANTA MISA.	Hoy: «McCloud».
12'30 UNIDAD MOVIL.	«El hombre dispuesto»
«Cros Internacional»	23'20 ULTIMAS NOTICIAS
14'00 CONCIERTO	Despedida, Oración y Cierre
«Concierto en re menor para violines y orquesta», Bach	SEGUNDA CADENA
15'00 NOTICIAS DEL DOMINGO	18'30 Carta de ajuste. «Nuestra Discoteca».
Avance informativo.	19'00 Presentación y avances.
15'15 REVISTA DE TOROS	19'01 JACKSON FIVE
15'45 TARDE PARA TODOS	«El Oasis de la Fama»
15'45 —Prólogo-presentación.	19'30 PAN TAU
15'50 —Recital en el Olympia; con Enrico Macias.	«El retorno de Pan Tau»
16'30 —Zoo Loco.	20'00 FESTIVAL
17'05 La conquista del espacio.	21'00 EL HOMBRE DEL RIFLE
18'10 Avance informativo.	«El hombre que mató a Documento Kid»
18'20 —Figuras invitadas: Teatro Negro de Praga, Los Diablos, Rosa León Udo Jurgens.	21'30 DOCUMENTAL
Información deportiva a lo largo del programa.	«Informe Científico» (XXI)
	22'00 NOTICIAS DEL DOMINGO
	22'15 SOMBRAS RECROBRADAS
	«Celos» 1925.
	23'10 LLAMADA.
	Programa religioso.
	23'20 ULTIMA IMAGEN

ELECTRODOMESTICOS

# Electrocris, S.L.

Trinidad, 69. Tel. 22 56 32. CASTELLON

SE PRECISA

# Muchacha de servicio

interna. Buenísimo sueldo. Vacaciones. Pagas extras. Interesadas presentarse en DAMA Publicidad.-Gral Aranda, 6.

# El cartel anunciador del VII Centenario de la Fundación de Villarreal por el Rey don Jaime I de Aragón

## ACTUALIDAD en VILLARREAL

ORLADO en la parte superior y laterales con rama de roble, simbolizando la fuerza. Cifras 1274-1974.

El motivo central y principal del cartel es la reproducción del plano de Villarreal primitivo, fundacional, a color, sobre fondo pergamino, siendo esta reproducción la que figura en la III parte de la «Crónica General del Reino de Valencia» del historiador Martín de Viciana, siglo XVI.

Se encabeza el plano con el nombre de «Vila Real»; y se termina con las cuatro primeras líneas de Martín de Viciana, en su referida obra, al tratar sobre Villarreal y que dicen: «Por haber sido fundada y poblada la villa de Villarreal en el campo y término de Burriana, por el siempre vencedor rey don Jaime de Aragón». A esta inscripción se ha añadido «DCC anys» (setecientos años); y el signo del monarca don Jaime I de Aragón.

Es un acierto de realización este cartel, que ha conseguido plasmar todo el contenido del Centenario de la fundación de Villarreal. Felicitaciones al Ayuntamiento villarrealeño, por tan magnífico cartel, que pone muy alto no solamente el prestigio de la ciudad, sino el esmerado gusto y delicadeza de quienes lo han confeccionado.

### TOMA DE POSESION DE LOS MANDOS DE LA AGENCIA DEL INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION EN NUESTRA CIUDAD

El día 22 se han posesionado de sus cargos el Jefe de la Agencia del I. N. P., D. José A. Martínez Belengué, y el Cajero de la misma D. Ramón Vico Castellanos. Ambos proceden de la Delegación en Castellón y poseen una dilatadísima experiencia en sus funciones.

Les dio posesión el Director Provincial D. Manuel Aldeanueva en presencia del personal de servicio en el Ambulatorio «Virgen de Gracia» de la Seguridad Social. Seguidamente, acompañados por el Presidente del Consejo de Empresarios y Consejero Provincial del Instituto Nacional de Previsión, D. Juan Roig Casanova, cumplieron en su despacho oficial al Sr. Alcalde de Villarreal.

Se nos informa que dentro de pocos días comenzará su actividad normal esta Agencia Comarcal, una vez completada su dotación material y puesta a punto, labor que efectúan con toda celeridad los mandos citados.

### LA SESION DE LA PERMANENTE

El pasado viernes celebró sesión ordinaria la Comisión Municipal Permanente, que fue presidida por el Alcalde D. Manuel Amorós Castañer y a que asistieron los Tenientes de Alcalde señores Andreu, Sifre, Garrido y Cabedo, así como el Interventor y Secretario de la Corporación.

Comenzó la sesión con la lectura y aprobación del acta anterior, día 10 de enero, puesto que el pasado jueves no celebró sesión la Comisión, por coincidir con la festividad de San Antonio Abad, que desde tiempos inmemoriales conmemora la Corporación villarrealeña, asistiendo a los actos del ermitorio de la Virgen de Gracia.

Se dio cuenta a la Permanente de escrito enviado por Renfe sobre servicios de bar-cantina en la estación, así como de diversas publicaciones en el Boletín Oficial de la Provincia y del Estado. Fueron aprobados diversos pa-



gos y propuestas de gastos, así como liquidaciones de parcelas afectadas por obras de ampliación y urbanización del Camino de la Ermita. También se aprobaron certificaciones por limpieza del Mercado y de instalaciones de alumbrados.

Diversos expedientes industriales fueron informados favorablemente para ser elevados a la Comisión Provincial de Servicios Técnicos para su calificación definitiva.

Igualmente, fueron aprobados numerosos expedientes de licencias de obras, señalándose los siguientes: almacén y dos viviendas en Cueva Santa, distribución de vivienda en Onda 49; almacén, vivienda y desván en Salvador, 20; nave industrial en carretera de Viver al Puerto de Burriana; planta baja comercial y vivienda en Pintor Orient; vivienda y almacén en Villavieja núm. 70; ampliación en almacén en continuación Piedad; nave industrial en CN-340; naves industriales en Partida Solas.

También tiene conocimiento y resuelve de reclamaciones presentadas contra liquidaciones de arbitrios y tasas municipales.

Tiene conocimiento, de escrito del señor Recaudador municipal, en el que participa la corrección de la plantilla de personal de su oficina, que queda constituida como sigue: Jefe de Oficina, don Francisco Tarancón Pérez; Auxiliares, don Vicente Reverter Vidal y don Vicente Doménech Bailester.

Trata la Permanente sobre expedientes de instalación de vaqueros y similares.

Es presentada por la Oficina de Rentas y aprobada, propuesta de liquidación definitiva por cuotas del arbitrio sobre Incremento de Valor de los Terrenos.

Intervención presenta la cuenta del Pabellón Polideportivo y Gimnasio del pasado ejercicio de 1973, con la cancelación del papel existente en dichas instalaciones.

Es aprobada una reparación de solar situado en la calle Córcega, y se autorizan diversas aperturas y traslados, aprobándose también las liquidaciones de licencia: Bar, en Senda de Pescadores; peluquería de señoras en Maestro Goterris; venta de prendas confeccionadas en calle Colón número 9; industria artesana de tapizados en Pintor Orient, 28; Bar en Cruces Viejas, 1; y Bar en Calvario, 173.

Son autorizadas diversas señalizaciones de entradas de vehículos, así como es aprobada la cuenta de valores independientes y auxiliares del presupuesto, una adición del Padrón de Circulación y finaliza la sesión autorizando la asistencia de personal funcionario a curso de perfeccionamiento del Instituto de Estudios de Administración Local.

### La sesión del pleno

Anteayer celebró sesión ordinaria el Pleno del Ayuntamiento,

siendo presidido por el Alcalde, D. Manuel Amorós Castañer y al que asistieron los Concejales señores Andreu, Sifre, Garrido, Cabedo, Goterris, Broch, Mezquita,

Poré, Serra, Llop y Manzanet; Interventor don Rafael Vicente Queralt y Secretario titular de la Corporación, don Francisco S. Aparicio Rodríguez.

Es la última sesión ordinaria de la actual Corporación, ya que por imperativo legal, el próximo domingo, día 3 de febrero, deberá constituirse el nuevo consistorio, como consecuencia de las elecciones generales celebradas en noviembre de 1973.

Fueron aprobadas las actas de las sesiones ordinaria y extraordinaria del día 28 de diciembre.

### SERVICIOS DE LA POLICIA MUNICIPAL

Por Secretaría se dio informe del Jefe de la Policía Municipal, en el que se indican todos los servicios realizados por la Policía local durante el ejercicio de 1973, y que para conocimiento de los lectores asiduos a esta sección, se relacionan a continuación:

Accidentes de circulación en el casco urbano de la ciudad, en los que ha intervenido la Policía municipal y se ha dado cuenta al Juzgado: 85.

Accidentes resueltos por mutuo acuerdo: 58.

Total de accidentes dentro del casco urbano de la población: 143. Los heridos leves en accidentes de circulación han sido 51, los graves, 19, y muertos, 1.

Se ha intervenido en 47 casos de riñas y escándalos en la vía pública; 72 por daños y 51 por roturas en señales de tráfico.

Han sido abandonados en la vía pública 9 turismos, de los que han sido recuperados por sus propietarios 5. Han sido abandonados 65 ciclomotores, habiéndose recuperado por sus dueños 57. Finalmente han sido abandonadas en la vía pública 30 bicicletas, habiendo sido recuperadas por sus dueños 22.

La policía municipal ha intervenido con menores en 6 casos; en incendios 21 casos; por embriaguez, 24 casos; por represión a la mendicidad, 43 casos; auxilios a personas en la vía pública, 51 casos; sacrificio de perros vagabundos, 12 casos.

La policía municipal ha sancionado 2.787 casos por distintos conceptos, con un total de multas de 357.455 pesetas; de éstas, han pasado a ejecutiva, 460 expedientes con un total de 50.825 pesetas.

La policía municipal ha intervenido en facilitar informes en 762 casos.

Finalmente, ingresaron en el depósito municipal durante el año 1973, 25 detenidos.

### ROTULACION DE CALLES EN ALQUERIAS DEL NIÑO PERDIDO

La Corporación tuvo conocimiento de la propuesta formulada por el Sr. Cura Párroco y señores Presidentes de las Cooperativas de San Jaime, Viviendas y Agua Potable de Alquilerías del Niño Perdido, sobre rotulación de todas las calles de dicho núcleo de población. Por el Negociado de Estadística han sido realizadas gestiones para resolver el problema de la duplicidad de nombres que pueda existir en Alquilerías del Niño Perdido con relación con la capitalidad municipal, problema éste que se ha planteado en todos los Municipios con distintos núcleos de población, en que resulta imposible la rotulación de calles con nombre distinto y que no se repitan entre la capitalidad y el núcleo. Después de todo ello, la Corporación acordó por unanimidad rotular las calles de Alquilerías del Niño Perdido según la propuesta presentada, siendo los nombres de las calles los siguientes: San Roque, don José Izquierdo, Iturbi, San José, San Juan Bautista, Virgen del Niño Perdido, Mijares, Valencia, San Jaime, San Antonio, Castellón, Dos de Mayo, Virgen de Gracia, San Juan de la Cruz, 18 de Julio, Lepanto, Menéndez y Pelayo, Cervantes, San Pedro, San Cristóbal, Juan XXIII, D. Jaime Chicharro, Mayor, Colón, Guitarrista Tárega, Burriana, Molino, San Vicente, José Antonio, Monreorn, Bonastre, Polo de Bernabé, Plaza del Caudillo, Vía Augusta, Travésia.

Al propio tiempo, se considera oportuno y conveniente, cambiar la rotulación de la actual plaza del Calvario, para que sea denominada «Plaza del Labrador», en homenaje a los villarrealeños que supieron transformar el secano en regadío y a quienes ya dedicado el monumento, que en dicha plaza ha sido levantado. La Corporación, también por unanimidad, así lo acordó.

### EL NOMBRE DE «BATISTE» AL POLIDEPORTIVO

Se trata seguidamente de escrito presentado por un elevado número de vecinos, entre los que figuran representantes de todas las organizaciones deportivas del municipio, solicitando sea dedica-



### Farmacias de Guardia

D. Pascual Ferrer, Plaza de Colón, 4.

Servicio permanente

D. Juan Ronchera, Piedad 46

Dña. Carmen Berenguer, 18 de Julio, 72.

do el Pabellón Polideportivo y Gimnasio, a la figura de don Juan Bautista Llorens Albol, villarrealeño ya desaparecido que fue varias veces campeón ciclista de España. Por la Alcaldía se considera oportuno presentar a la consideración del Ayuntamiento Pleno esta sugerencia, proponiendo que el centro deportivo, sea denominado: «Pabellón Polideportivo y Gimnasio Campeón Llorens», y que con ello además de reconocer los éxitos y triunfos alcanzados por este villarrealeño, se prestigia al deporte local.

### EL MONUMENTO HISTORICO-ARTISTICO

Quedó enterada la Corporación del Decreto de 7 de diciembre de 1973, publicado en el Boletín Oficial del Estado número 14 de este año, y que textualmente dice lo siguiente:

«Villarreal de los Infantes fue fundada por el Rey don Jaime el Conquistador para proveer a la seguridad de Valencia, mal defendida, entre poblaciones en que abundaban los moriscos y ciudades de poco valor estratégico.

La configuración del terreno, completamente llano, favoreció el

Pasa a la pág. 8

## COOPERATIVA DE CREDITO CAJA RURAL SAN ISIDRO

CASTELLON

### CENTRO SOCIAL

POR EL PRESENTE NOS ES GRATO INVITAR A LOS SEÑORES ASOCIADOS A LOS ACTOS DE BENDICION E INAUGURACION OFICIAL DEL CENTRO SOCIAL, ENMEDIO N.º 49, QUE TENDRA LUGAR EL PROXIMO MIERCOLES DIA 30, A LAS 18'30 HORAS.

CASTELLON, 26 ENERO DE 1974

LA JUNTA RECTORA

## El embajador Mascarell

Por la Cooperativa Católica-Agraria se ha obtenido copia fotográfica del retrato al óleo de don Salvador Mascarell, embajador que fue en Flandes, en representación del reino de Valencia. En nuestra ciudad no existe, que sepamos, ningún retrato de este insigne villarrealeño, ni hay noticia de ningún otro retrato suyo, fuera del que posee la Diputación de Valencia en el antiguo palacio de la «Generalitat». Y allí hubo que ir para sacar la mencionada copia.

En efecto, allí estaba nuestro personaje, en un lienzo de grandes dimensiones, junto a otros varones conspicuos. Al lado de cada uno de ellos, el nombre de la villa cuya representación ostentaba. Sobre la imagen de Mascarell se leía el de Vila Real. Por cierto, dijo el empleado asesor, que unos años atrás no hubieran podido cumplir su deseo de sacar la copia; sobre su rostro había tres capas de pintura superpuestas, representando a otros tantos personajes de alta alcurnia. Por lo visto, cada uno de los sucesores que-

ría figurar en el cuadro y mandaba pintar su retrato sobre el propio del antecesor. Hubo necesidad de quitar las tres capas cuidadosamente, con la técnica apropiada, y ahora, sí; ese es el que ustedes buscan, terminó afirmando el asesor, que dio toda suerte de explicaciones sobre el referido cuadro y sobre la maravilla que es el palacio de la Diputación.

Como político, don Salvador Mascarell fue un personaje importante no sólo en el reino de Valencia, sino en España e incluso en el extranjero. La copia que ahora se ha conseguido es simplemente fotográfica en blanco y negro. Lo ideal sería poseer una reproducción al óleo, un retrato de calidad, como el de don José Polo y Bernabé, propiedad del Ayuntamiento, e iniciar una galería de los personajes más representativos de nuestra historia local. Una obra meritoria que no entraña gran dificultad. Sólo es cuestión de empezar y poco a poco, con el tiempo se completaría fácilmente. El séptimo centenario es una ocasión propicia para iniciar una tarea semejante.

### Necrológica

#### D. VICENTE SIMON ZAPATER

CON verdadero sentimiento recibimos anoche la noticia del fallecimiento del Dr. D. Vicente Simón Zapater. Aunque le sabíamos enfermo, no esperábamos este fatal desenlace.

Vicente Simón, hijo de familia del más profundo arraigo en Castellón, era castellanense de todo corazón, y entre nosotros, personal y profesionalmente, gozaba del mayor prestigio, de generales simpatías y de un amplio círculo de estrechas amistades. A lo largo de toda su existencia, con su carácter y sus cualidades personales y como oftalmólogo, no hizo más que ganar amigos en este Castellón donde su personalidad y sus virtudes eran apreciadas por todos.

Por ello, el proceso de su enfermedad ha sido seguido con interés y preocupación por sus innumerables amigos y conocidos, y la noticia de su fallecimiento causará hoy en Castellón un dolor profundo.

A su hija, hijo político, hermanos y demás familiares, quisieramos hacerles presente no sólo nuestro pésame más sincero, sino también nuestro dolor más profundo por esta pérdida irreparable, pues ya saben cuán cara y estrecha amistad nos unía con este hombre al que hoy lloramos de corazón.

## RESTAURANTE

# Plaza

HOY DOMINGO

inauguración temporada 1974

BENICASIM — Tel. 30 00 22

**GOBIERNO CIVIL**

**PRECIOS ORIENTATIVOS DE VENTA AL PUBLICO**

Relación de los niveles orientativos de los precios que debería regir en venta al público en la próxima semana, elaborados por la Comisión Provincial de Precios -Comisión Ejecutiva-, en sesión celebrada el día 24 del actual, y que se hace público para general conocimiento.

Los productos, calidad y precios orientativos de venta al público, son los siguientes:

**PRODUCTOS AGRARIOS**

- Patatas blancas, Primera, 750 ptas. kg., envasadas en bolsa de 2 kg. 18.
- Segunda, 750.
- Patatas rojas, Primera, 750 pesetas kg., envasadas en bolsa de 2 kg. 18 ptas.
- Segunda, 750.
- Tomate Valenciano, Primera, 24-26.
- Tomate Muchamiel, Primera, 26-28.
- Tomate Muchamiel, Segunda, 19-23.
- Tomate Tipo canario, Extra, 13-15.
- Tomate Tipo Canario, Primera, 10-12.
- Cebollas pequeñas, Primera, 10-11 bolsa 1 kg. 12 ptas.
- Cebollas pequeñas Segunda, 8-9.
- Repollo hoja lisa, Primera, 10-11.
- Repollo hoja rugosa, Primera, 10-11.
- Repollo hoja rugosa, Segunda, 7-9.

- Lechugas Romanas, Primera, 8-9.
- Lechugas Romanas, Segunda, 5-6.
- Acelgas, Primera, 6-7.
- Coliflor, Primera, 8-9.
- Alcachofas Terreno, Extra, 18-19.
- Alcachofas terreno, Primera, 15-17.
- Plátanos desmanillados, Extra, 33-34-50.
- Plátanos desmanillados, Primera, 30-31-50.
- Mandarina Clementines, Extra, 15-16.
- Mandarina Clementines, Primera, 12-14.
- Mandarina Clementina, Extra, 12-13.

- Mandarina Clementina, Primera, 9-11.
- Mandarina Satsuma, Primera, 5-8.
- Naranjas, Navel, Extra, 7-8.
- Naranjas Navel, Primera, 4-6.
- Naranjas Navelina, Extra, 10-12.
- Naranjas Navelina, Primera, 7-9.
- Limones Mesero, Extra, 17-19.
- Limones Mesero, Primera, 14-16.
- Manzanas Golden, Extra, 19-20.
- Manzana Golden, Primera, 15-17.
- Manzana Starking, Extra, 16-18.
- Manzana Starking, Primera, 12-15.
- Manzanas Espedriega, Extra, 20.
- Manzana Espedriega, Primera, 15-17.

- Manzana Belleza Roma, Primera, 16-17.
- Manzana Verde Doncella, Primera, 16-17.
- Arroz Selecto, 22-25.
- Arroz especial, 23-26.
- Arroz Granza, 24-27.
- Garbanzos menos de 55 granos, 38-46.
- Garbanzos más de 55 granos, 28-37.
- Alubias blancas corrientes, 33-36.
- Alubias pintas corrientes, 30-34.
- Lentejas, Corrientes, 40-42.

**PRODUCTOS CARNICOS**

- Carne de vacuno añejo, Extra, 334-340 ptas. kilo.
- Carne de vacuno añejo, Primera A, 244-252.
- Carne de vacuno añejo, Primera B, 208-212.
- Carne de vacuno añejo, Segunda, 136-140.
- Carne de vacuno añejo, Tercera, 40-50.
- Carne de vacuno mayor, Extra, 240.
- Carne de vacuno mayor Primera A, 160-170.
- Carne de vacuno mayor, Primera B, 150-160.
- Carne de vacuno mayor, Segunda, 100-110.
- Carne de vacuno mayor, Tercera, 60.
- Carne de ovino Lechal-Recental, Extra, 180-190.
- Carne de ovino Lechal-Recental, Primera, 180-190.
- Carne de ovino Lechal-Recental, Segunda, 168-180.
- Carne de ovino Lechal-Recental, Tercera, 60.
- Carne de ovino Pascual-Menor, Extra, 170-180.
- Carne de ovino Pascual-Menor, Primera, 170-180.
- Carne de ovino Pascual-Menor, Segunda, 150-160.
- Carne de ovino Pascual-Menor, Tercera, 50.
- Carne de ganado Porcino, Extra, 216-220.
- Carne de ganado Porcino, Primera, 163-166.
- Carne de ganado Porcino, Segunda, 143-151.
- Carne fresca de pollo, Entero, 60-62.
- Huevos frescos, Extras, 45-47.
- Huevos frescos, Primeras, 44-45.
- Huevos frescos, Segundas, 40-43.
- Huevos frescos Terceras, 39.
- Huevos frescos, Cuartas, 34-35.
- Leche fresca esterilizada, Corriente, 18 ptas litro.
- Leche fresca esterilizada, Descremada, 18-50-19.

**PRODUCTOS DE LA PESCA**

- Pescadilla blanca de más de 1 kg. de Valencia, Segunda, 180-200 ptas. kg.
- Pescadilla blanca terciada, de 200-1.000 gr. (Castellón), Segunda, 170-220.
- Pescadilla blanca pequeña menos de 200 gr. (Castellón), segunda, 120-160.
- Bacaladilla normal, Segunda, 32-40.
- Sardina normal, Primera, 32-40.
- Sardina normal, Segunda, 24-28.
- Boquerón normal, Segunda, 40-48.
- Jurel normal, Segunda, 24-32.
- Besugo de arrastre, Segunda, 70-90.
- Filetes de merluza congelada, 8.
- Mertucilla congelada entera número 4, 63-65.
- Pescadilla congelada entera número 3, 57-59.
- Pescadilla congelada entera número 2, 52-53.
- Pescadilla congelada entera número 1, 38-40.

**NULES**

**Nombramiento de Delegado de Cultura del Movimiento**

El pasado día 24 de enero a las siete de la tarde, en el salón de sesiones del Ayuntamiento, tuvo lugar el acto de toma de posesión del Delegado Local de Cultura del Movimiento, D. Angel Mateu Sales.

Se hallaban presentes en el acto el Delegado Provincial de Cultura, D. Francisco Matarredona Sala; el Jefe Local y Alcalde, D. Vicente Molés Herrero, así como Concejales del Ayuntamiento, Consejo Local, Mandos y Jerarquías, representantes de la Enseñanza y de entidades culturales de la población.

Abierto el acto por el Sr. Alcalde, se procedió seguidamente a dar lectura al nombramiento del nuevo Delegado Local, el cual prestó el juramento del cargo con la fórmula de ritual y recibió por el titular de la Delegación Provincial de Cultura, Sr. Matarredona Sala.

A continuación hizo uso de la palabra el Sr. Mateu, quien agradeció la presencia del Sr. Matarredona, del Jefe Local y demás asistentes al acto, así como también por la confianza depositada en su persona para ejercer dicho cargo. Continuó diciendo que sabía la responsabilidad que implicaba dicha aceptación; que era una labor bella aunque a la vez dura y difícil por lo que por su parte no regatearía tiempo ni esfuerzos para no defraudar a quienes habían depositado en él su confianza, procurando hacer una labor fructífera en pro de la cultura de Nules, recabando finalmente la ayuda de todos los asistentes para llevar a feliz término esta loable misión. Terminó rogando al Sr. Matarredona, transmitiese al Jefe Provincial, su inquebrantable adhesión al Movimiento, a S. E. el Jefe del Estado y a S. A. R. el Príncipe de España.

Fue cálidamente aplaudido. Seguidamente tomó la palabra el Delegado Provincial de Cultura, Sr. Matarredona Sala, quien

destacó la personalidad del recién nombrado y expuso su satisfacción por la esperanza de conseguir grandes logros en el campo cultural con el Sr. Mateu. Continuó exponiendo magistralmente ideas y conceptos sobre la cultura encauzándola y definiéndola como la formación y desarrollo de la propia personalidad. Hizo hincapié en las actividades culturales que se han venido desarrollando en Nules y especialmente mostró su satisfacción por la constitución de la Junta de Coordinación de Actividades Culturales y que ahora con el recién nombrado, esperaba que es-

tos vínculos creados se fuesen acrecentando más día a día. Fruto de esta Junta de Coordinación fue el conocimiento y consiguientes actividades del G. T. Arlequin, quien hizo llegar el buen teatro por toda la demarcación que le fue asignada por la Delegación Provincial de Cultura en la pasada Campaña Provincial de Teatro. Terminó agradeciendo a los presentes su asistencia al acto. Fue muy aplaudido.

Cerraron el acto las palabras del Jefe Local y Alcalde, D. Vicente Molés Herrero, quien hizo una cálida semblanza de la per-

**INFORMACION DE LA PROVINCIA**

sonalidad del Sr. Mateu, considerando que es persona idónea y que está ampliamente capacitado para desarrollar la faceta cultural de Nules puesto que desde su arraigo en esta población ha venido ejerciendo actividades culturales con una entrega y abnegación dignas de elogio.

Finalizado el acto los asistentes felicitaron al Sr. Mateu, deseándole muchos éxitos en su labor.

M. V. A.

**ONDA**

**Don Arturo Marín Navarro, nuevo Director del Banco de Valencia**

Ha habido relevo de mando en la Sucursal del Banco de Valencia en nuestro pueblo.

Don Tomás Mari Alfonso, hasta ahora Director ha sido destinado a Valencia. El Sr. Mari Alfonso, ha sido un hombre ideal para el cargo. Su simpatía, don de gentes y espíritu de servicio, habían ganado muchos amigos, por lo que su marcha ha sido sentida.

Pero hemos tenido una agradable sorpresa, aunque ya de tiempo esperada. Ha sido nombrado Director del Banco de Valencia en Onda, D. Arturo Marín Navarro y su nombramiento ha causado general satisfacción entre nosotros los ondeses.

D. Arturo Marín Navarro, es nacido en la vecina y querida Suera, pero prontamente fijó su residencia en Onda, de tal manera que sin olvidar que es nacido en Suera, es un ondense total y sincero.

Sus grandes cualidades humanas y profesionales, su gran actividad y participación, han hecho que en Onda, D. Arturo Marín sea considerado y estimado como un amigo de todos, de tal manera que al conocerse la noticia de su nombramiento, fueron masivos los que acudieron a darle la felicitación y mostraron su alegría.

Ya prestando sus servicios en el Banco en nuestra localidad al conocerse su asenso ha causado favorable impacto.

Nuestra felicitación y mejores deseos de que su labor resulte todo lo feliz que merece y le deseamos. —EL CORRESPONSAL—

**MUEBLES LA FABRICA PRECISA VENDEDORES**

Para incorporación inmediata a su establecimiento en Castellón. De gran interés para personas que deseen iniciarse en este tipo particular de venta.

Ingresos iniciales del orden de las 20.000 ptas. mensuales fácilmente superables. Amplias posibilidades de promoción para todos los que demuestren su valía.

Interesados presentarse, solo mañanas en calle Enmedio, 91. Castellón. Preguntar por Sr. Domínguez. Ref. Of. 3.079.

**DIPLOMESE EN CONTABILIDAD**

Seguindo desde su domicilio Curso de «Enseñanza a distancias autorizado por el Ministerio de Educación y Ciencias (Primer Grupo número 198).

Infórmese gratuitamente enviando su nombre y dirección a:

**ESCO** Apartado 10.129. — MADRID

**MUEBLES LA FABRICA PRECISA SEÑORITA PARA RECEPCION**

Para incorporación inmediata a su establecimiento en Castellón. Con conocimientos de Taquí-mecanografía.

Sueldo a convenir.

Interesadas presentarse, solo mañanas en calle Enmedio, 91. Castellón. Preguntar por Sr. Domínguez. Ref. Of. Col. 3.079.

**LA SRTA. MARIA ROMERO GAUCHIA, REINA DE LAS FIESTAS DE LA CALLE SAN BLAS**



Anoche en la Sala de fiestas L'Hostal, se celebró el acto de presentación e imposición de banderas de la Reina de las Fiestas de la calle. San Blas, señoría María Romero Gauchia, y sus Damas de Honor, Srtas. Lolita Gregori Meliá, Marilú Bartoll-Vicente, María Amparo Segura Ballesté, Marimer Sidro Vicente y Consuelo Velasco Herrero. En el mismo acto se hizo entrega de pergaminos a los «Blaieros de Honor» D. Félix Artero González, D. Francisco Vicent Doménech y D. Vicente Vilar Llidó. Actuó de presentador el locutor Manuel Monferrer.

Las fiestas de esta popular calle se celebrarán durante los próximos días 2, 3 y 4 de febrero. La Comisión está presidida por D. Miguel Soler Barberá, y la integran D. Vicente Peris Gauchia, Vicepresidente D. José Vicente Vaquer Almela, Secretario, D. José Miguel Francés Camús, Vocal Delegado de Relaciones Públicas, y los Vocales D. Francisco Javier Martí Andreu y don Manuel Vaquer Almela.

**UNIVERSIDAD DE VALENCIA**

Los alumnos de los Cursos 2º, 3º, 4º y 5º de las Facultades y Escuelas Universitarias de este Distrito, que tengan pendientes de aprobación hasta un máximo de tres asignaturas podrán formalizar matrícula extraordinaria de febrero del 1 al 3 de dicho mes, para verificar los exámenes correspondientes entre los días 10 y 25 del mismo, en las fechas que establezcan dichos centros. Para los alumnos a quienes quedan pendiente de aprobación alguna asignatura de primer curso se señalarán los plazos de matrícula y examen en un nuevo anuncio.

**Dos programas de "LA VOZ DE CASTELLON" dedicados a BURRIANA y sus FALLAS**

A las 3 de la tarde, **AMPLIO REPORTAJE SONORO DEL ACTO DE PROCLAMACION OFICIAL DE LA REINA FALLERA INFANTIL, MARIA AMPARO ALMELA FUSTER.**

**UNA CORTESIA DE CAFES ALMELA**

A las 10,30 de la noche, **REPORTAJE DEL ACTO DE PROCLAMACION OFICIAL DE LA REINA FALLERA MAYOR, BERTA EUGENIA USO BERNAT.**

**POR CORTESIA DE MUEBLES GONZALEZ Y FRANCISCO MONFORT FERRER. CONCESIONARIO RENAULT**

**SINTONICE «LA VOZ DE CASTELLON»**

**PRIMERA EMPRESA INTERNACIONAL**

**PRECISA: REPRESENTANTE**

Introducido en Confeccionistas de Prendas para la venta de Cremalleras.

**SE OFRECE:**

- Buenas comisiones.
- Artículo conocido mundialmente.
- Ayuda para facilitar la introducción en el mercado.

**REQUERIMOS:**

- Dedicación especial.
- Experiencia en el ramo.
- Coche propio.

Remitan referencias a YOSHIDA ESPAÑOLA, S.A. Paseo Torres y Bages, 37 - BARCELONA-16.

**Un negocio mas que seguro: comprar para alquilar**

Al adquirir una propiedad inmueble (o parte de ella según su economía) Vd. se protege contra la inflación. Al explotar en alquiler su propiedad, Vd. obtiene más del generoso 12% con garantía y por anticipado. Al encontrar quien se ocupe de todo ello, pagando además los gastos e impuestos, Vd. descubre la tranquilidad mientras obtiene beneficio. Esta realidad está a su alcance.



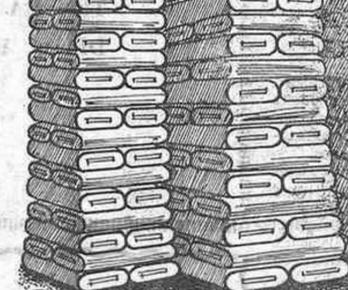
Pida información a Rentiver, S. A. Edificio España, Avda. José Antonio, 66 MADRID-13 Tel. 248 57 00 (5 líneas)

Nombre \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_  
Provincia \_\_\_\_\_



**mes BLANCO**

miles de piezas de sábanas, juegos de cama, mantelerías y toallas, con **AHORRO POSITIVO del 40%**



Sábanas por metros de: Pétal, Curado, Retor, Holanda, Crestona, Batista Semi-hilo; blancas, colores y estampadas

Juego sábana y almohada, colores modernos  
160 X 260 cms. (P. V. P. 512) **OFERTA 298**  
190 X 260 cms. (P. V. P. 565) **OFERTA 349**

Mantelería confeccionada.  
Mantel redondo 170 cms. Ø y seis servilletas (P. V. P. 990) **OFERTA 398 pts.**

Mantelería confeccionada algodón cuadrados.  
Mantel y seis servilletas (P. V. P. 250) **OFERTA 149 pts.**

Sábana-toalla baño, doble rizo estampado, 100 X 150 cms. (P. V. P. 425) **OFERTA 197 pts.**



COMIENZA LUNES, 28 DE ENERO

**exca** cadena textil Enmedio, 52 CASTELLON

# Con gran solemnidad fue proclamada anoche la Reina Fallera de Burriana, BERTA EUGENIA USO BERNAT

## Y LAS DAMAS DE LA CIUDAD, CORTE DE HONOR Y FALLERAS DE LOS DISTINTOS BARRIOS

### Elocuente discurso del mantenedor del acto, don JULIAN GARCIA CANDAU

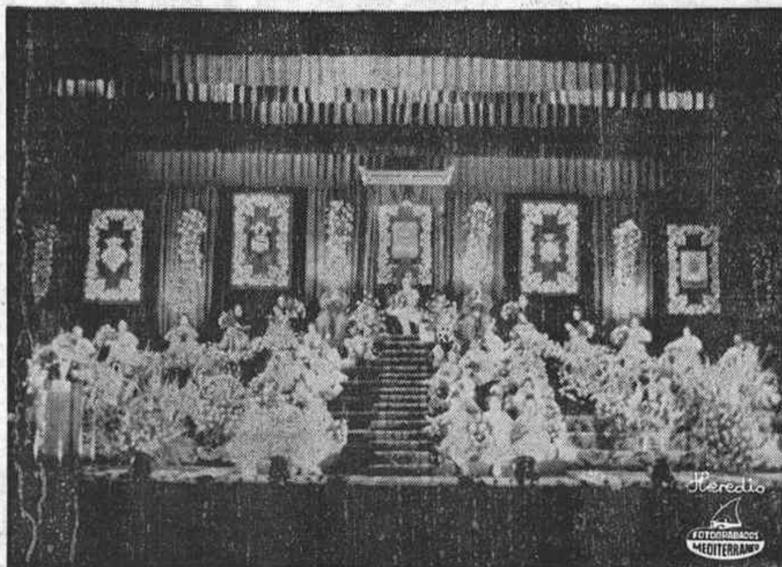
ANOche, en un solemne acto celebrado en el Teatro Payá, fue proclamada Reina Fallera 1974 de Burriana la encantadora Srta. Berta Eugenia Usó Bernat, así como las Damas de la Ciudad, Corte de Honor y Falleras de los distintos barrios. Actuó de mantenedor el destacado periodista villarrealense D. Julián García Candau, que pronunció un brillante discurso.

El acto fue presentado por el Secretario de la Junta Local Fallera, D. Juan Gumbau, que comenzó por dar lectura a los nombres de las falleras de los distintos barrios, que subieron al escenario, lujosamente decorado, entre los aplausos del público que abarrotaba el salón. A todas ellas les fue impuesta la correspondiente banda y se les hizo entrega de sendos ramos de flores.

A continuación, acompañadas por miembros de la Junta Local Fallera, desfilaron por el pasillo central del patio de butacas, hasta el estrado, las Damas de Honor de la Reina, Sretas. María Dolores Saborit Blasco, María Olivas Navarro, Inma Rubert Manzano, María Dolores Martí-

nez Peris, Juanita Peris Sellés y Mari-Carmen Vidal Burdeus, haciéndolo seguidamente las Damas de la Ciudad, Sretas. Josefa Mercedes Ferrer Ferrer, Mercedes Merideño Cardona, María Consuelo Tejedo Barrés y Misorcordia Piqueu Fuster, del brazo de miembros de la Corporación Municipal. A todas ellas se les impuso, asimismo, la banda acreditativa de su condición y les fueron entregados ramos de flores.

Con gran solemnidad, el Secretario de la Junta Local Fallera dio lectura al acuerdo por el que se nombra a la Srta. Berta Eugenia Usó Bernat, Reina Fallera 1974, que fue acogida con grandes aplausos, que se produjeron cuando la nueva Reina desfiló hasta el escenario, del brazo del Alcalde de la ciudad, D. José Igual. Inmediatamente después, también entre grandes aplausos, subió al escenario la Reina Fallera 1973, Srta. María Rosa Civera Aparici, del brazo del Presidente de la Junta Local Fallera, D. José Ramón Boix. Después de la protocolaria transmisión de poderes entre ambas Reinas, el Alcalde impuso la corres-



pondiente banda a Berta Eugenia Usó, al tiempo que era disparada una gran traca en la calle y la Banda Municipal interpretaba el Fallero. Después, el Alcalde acompañó a la Reina Fallera hasta su trono, situado en lo alto del escenario, escoltado por los músicos y rodeado por toda la representación femenina

que presidirá las próximas fiestas falleras.

Distintas personas y entidades locales ofrecieron a la Reina Fallera distintos regalos, haciéndolo en primer lugar la Reina Fe-

Foto a la izquierda

## MINISTERIO DE TRABAJO SERVICIO DE MUTUALIDADES LABORALES DELEGACION PROVINCIAL

Plaza Alférez Provisional, A  
Teléfono 22 01 08  
CASTELLÓN

## Convocatoria para la cobertura de puestos escolares en las UNIVERSIDADES LABORALES

CURSO 1974-75

El Boletín Oficial del Estado núm. 6, del día 7 de enero de 1974, publica una resolución de la Dirección General de Promoción Social, por la que se convocan 10.640 puestos escolares de alumnos y alumnas para el curso 1974-75, en las Universidades Laborales y sus Centros dependientes de Alcalá de Henares, Cáceres, Córdoba, La Coruña, Eibar, Gijón, Huesca, Málaga, Sevilla, Tarragona, Zamora, Zaragoza, Cheste (Valencia), Toledo, Las Palmas y Tenerife.

Los puestos escolares convocados corresponden a las siguientes enseñanzas y cursos:

### ALUMNOS

#### EDUCACION GENERAL BASICA:

Sexto curso.

#### FORMACION PROFESIONAL DE PRIMER GRADO:

Primer curso.

#### FORMACION PROFESIONAL NAUTICO-PESQUERA:

Curso preparatorio.

Mecánicos navales Mayores.

#### BACHILLER GENERAL (CIENCIAS Y LETRAS)

Quinto curso.

Quinto curso para minusválidos.

#### FORMACION PROFESIONAL DE SEGUNDO GRADO:

Primer curso.

Curso preparatorio para alumnos procedentes de Oficialía Industrial.

#### ESTUDIOS UNIVERSITARIOS:

a) Ingeniería Técnica Industrial, especialidad Eléctrica.

Primer curso, común para las secciones de Electrónica Industrial y Máquinas Eléctricas.

b) Ingeniería Técnica Industrial especialidad Mecánica:

Primer curso, común para las secciones de Construcción de Maquinaria y Estructuras e Instalaciones Industriales.

c) Ingeniería Técnica de Telecomunicación, especialidad Equipos Electrónicos:

Primer curso.

d) Ingeniería Técnica Industrial Agrícola, especialidad Explotaciones Agropecuarias:

Primer curso.

e) Arquitectura Técnica:

Primer curso.

f) Ingeniería Técnica Industrial, especialidad Química Industrial.

Primer curso.

g) Profesores de Educación General Básica:

Primer curso.

h) Ciencias empresariales:

Primer curso.

i) Formación Profesional de tercer grado:

Administración de Empresas Comunitarias.

### ALUMNAS

Formación Profesional de primer grado:

Primer curso.

Bachillerato General (Ciencias y Letras):

Quinto curso.

Formación profesional de segundo grado:

Primer curso.

Asistentes Sociales:

Primer curso.

Ayudantes Técnicos Sanitarios:

Primer curso.

Estudios Universitarios:

a) Profesores de Educación General Básica:

Primer curso.

b) Ciencias Empresariales:

Primer curso.

Los interesados que deseen conocer las condiciones y requisitos necesarios para optar a estas plazas pueden dirigirse a la Delegación de Mutualidades Laborales de Castellón (Plaza Alférez Provisional, letra A, Teléfono 22 01 08) donde se les facilitará el modelo de solicitud y la información necesaria.

#### SOLICITUDES:

#### LUGAR DE PRESENTACION:

—Los aspirantes mutualistas, en la Delegación de Mutualidades Laborales.

—Los no mutualistas en la Delegación General de Universidades Laborales (Ministerio de Trabajo) o en cualquiera de las Universidades Laborales.

—Los de la Mutualidad Nacional Agraria, en la Delegación Provincial del Instituto Nacional de Previsión.

—Los aspirantes beneficiarios de las Cajas de Ahorros, en las Oficinas de dichas Entidades.

—Los beneficiarios de trabajadores emigrantes españoles en el Instituto Español de Emigración, bien directamente o a través de los Consulados o Agregadurías Laborales.

#### PLAZO DE PRESENTACION:

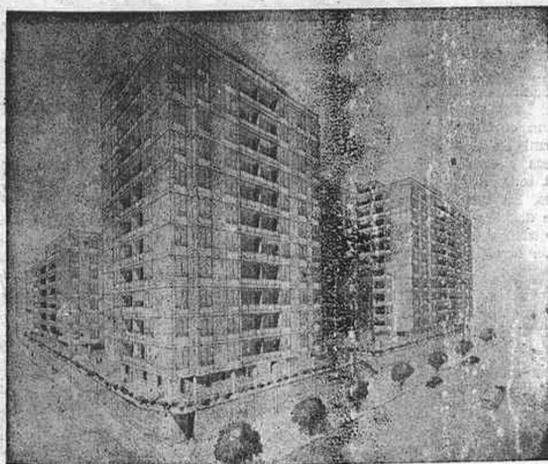
El plazo de admisión de solicitudes finalizará el 1 de marzo de 1974.

## EDIFICIO

# “LA HISPANO”

¡Ya están a la venta

## «LOS LOCALES COMERCIALES»!



## INFORMES:

En la misma obra; Avenida de Pérez Galdós núm. 19. Oficina de Información, bajo.

## ACTUALIDAD EN VILLARREAL

Viene de la pág. 5

trazado regular de la villa, cuya planta se dividió conforme a la costumbre de la época, en cuatro partes iguales o «cuarters», a efectos de administración, elección de cargos de gobierno, de orden militar o de trabajo. En la confluencia de los «cuarters» se originaba la plaza de soportales abiertos por arcos bajos y desiguales, de mampostería o sillaría. La de Villarreal es una de las más características de las poblaciones del Levante español de aquel entonces. En ella estaba la casa de la villa, las tiendas y los obradores, los hospitales y en ella se celebraban ferias y mercados. Pese a algunas reformas introducidas a lo largo del tiempo, esta plaza conserva, aparte de su indiscutible abolengo histórico, unos importantes valores arquitectónicos, así como una peculiar fisonomía; todo lo cual debe ser preservado de innovaciones que pudieran causarles irreparable perjuicio, y para ello procede incluir esta parte tan interesante de la villa en el catálogo de monumentos nacionales, mediante la oportuna declaración.

En su virtud, a propuesta del Ministerio de Educación y Ciencia y previa deliberación del Consejo de Ministros en su reunión del día dieciséis de noviembre de mil novecientos setenta y tres, Dispongo:

Artículo primero.—Se declara monumento histórico artístico de carácter nacional, la actual plaza del Generalísimo en la parte que comprende la llamada de D. Jaime el Conquistador, de Villarreal de los Infantes (Castellón de la Plana).

Artículo segundo.—La tutela de este monumento, que queda bajo la protección del Estado, será ejercida a través de la Dirección General de Bellas Artes por el Ministerio de Educación y Ciencia, el cual queda facultado para dictar cuantas disposiciones sean necesarias para el mejor desarrollo y ejecución del presente decreto.

Así lo dispongo por el presente Decreto, dado en Madrid a siete de diciembre de mil novecientos setenta y tres.—Francisco Franco. El Ministro de Educación y Ciencia, Julio Rodríguez Martínez.

La Corporación quedó enterada de este Decreto.

Tiene conocimiento segundamente la Corporación del proyecto de una estación transformadora para un grupo elevador de doce mil litros por minuto, en la estación elevadora número

uno de la Comisión Municipalizadora del Servicio de Aguas Potables, siendo este proyecto del Ingeniero Industrial del Ayuntamiento, D. Enrique Cabrera Marquet, con un presupuesto total de 2.552.254 pesetas. Este presupuesto y proyecto fueron aprobados, así como que se inicie trámite para su ejecución.

Se trató asimismo asuntos sobre mecanización de padrones fiscales, para que sea realizado un detenido estudio sobre la posibilidad de adaptación, así como la adquisición de terrenos del camino del Ermitorio de la Virgen de Gracia, en las obras de urbanización y ampliación que se están realizando.

Finalizó la sesión tratándose asuntos de personal.

### PRESUPUESTO DEL SERVICIO DE AGUAS POTABLES

También celebró el Ayuntamiento sesión extraordinaria, para proceder a la aprobación del proyecto de Presupuesto Especial Ordinario del Servicio Municipalizado de Aguas Potables, con un total nivelado en gastos e ingresos de 6.242.002 pesetas, que fue aprobado por unanimidad, correspondiendo este presupuesto al ejercicio actual de 1974.

### MOVIMIENTO PARROQUIAL

Arciprestal San Jaime.—Bautizos: Héctor Manrique Gumbau y Alejandro Montoliu Vilar. Matrimonios: Francisco Mezquita Broch y María Dolores Patuel Sidro.

Defunciones: Rosario Amposta Carda, de 78 años; María Seglar Colones, de 79 años; María Gracia Barrué Gil, de 79 años y Manuela Broch Lloréns de 76 años.

Movimiento demográfico en 1973: Bautizos 174; matrimonios 92 y defunciones 112.

SAN FRANCISCO.—Bautizos: Manuel José Martínez Aparici, María Luz Marzá Mesequer y Alicia Manzanet Llop.

Matrimonios: José López Sánchez y Amparo Pseudo Almela.

Defunciones: Manuel Villarreal Cerduelo y Celestino Yeste Peris.

Movimiento demográfico en 1973: Bautizos 137 (75 niños y 62 niñas); matrimonios 52 y defunciones 72 (32 hombres, 37 mujeres y 3 parvulos).

Santa Isabel de Aragón.—Bautizos: Francisco Bastida Díaz y Jorge Martí Mata.

Defunciones: José Chiva Porcar.

### HORARIO DE MISAS

7:00 Arciprestal

7:30 San Francisco

8:00 Arciprestal, MM. Dominicas y Santos Evangelistas

8:30 Santa Sofía, San Francisco y Colegio de la Consolación

9:00 Arciprestal (radiada), Padres Carmelitas.

9:30 San Francisco

10:00 Padres Carmelitas, Santos Evangelistas, Capilla del Pilar y Fundación Flores.

10:30 Santa Sofía y Santa Isabel (en valenciano).

11:00 San Pascual

11:30 San Francisco y Santa Isabel.

12:00 Arciprestal y Santos Evangelistas.

12:00 Santa Sofía y Santa Isabel.

13:00 San Francisco

### TARDE

5:00 Arciprestal

6:00 Santos Evangelistas

6:30 San Pascual

7:30 Arciprestal

8:00 San Francisco y Santa Isabel.

GONZALO PUERTO

## ILUSIONES Y ESPERANZAS PARA 1974 (IV)

# UN PISO "DE CINE"

MUCHOS ESPAÑOLES POSEEN YA VIVIENDA PROPIA, PERO TODOS ASPIRAN A TENERLA PROPIA O TENERLA MEJOR.—PARTE DE LA CULPA LA TIENEN LOS CONSTRUCTORES, QUE NO SE ARRIESGAN A EMPLEAR NUEVAS TECNICAS Y ELEMENTOS NUEVOS QUE LA ABARATEN Y MEJOREN SUS CONDICIONES.—EN AMERICA SE HA INVENTADO UNA CASA, TODA DE PLASTICO, MAS COMODA Y MAS PRACTICA QUE LAS ACTUALES Y QUE COSTARIA FABRICADA EN SERIE LO QUE UN AUTOMOVIL MEDIO.

Por MANUEL MARIA

¿CUANTOS españoles son ya, en la actualidad, dueños, propietarios de un piso moderno y confortable? ¿Cuántos españoles de aquellos tiempos eran lo mismo en 1940, 1950, 1960...? La pregunta tiene una contestación triunfalista. Pero conocida de todos. ¿Cuántos españoles obtendrán por fin, en 1974, su propia vivienda? Unos cuantos más, unos miles más, decenas, centenas de miles de españoles más. La progresión es geométrica. Basta con darse una vuelta por los alrededores de cualquier ciudad o pueblo de España y ver como se continúa construyendo. Los pisos son más caros y más sólidos; más pequeños tal vez, pero mejor aprovechados. Los arquitectos han aprendido mucho con la experiencia de la reconstrucción de España. Una cosa falta nada más para que entremos en la época dorada de la vivienda: la revolución de la arquitectura.

### UNA CASA DE CINE

Muchos españoles le han pedido a los Reyes Magos una casa de cine, que quiere decir una casa estupenda, porque en el cine, donde las cosas se hacen de fantasía, como casi todo, suelen ser la mar de bonitas. Si se entrevista a cualquier español que le han tocado las quinielas o la lotería, o que espera que le toquen, y se le espeta: «¿Qué hará usted con tanto dinero?», casi espontáneamente responde: «De momento, comprarme un piso, o

### EL CALENDARIO UNIVERSITARIO

MADRID, 26. (Pyresa).—En virtud de un Decreto correspondiente al Ministerio de Educación y Ciencia, publicado en el Boletín Oficial del Estado de hoy, queda sin efecto la Orden Ministerial de 27 de septiembre de 1973, sobre calendario para la aplicación de los nuevos planes de estudio en las facultades universitarias, y se dispone que el período de clases de todas las universidades españolas comenzará en la primera semana de octubre y terminará en la primera semana de junio, teniendo lugar las pruebas finales, en su caso, durante el resto del último mes.

Excepcionalmente, durante el año actual—según añade el Decreto—los alumnos que han iniciado sus estudios en el mes de enero se ajustarán a la siguiente norma: el período de clases terminará entre el veinte y el treinta de junio próximo; los rectores de las Universidades, a propuesta de las facultades, podrán redistribuir las horas lectivas de cada materia, a fin de garantizar la calidad de la enseñanza; respecto a las pruebas finales a realizar, en su caso, el alumno tendrá derecho a efectuarlas en dos convocatorias: una, entre finales de junio y el diez de julio, y otra, durante el mes de septiembre; los alumnos de primer curso que no hubiesen aprobado en la convocatoria de diciembre de 1973, prevista en la Orden Ministerial que ha quedado sin efecto, podrán realizar hasta dos nuevas pruebas en las convocatorias de junio y septiembre o, por decisión de los rectores respectivos, en febrero, o bien acogerse a los nuevos planes con las convalidaciones a que hubiese lugar.

En la introducción del Decreto, se dice que la aplicación de la Orden de 27 de septiembre del pasado año ha puesto de manifiesto que se producía una solución de continuidad—con discriminación en el calendario y un trimestre poco utilizable—entre el término de los estudios medios y el comienzo de los universitarios que, en las circunstancias actuales, se ha revelado infructuoso. En segundo lugar, el calendario escolar no puede separarse del funcionamiento general de la vida social del país. Por otro lado, la enseñanza universitaria exige específicamente el contacto con otros centros superiores lectivos, de modo que puedan realizarse intercambios de profesores y alumnos con ellos. Por último, la aplicación estricta de la mencionada Orden Ministerial suponía la desaparición de una convocatoria de exámenes suficientemente distanciada de la establecida al final de cada curso como término final de los mismos.

un chalet en la playa o en la sierra». Puede que llegue el día en que todos tengamos nuestro piso de cine, pero para entonces, ya se habrá inventado algo nuevo, o mejor dicho, los constructores se habrán decidido por construir algo nuevo.

Hace decenas de años que, de vez en cuando, aparece un reportaje por esos periódicos y revistas de Dios en el que se dice que el arquitecto N. de Chapuzlandia ha inventado un sistema nuevo de construcción de viviendas, o trabaja en una vivienda experimental, que será la revolución que esa revolución nunca llega. Recientemente he leído tres de estas experiencias, que paso a exponer como ofrenda a esos miles de españoles que sueñan con tener su propio piso en 1974.

### UNA CASA ECOLOGICA

Un joven estudiante de arquitectura, Graham Caine anda atarado en un College de las afueras de Londres, en su invento llamado «casa ecológica». El invento, basado en los últimos descubrimientos de la biología y otras ciencias, trata de demostrar que se puede vivir encerrado, sin salir de casa, produciendo allí mismo todos los alimentos necesarios, la calefacción, etc., mediante la utilización de diversos medios, como son la reutilización de los propios residuos. Y a pesar de lo que pueda parecer, la casa saldrá barata. Unas mil libras esterlinas, que vienen a ser la mitad de lo que cuesta en Inglaterra una construcción de su misma superficie.

La calefacción y agua caliente se obtienen en esta vivienda mediante la captación del calor solar, barata y no contaminante, y que ya se viene experimentando en otros lugares. Los residuos humanos se aprovechan para obtener gas y como abono líquido para las plantas. Los residuos de la cocina van a parar a una serie de fosas en las que se cultivan algas que producen oxígeno para depurar las aguas y luego se descomponen desprendiendo metano. La vegetación es importantísima en esta casa y por ello ocupa la mitad de la superficie del suelo. Esta vegetación son en su mayor parte hortalizas, que se cultivan con los procedimientos hidropónicos, es decir, sin tierra. Las plantas se erian en estanterías y cubren luego casi todas las necesidades alimenticias de los inquilinos.

### LA VIVIENDA DEL FUTURO

La empresa Monsanto Chemical Company Plastics División (Estados Unidos) ha construido una vivienda experimental, totalmente revolucionaria, empleando los materiales plásticos al máximo. Con este tipo de plástico se pueden moldear grandes superficies continuas para obtener diversas formas y curvas. De esta forma, tanto la estructura como la envoltura se han podido realizar en esta materia. La casa tiene forma de cruz con cuatro habitaciones, una central en el cruce de los dos tramos y una en cada punto cardinal, todas de las mismas dimensiones. En las alas las habitaciones se distribuyen así: a) Comedor diario con un pequeño hall al que desemboca la escalera de acceso; b) Sala de estar; c) Dormitorio para mayores, y d) Dormitorio para niños. En la habitación central, cruce y camino para las otras cuatro habitaciones, se encuentran el baño y la cocina. La disposición en forma de cruz permite que los recintos reciban plenamente la luz solar, disminuyendo también la transmisión de los ruidos. Para mayor comodidad, esta casa se puede montar sobre una base de piedra o cemento en forma de pilastra, que la aísla del suelo y le permite ser colocada en cualquier terreno, sin tener que modificar sus accidentes. Por supuesto, que están aprovechados todos los espacios y se hace uso de la convertibilidad de muebles y paredes, a fin de hacer la vivienda más organizada y cómoda. El precio de la construcción experimental primera ha sido alto, pero una fabricación en serie se asegura por la empresa constructora que no será más costosa que la de un automóvil medio. Una vez puesta en el mercado y con la facilidad con que se puede armar en cualquier terreno, la vivienda del futuro puede ser una solución estupenda como segunda casa para campo y playa e incluso como instalación provisional en determinados campos laborales e de vacaciones.

### VIVIENDA EXPERIMENTAL I. C. I.

La División de Plásticos de la Imperial Chemical Industries ha llevado a cabo otra experiencia de construcción en la que intenta demostrarse la ventajosa forma de utilización de los materiales plásticos en la construcción. Situada en Melwyn Garden City, ha sido visitada por millones de personas y su exposición tiene como fin convencer a los constructores de viviendas de la oportunidad y necesidad de ir aplicando poco a poco los elementos plásticos a la construcción de viviendas normales.

En las estructuras normales se han hecho aplicaciones del plástico en el hormigón y se han sujetado algunos bloques de las paredes por medio de cordones de nylon. Las paredes externas están revestidas de planchas de PCV (plástico). Las paredes interiores igualmente, así como electro-rasos, suelos, escaleras, etc. Los servicios de agua están todos fabricados a base de tuberías de plástico, tanto para el agua ca-

lente como para la fría, y de plástico están diseñados lavabo, baño, fregaderos de la cocina, etcétera. En el cuarto de baño sobre todo se ha hecho un estudio especial del diseño en plástico. Todo el cuartel es una sola pieza fundida, de forma que se acopla a la vivienda como un mueble más. No hay más que enchufarle las tuberías del agua, evacuación y tendido eléctrico, y se asienta por medio de tornillos.

La experiencia parece que conviene a cuantos la visitan. Su coste es inferior en mucho a las viviendas tradicionales y las posibilidades de duración son infinitamente mayores. Pocos constructores, sin embargo, de los que la vieron se han aventurado a aplicar algunos de los elementos empleados con tanto éxito en la vivienda I. C. I. Y esta es la razón que está retardando el ideal supremo de todos los españoles y todos los habitantes del globo, el de tener una «casa de cine». ¿Se decidirán por fin los señores constructores a construir con un sentido práctico y a la altura de todos los bolsillos? He aquí el problema.—(PYRESA).

## CON GRAN SOLEMNIDAD...

Viene de la anterior

llera 1973, Srta. María Rosa Civera Aparici.

### INTERVENCION DE D. JULIAN GARCIA GANDAU

Acabada la ofrenda, tras unas palabras de presentación a cargo de D. Juan Gumbau, el mantenedor, el periodista D. Julián García Gandau, pronunció un elocuente discurso en el que puso de relieve los valores más destacados de Burriana en distintos aspectos, rindiendo emocionado homenaje al labrador burriánense y a la naranja que es el principal fruto de sus esfuerzos. Evocó también a burriánenses ilustres, sin que lógicamente faltara la cita al Cardenal Enrique Tarancón. Y glosó con gran brillantez e inspiración, los valores y virtudes de la mujer burriánense, dignamente representada por la Reina Fallera, Corte de Honor, Damas de la Ciudad y falleras de los distintos sectores.

El discurso del mantenedor, interrumpido con grandes aplausos en distintos momentos, fue acogido finalmente con gran entusiasmo. Y el Alcalde, D. José Igual, impuso a D. Julián García Gandau la «Naranja de Oro», insignia de las fiestas falleras burriánenses.

El solemne acto concluyó con el Himno Regional, en la voz de Francisco Vilanova Badía. En la segunda parte del acto actuó con gran éxito la genial estrella Mikaela. Y la fiesta continuó después en el Llar Fallero, con un animado baile en el que de nuevo actuó Mikaela, hasta bien avanzada la madrugada.

# CAMIONERO!

Finanzauto  
Y SERVICIOS, S. A.

## TE LLEVA AL CAMPEONATO MUNDIAL DE FUTBOL EN MUNICH

Como homenaje a los camioneros, y en premio a su caballeridad profesional y a la fidelidad que nos demuestran, les ofrecemos la oportunidad de presenciar los Mundiales de Fútbol - Munich 74 (13 Junio - 7 Julio). Participarán todos los que EFECTUEN REPARACIONES O COMPRAS DE REPUESTOS en nuestras Bases desde el 15 de Octubre 73 al 15 de Abril 74.



Distribuidor de  
COMERCIAL *Regaso*  
Solicita información en la Base de  
FINANZAUTO y SERVICIOS más próxima  
Carretera Valencia-Barcelona, Km. 61,700  
Tel. 56 01 25 (Almazora) CASTELLON

MALAGA VIRGEN • KINA SAN CLEMENTE • GINEBRA KINTONG'S

LOPEZ HERMANOS, S.A.  
DE MALAGA

PRECISA, PARA CUBRIR UNA PLAZA DE VIAJANTE EN CASTELLON Y PROVINCIA

**VENDEDOR**

Ubicado en Castellón, y con experiencia en el ramo de vinos y licores, para promocionar artículos de fácil venta apoyados con fuertes campañas de publicidad en TV. Incorporación inmediata en plantilla. Interesados escribir de puño y letra, con las máximas referencias al nº 1221 de

CANUT BARDINA, S.A.  
Barón de Cárcer, 34 • Valencia-1

MALAGA VIRGEN • KINA SAN CLEMENTE • GINEBRA KINTONG'S

MALAGA VIRGEN • KINA SAN CLEMENTE • GINEBRA KINTONG'S

# El Cine y Su Mundo

## La Semana Cinematográfica

**RAFAEL GIL INICIO EL RODAJE DE «LOS NOVIOS DE LA MUERTE».**  
**REPARTO DEFINITIVO: JULIAN MATEOS, FERNANDO SANCHO, JUAN LUIS GALIARDO, RAMIRO OLIVEROS Y HELGA LINE.—**  
**«ANGELUS GITANO», PROXIMA PELICULA PARA LOLA FLORES, DIRIGIDA POR ROMERO MARCHENT.—LANDA, NUEVAMENTE A LAS ORDENES DE MARIANO OZORES EN «EL REPRIMIDO».—PAPEL DESTACADO PARA EMMA COHEN.**

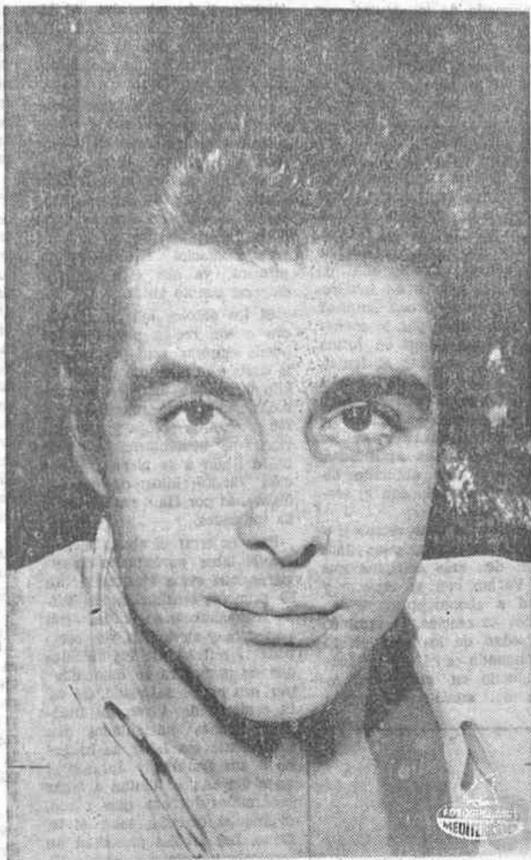
EN Madrid, Rafael Gil inició el rodaje de «Los novios de la muerte», su esperada película sobre la Legión Española, con guión de García Serrano y Salvia, en el que ha colaborado el propio realizador.

El veterano director-productor está muy ilusionado con este filme, en el que lleva trabajando mucho tiempo. Con él rompe una línea de adaptaciones literarias ambiciosas que ha definido la última etapa de su filmografía: «Nada menos que todo un hombre», «El abuelo», «La guerrilla», «El mejor alcalde, el rey...» Gil, que es un artesano honesto y entregado a su profesión, vuelve al cine de acción sobre coordenadas temáticas vibrantes y especialmente significadas en la vida castrense: la Legión.

### REPARTO

Tras un par de semanas de rodaje en Madrid, el director y su equipo se han marchado a África donde se filmará toda la acción modular de la película. El reparto definitivo dista mucho del que, en un principio barajó el realizador. Lo componen Julian Mateos, Fernando Sancho, Juan Luis Gallardo, Ramiro Oliveros y Helga Liné que en realidad es la única mujer de la historia. En un principio el personaje le fue ofrecido a Esperanza Roy, pero no hubo acuerdo.

Fernando Sancho, esforzado y entusiasta, asumirá aquí uno de los papeles más lucidos y difíciles —paradójicamente— de toda su carrera. Mateos confirma su ritmo de cotización y regularidad. Por otra parte, Juan Luis Gallardo, que como el Ave Fenix renace de unas relativas cenizas. Pocos muy pocos actores han dispuesto de las oportunidades de este hombre que, por tres veces, ha puesto unos extraños e inesperados puntos y aparte —hay que utilizar alguna expresión— que algunos sentenciaron con el fin de la misma. Pero, no. Este hombre parlanchín, estridente, apasionado y siempre sorprendente —con sus verdades y sus mentiras— parece abonado al primer plano de la actualidad y, siempre, de una manera u otra, vuelve. Tiene madera de luchador. Esto es incuestionable.



JUAN LUIS GALIARDO — (Foto PYRESA)

### PELICULA PARA LOLA FLORES

Toda la ilusión de Lola Flores radica en escribir un nuevo y definitivo capítulo en su historia

cinematográfica. Yo la he oído hablar, soñar, varias veces sobre este particular y podría dar fe, de que para ella lo más importante era, es convertirse en la figura dramática que siempre había soñado. El año pasado intervino en dos películas de muy

### Por Juan José PORTO

distinto signo: «Casa Florida», una comedia en la línea más popular de Tito Fernández, y «El asesino está loco», primer largometraje argumental del ex crítico Jesús García Dueñas. Esta última se aproxima a un intento desmitificador del cine policíaco al uso, profundizando en la psicología tortuosa de un joven asesino, un sicópata.

En este filme, Lola alterna con Teresa Rabal y David Carpenter dos jóvenes y prometedoras figuras, en igualdad de condiciones y entusiasmo.

Dentro de unas semanas Lola iniciará el rodaje de «Angelus gitano», una producción en la que interpretará su propio papel.

Quiero decir con esto, que se trata de un filme más o menos folklórico, de difícil potenciación dramática. Lo dirigirá Romero Marchent.

### «EL REPRIMIDO»

Mariano Ozores y Alfredo Landa —Landa y Ozores— mantienen su estrecha e intensa colaboración de los últimos años: película tras película. «Manolo, la nuit» y «Jenaro el de los catorce» hay que añadir ahora «El reprimido», cuyo rodaje ha concluido recientemente en Madrid. Se trata de un guión de Alonso Millán —ingrediente característico en algunos de los éxitos taquilleros grandes del actor— en el que varios actores populares dan vida a los personajes más o menos templados del escritor. Trabajan, por ejemplo, Isabel Garcés, Antonio Ozores y Mary Francis. Esta chica, incomprensible e inexplicablemente, no ha logrado alcanzar la dimensión de auténtica primera que todos le augurábamos hace unos años. Tiene casi todo para serlo. Porque, «todo» nunca se debe escribir. Ha hecho películas con irregulari-

dad, teatro de escaso fuste dramático y continuas intermitencias en su trabajo. Una cosa extraña, porque tiene muchas posibilidades de potenciar su nombre, su figura y su dimensión dramática. Si es, en realidad lo que ella quiere...

En el reparto de «El reprimido» sorprende encontrar a Emma Cohen, actriz inquieta como pocas, profesional ambiciosa y mujer imprevisible. Yo escribí hace unos meses que la carrera de la atractiva catalana no estaba disipando en una peligrosa inactividad que podía conducirla a una postergación cinematográfica cierta. Desde entonces ha trabajado en diversas películas, películas sin el menor nexo ni afinidad, que están por ver. De ellas, una «Al otro lado del espejo», de Jesús Franco, podría llevarla este año hasta los premios nacionales de cine. Y esto si que resultaría especialmente sorprendente, no porque le falta valor a su trabajo, sino porque, a nivel de película, su nombre ha «sonado» poco este año. Uno no quiere dogmatizar pero, seriamente pienso que un ejemplar humano de las características y atractivos de la Cohen, merece y precisa un buen orientador cinematográfico. — (PYRESA)

## «El reinado de los lobos» un gran estreno el sábado en el Principal

### Una gran comedia de Germán Ubillos

EL próximo sábado se estrenará en nuestro Teatro Principal «El reinado de los lobos», una comedia de nuestro destacado colaborador Germán Ubillos, uno de los más firmes valores literarios del momento.

Germán Ubillos nació en Madrid en 1943. De niño sufrió una grave enfermedad, que le obligó a permanecer escayolado e inmóvil hasta los ocho años, en que comenzó a andar.

—Pero mi infancia —dice el autor—, fue muy feliz. Con la imaginación suplía la movilidad física de que gozaban los otros niños. En mi libro «La infancia mágica», finalista del Premio Nadal 1971, relato minuciosamente todos aquellos años, inolvidables de la postguerra, que tanta influencia han tenido en mí.

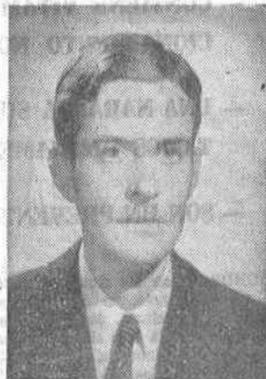
Después del bachillerato de Ciencias, Germán Ubillos estudia Derecho en la Universidad de Madrid y dirección de empresas (estudios de economía). Su gran afición a la música le empuja a aprender piano, pero pronto, en la adolescencia, comienza a escribir. Y, según sus propias palabras, han sido las letras las que mayores satisfacciones le han dado.

—En el año 1970 —continúa Germán Ubillos—, obtuve el Premio Nacional de Teatro «Juan del Enzina», con mi comedia «La tienda», que se estrenó en el Teatro María Guerrero, de Madrid, con resonante éxito de crítica y de público. La obra viajó después a otras ciudades españolas: Barcelona, Valladolid, Salamanca, etc...

Y del teatro, a la televisión. Ese mismo año del que estamos hablando, TV. E contrata a Germán Ubillos como guionista para sus espacios dramáticos.

—Durante ese tiempo —dice—, he trabajado con guiones originales y con adaptaciones, tanto en «Hora 11», «Teatro Breve», «Pequeño Estudio», como en «Novelas», de las que son adaptaciones más «La felicidad de Rithenburg», de Paul Heyse, y «Una carta», de Stefan Zweig, ambas emitidas recientemente.

—Creemos recordar que has sido finalista varias veces del Premio Nadal.



GERMAN UBILLOS ORSOLICH

—Si. La primera en 1970 con la novela «A la sombra de la Nada».

Al año siguiente, en 1971, se publican sus comedias «Los globos de abril» —infantil, encargado por la Delegación Nacional de Cultura—, además de «La tienda», de la que antes hemos hablado. En 1972 su comedia «El llanto de Ulises» es galardonada con el Premio Guipúzcoa de Teatro, que también se publica el mismo año.

### BECADO POR LA FUNDACION «JUAN MARCH»

—Pero la más importante de 1972 fue para mí la concesión, por parte de la Fundación «Juan March» de la Beca de Creación Literaria. Para tan alto honor me propuse hacer algo que sintetizase dramáticamente mis experiencias anteriores. «El reinado de los lobos» es el fruto de ese esfuerzo. Resumir el argumento o dar alguna idea, es romper, su encanto, destripar la comedia y es mi deseo que los palmasanos, esa maravillosa ciudad que he visitado tantas veces y en la que siempre me he sentido tan a gusto, sean los primeros en juzgar mi esfuerzo, pues aquí tendrá lugar el estreno mundial de «El reinado de los lobos». La dirección es de Maxi Martín, y los protagonistas María Mahor y José Moreno.

Y hasta aquí la noticia. El próximo sábado, en el Principal, estreno de «El reinado de los lobos».

**Snoopy**

Boutique infantil y juvenil

EN VANGUARDIA DE LA MODA OTONO-INVIERNO

CARDONA VIVES, S/N. (Esquina calle Gobernador)

## Una historia llena de ternura y emoción



**LAS MARIPOSAS SON LIBRES**

GOLDIE HAWN EILEEN HECKART EDWARD ALBERT

(AUTORIZADO MAYORES 18 AÑOS)

ESTRENO, MAÑANA 7'30 Y 10'30

**Teatro cine sindical**

HOY 4'30, 7'30 Y 10'30

ULTIMAS PROYECCIONES DE

**CRATURAS OLVIDADAS DEL MUNDO**

(AUTORIZADO MAYORES 18 AÑOS)

## OTORGADO POR EL CIRCULO DE ESCRITORES CINEMATOGRAFICOS

### OTRO PREMIO PARA BUÑUEL

#### «EL DISCRETO ENCANTO DE LA BURGUESIA», mejor película de Arte y Ensayo, en 1973

EL Círculo de Escritores Cinematográficos acaba de otorgar el premio a la mejor película proyectada en «Salas de Arte y ensayo», a «Le charme discret de la bourgeoisie», de Luis Buñuel. Un nuevo galardón —a nivel nacional— que recae en la obra, yo diría en la figura, del más universal, prestigioso, polémico y personal de los directores españoles.

En principio «El discreto encanto» —título apocópado que todo el mundo ha utilizado desde que se inició la explotación comercial— se planteó como coproducción franco-española. Aún estaban muy calientes, cálidos, los ecos mundiales de «Tristana» y todo el mundo quería apuntarse el tanto de coproducir una película del viejo genio sordo de Calanda. Pero no, no pudo ser. Y el proyecto, rodeado de la máxima expectación, arrancó como empresa netamente francesa. Una película francesa en la que director y protagonista principal eran españoles. Porque el personaje central —si es que hay alguno especialmente central— lo incorpora Fernando Rey. También hace un papel Amparo Soler Leal, aunque este no tenga especial relieve. Total que la película se acabó y fue estrenada. Premios por aquí, premios por allí, y el temor general de que el estreno

español se demorase y demorase. No fue así y, aunque «El discreto encanto de la burguesía» se presentó en las pantallas con un corte esencial para la comprensión de una de las anécdotas fundamentales de la estructura argumental, de la anécdota, puede decirse que barró. Incluso los críticos que con más apasionamiento dicen resistirse al atroz encanto del cinebuñuelista, ponderaron con los epítetos más sonoros y apreciados la obra del aragonés.

### LOS PREMIOS

Decía antes, y tengo que repetir ahora, que «El discreto encanto de la burguesía», a raíz de su presentación en el mundo, fue copando los honores, distinciones y premios, más preclados y significativos de cuantos se otorgan por ahí: La crítica en Nueva York, en Londres... Luego llegó la sublimación comercial del «oscar» que acaso fuera el premio más cacareado porque aquí, en España, nunca habíamos tenido una estatilla de esas. Y ni la película era española, ni la estatilla vino a Madrid. Pero esa es otra cuestión. El fondo de este mar está en que el «oscar» como premio de calidad y de estímulo artístico parece desprestigado desde hace bastante tiempo. El

mismo Buñuel tenía experiencia de ello, porque con «Tristana» se le negó mereciéndolo mucho más claramente que ahora, en beneficio de Elio Petri.

En las temas confeccionadas por el Círculo de Escritores Cinematográficos figuraba este año una obra monumental, junto a la de Buñuel: «Fakes» de Orson Welles, proyectado —para asombro general— en San Sebastián y recién estrenada en diversas provincias españolas. Yo creo que quizás esta película tenía, en principio, más opción al triunfo definitivo que la de Buñuel. Entre otras razones porque considero que es mucho más fundamental en la filmografía de Welles, que «El discreto encanto», en la de Buñuel. Pero no, como decía antes, no ha habido sorpresa, y el aragonés ha vuelto a ganar. Dicen que a él esto de los premios le importa un bledo. Yo creo que no, aunque él mismo lo asegure. Pero ahí están. Y conste que, tal vez sean los seguidores de Buñuel quienes más se preocupen por esta carrera de los premios. Quizás más que él mismo.

Entretanto, el veterano director trabaja y prepara otra película. Se titulará «El fantasma de la libertad» y quizás en ella haya dos personajes uno para Fernando Rey y otro para Francisco Rabal, dos actores especialmente queridos por Buñuel. — (PYRESA)

**ASTORIA LUNES 7'30 y 10'30**

ESTRENO SATURADO DE ACCION

**ESPADAS SANGRIENTAS**

MARIA PAUL CHIN  
 ST \* TIEN \* SHAN

DIRECTOR: WANG TIN LIN Eastmancolor TECHNISCOPÉ

NUNCA UNA ESPADA CAUSO TALES ESTRAGOS CON UNA MANO TAN FERREA

A. MAYORES 18 AÑOS

El Campo y la Ganadería Con la colaboración del Servicio de Extensión Agraria

LA FRUTA; FUENTE DE VIDA Y SALUD

LOS FRUTALES EN INVIERNO

- CONTIENE VITAMINAS, INDISPENSABLES PARA EL DESARROLLO Y FUNCIONAMIENTO NORMAL DEL ORGANISMO.

- UNA NARANJA SUMINISTRA LA CANTIDAD DE VITAMINA C, QUE NECESITAMOS DIARIAMENTE.

- SON UN PREVENTIVO DE CATARROS Y GRIPES (SOBRE TODO LOS CITRICOS).

«DONDE entran las frutas en abundancia, no deben entrar las medicinas», decía el Dr. Marañón. Nada más cierto. Comer fruta diariamente, no es un lujo superfluo, sino una necesidad biológica, al mismo tiempo que una medida de excelente higiene.

En esta época del invierno, todo contribuye a que el organismo se intoxique: se vive más horas en locales cerrados y poco ventilados. En la calle el aire está viciado por el humo de las calefacciones, coches y fábricas. Las excursiones y paseos al aire libre son más escasos que cuando hace buen tiempo y la misma higiene corporal puede pecar más por defecto que por exceso.

EFFECTOS FISIOLOGICOS DE LA FRUTA

LAS VITAMINAS.—Son indispensables para la salud y de ellas depende en gran parte la vitalidad. La importancia de estas sustancias radica en el hecho de que el organismo no las puede sintetizar y las tiene que recibir del exterior con los alimentos, ya que a expensas de ellas, se forman toda una serie de hormonas y enzimas absolutamente necesarias para nuestro metabolismo.

La mayor concentración de vitaminas se encuentra inmediatamente debajo de la piel o corteza de las frutas, por lo que para aprovecharlas al máximo, debemos comer las frutas con piel (después de lavarlas bien), o pelándolas lo menos posible.

La vitamina C, se encuentra en las fresas, fresas y en los agrinos: naranja, mandarinas, pomelo, limón, etc. Un kilo de naranja de 150 gramos, proporciona, generalmente, la cantidad de vitamina C que necesita el organismo a lo largo de un día. Es de todos conocida sus efectos preventivos en catarrros y gripes.

Son ricos en caroteno o provitamina A, el albaricoque, melón, melocotón, cerezas, ciruelas, etc. Esta vitamina favorece el crecimiento y función visual.

En las ciruelas, chirimoyas, higos, naranjas, uvas y mandarinas, abunda la vitamina B1, indispensable para la buena asimilación de los hidratos de carbono. ACCION HIDRATANTE.—El agua es el elemento principal de todo el organismo humano, arrastra fuera del cuerpo las toxinas y mantiene jóvenes los tejidos. El agua más conveniente y agradable para el organismo, nos la proporcionan las frutas, ya que ha sido elaborada por la actividad de los protoplasmas y, constituye un agua metabólica, un agua viva que conserva las sustancias nutritivas que han intervenido en su elaboración. Tiene, por tanto, un valor biológico y una función fisiológica mucho más eficaz que el agua de consumo corriente. La fruta más rica en agua es la sandía, que la contiene en la proporción de un 95 por ciento.

ACCION MINERALIZANTE.—Las frutas aportan al organismo una cantidad de sales minerales, tales como el magnesio, hierro, fósforo, cobre, cloro, etc. En caso de tifus, tuberculosis, escalearina y todas aquellas enfermedades en las que hay tendencia a la desmineralización, deben incluirse en la dieta alimenticia, las frutas. Es interesante recordar que el hierro y el cobre ayudan a la formación de la hemoglobina de la sangre y que el magnesio es considerado como uno de los agentes preventivos del cáncer.

ACCION REGULADORA DE LOS INTESTINOS.—Los azúcares, la celulosa y otras sustancias contenidas en las frutas, cooperan activa y concertadamente para beneficiar a los intestinos, cuyos movimientos de expansión y contracción estimulan, regulando sus funciones y combatiendo el estreñimiento.

Algunas frutas, sin embargo, crudas o cocidas son astringentes a causa del tanino que contienen: el membrillo, albarico, manzana, etcétera.

ACCION DIURETICA.—Las frutas estimulan el funcionamiento de los riñones y facilitan la diuresis (abundancia de orina).

ACCION DIGESTIVA Y PROFILACTICA.—Las esencias que contienen las frutas (manzanas, peras, fresas, melocotones, etc.), activan la secreción del jugo gástrico y favorecen la digestión.

Algunas de estas esencias, tienen un valor desinfectante importante, por ejemplo, el zumo de limón acaba en pocos minutos con el bacilo del tífus; por eso es recomendable rociar con él, los melones (ostras, almejas, mejillones, etc.), unos minutos antes de consumirlos.

También el jugo de fresas tiene estas cualidades antisépticas, por lo que el clásico postre de fresas y vino tinto constituye un alimento sano. Como desintoxicante del organismo es recomendable la dieta de frutas, un día a la semana. Un kilo o kilo y medio de frutas variadas es suficiente, distribuidas en tres o cuatro comidas. Haciendo esta cura de frutas se refresca la sangre y los humores del cuerpo.

El corazón, los riñones y el hígado resultan aligerados en sus funciones.

La fruta fresca abre el apetito

y está muy indicada para vencer la inapetencia crónica del niño. Es un preventivo de catarro y gripes (sobre todo los cítricos).

LOS ZUMOS

El zumo natural es pura fruta líquida y si se toma recién preparado es más nutritivo, ya que conserva todas las vitaminas, siendo un tónico y restaurador de las energías. Está muy indicado en la dieta diaria de los niños, y también se aconseja por su buen resultado, en inapetencias pasajeras (infecciones febriles), en que en vez de leche, es mejor dar zumos de frutas para apagar la sed.

LOS ZUMOS ENVASADOS.—Si su preparación es correcta conservan parte de las sustancias nutritivas.

El consumo de zumos naturales en nuestro país no es muy alto comparado con los índices de otras naciones.

No olvidemos que nuestra provincia tiene una elevada producción de frutos cítricos. Dicha producción tiene dos salidas tradicionales: la exportación y el consumo interior.

La fruta que se consume en fresco, es siempre de primera calidad y buena presentación, que-

dando sin absorber, la de calidad inferior, de idéntico valor nutritivo que la primera, pero de inferior presentación.

Ante esta situación, el consumo interior de frutos transformados en zumos, según las modernas técnicas de producción y conservación y con una promoción adecuada, elevaría la capacidad de consumo en el mercado nacional, que potencialmente es grande, y como prueba de ello está el actual índice de consumo de bebidas refrescantes de todo tipo.

El desarrollo de este mercado conduciría a un incremento del consumo interior de frutas al aumentarse el consumo de sus jugos. Nos llevaría al aprovechamiento total de segundas categorías de frutas y destriés, beneficiando a nuestra agricultura, al revalorizar calidades inferiores de frutas.

Las frutas de nuestra provincia constituyen una óptima materia prima para la industria nacional conservera de zumos y jugos.

ANA M.ª BELLO FERNANDEZ-MOSCOSO, Agente de Economía Doméstica del Servicio de Extensión Agraria de Castellón.

LAS COOPERATIVAS ALGUNAS CONSIDERACIONES PARA SU MEJOR FUNCIONAMIENTO

DEBIDO a nuestros frecuentes contactos con las Compañías de los diversos pueblos de nuestra comarca de trabajo y después de algunos años de experiencia de asesoramiento a sus dirigentes y asociados, observamos que existen situaciones de malestar análogas en casi todas ellas, sin querer con ello decir que todas funcionan con el mismo grado de perfección ni muchísimo menos, pues mientras en unas su actividad es grande y son espíritu cooperativo, en otras no existe ni lo uno ni lo otro y las que más se quedan en un punto medio.

Lo que pretendemos ofrecer a continuación es una serie de consideraciones generales que a algunas cooperativas pueden afectar en algún punto y a otras en otro distinto. Para intentar ayudarlas en su mejor funcionamiento. Son problemas, que creamos, que se pueden solucionar con relativa facilidad, ya que no pretendemos en estas líneas estudiar soluciones a problemas de ámbito económico nacional.

En general el problema observado se puede reducir a una falta de espíritu cooperativo en el socio y un alejamiento moral hacia la sociedad, pues es frecuente oír decir a un socio: "es que los de la Cooperativa han hecho...", ¿cómo puede ser esto?, ¿es que ellos no son de la Cooperativa? No existe comunicación entre la junta y sus asociados.

El problema tiene, según nuestra apreciación, los siguientes orígenes:

- 1) No se suele informar al socio adecuadamente. En muchas cooperativas al final de año se da una lectura rápida de actividades, de ingresos y gastos. El socio no entiende casi nada, parece todo muy claro, nadie se atreve a exigir ninguna aclaración porque a lo peor se le tacha de retrasado y parece que su intervención es molesta. Así que nadie dice nada. En muchos modelos de estatutos de Cooperativa se lee lo siguiente, cuando se habla de los derechos de los socios: "Solicitar de la Junta Rectora las aclaraciones e informes que consideren necesarios sobre el estado de la administración y la contabilidad de la Sociedad Cooperativa."

El derecho de información establecido en el párrafo anterior podrá ser ejercitado:

1.—Directamente por cualquier socio, durante el plazo de convocatoria la Junta General en que haya de deliberarse sobre las cuentas del ejercicio o cualquier propuesta económica, a cuyo fin los documentos que reflejen aquéllas deberán estar puestos de manifiesto en las oficinas de la Cooperativa para que puedan ser examinados por los socios, quienes podrán recabar, al mismo tiempo, las explicaciones y aclaraciones que sean razonables.

2.—Por escrito, en todo momento, en solicitud presentada por un tercio de socios, cono mínimo, ante el Consejo de Vigilancia, que recabará de la Junta Rectora la información requerida y, en su caso, el examen de los libros contables.

Es obligación de la Junta Rectora facilitar a los socios a información a que se refieren los dos números anteriores. Ante el incumplimiento total o parcial de la misma, cualquiera de los socios que hubiera solicitado esta información podrá comparecer ante la jurisdicción competente.

Es obligación de los socios mantener absoluto secreto de los datos que hubieran conocido como consecuencia de la información recibida."

¿En cuántas cooperativas no se lleva esto a cabo?

2.—Muchas veces cuando se realizan las elecciones de renovación de parte de la Junta Rectora se dan unos nombres de posibles sustitutos y se indica que el que no esté conforme con la citada relación que se manifieste de viva voz. Claro está, es rarísimo que alguien se manifieste en contra, aunque piense que algún otro tiene más condiciones para desempeñar el cargo. Alguno puede decir que es de hombres expresar en público lo que piensa. Pero no es este el caso, los socios no pueden acarrearse enemigos sin más ni más, y este sistema nos llevaría a uno odios entre todos en pocos años. Así cada día con los mismos los que desempeñan los cargos sin el verdadero respaldo de los socios. En muchos de los estatutos de Cooperativas se lee lo siguiente: "La elección de los cargos de la

Junta Rectora se llevará a cabo en todo caso por votación secreta, en Junta General Extraordinaria.

3.—En muchas cooperativas uno puede ser socio por el hecho de aportar simplemente una pequeña cantidad en metálico, que en algunos casos llega a ser simbólica. No existe ninguna otra aportación de dinero. Cuando la Cooperativa va a realizar alguna obra de importancia no recurre al socio, sino al fondo de la sociedad complementado con créditos. Para amortizar las inversiones recurre a gravar los géneros entregados por el socio para su comercialización con grandes descuentos y además sin existir ningún tipo de retorno cooperativo. Esto produce una reacción desfavorable por dos motivos: el socio no se siente participe de la obra realizada y además está disgustado porque el precio que recibe de sus géneros es poco y con frecuencia menor que el que recibe otro agricultor que no pertenece a ninguna cooperativa.

4.—Muchas veces sucede que no se clasifica la fruta adecuadamente y abunda mucho más la mala calidad, vendiéndose toda a un precio, lo que hace que el que es cuidadoso se sienta perjudicado económicamente, o que también conduce a una situación desfavorable por doble motivo: el que tiene buena fruta si puede la vende a compradores particulares a escondidas, en contra de las normas de la Cooperativa, y no se estimula la buena

producción con lo que además se desprestigia la sociedad.

5.—Las compras que el socio realiza en la Cooperativa (abonos, insecticidas, etc.) muchas veces resultan a igual precio que en cualquier comercio. Esto se debe por una parte a que el socio no se compromete a declarar qué productos va a necesitar, no pudiéndose realizar compras de gran volumen y por otra a que las Cooperativas no disponen de fondos necesarios para grandes compras por no funcionar la Caja Rural, aunque en algunas está instituida. Todo ello hace que se encuentren en la sociedad productos diversos y en pequeña cantidad, como en cualquier comercio.

6.—Hace falta en las cooperativas un gerente competente que se dedique a coordinar todas las secciones, busque buenos mercados y organice adecuadamente todos los servicios. Para lograr un hombre de estas condiciones hay que pagarle bien y hacer caso a sus sugerencias y decisiones. Esto muchas cooperativas no pueden hacerlo si no se busca una persona para varias de ellas o mucho mejor aún unirse para formar cooperativas de segundo grado.

Hemos visto una serie de problemas prácticos que se presentan en las Cooperativas y que contribuyen a que el socio no esté contento y se sienta cada vez menos a gusto en su seno. Creo que ellos se pueden resolver. Creo que el principal problema estriba, muchas veces, en una falta de información al socio y que los cargos directivos estén siempre en manos de un grupo, lo que hace que el socio se desentienda de la sociedad y achaque todos los fallos a la Junta. ¿Para qué nos sirven crear hermosas cooperativas si sus asociados no están contentos?, ¿cómo nos atrevemos a decidir un grupo sin contar prácticamente con la opinión de los socios, aunque legalmente sí figure? Hay que dar verdadera participación a todos.

Resolviendo este problema de participación y buscando una persona especializada para mejorar la parte económica, las cooperativas deben marchar mucho mejor. ARMANDO CARRO GOMEZ Agente de Extensión Agraria de Castellón

DURANTE el reposo, o parada invernal de los árboles frutales, se aprovecha para realizar unas labores y tratamientos que van a poner a los árboles en condiciones, la próxima campaña, de producir abundante fruta de calidad comercial. Estas principales labores son el abonado, labores del suelo, poda y tratamientos contra insectos y hongos. Vamos a comentar brevemente los anteriores puntos.

El abonado de los frutales en invierno, o abonado de fondo, se puede realizar en dos épocas. En la primera, después de caídas las hojas, por noviembre, se deben emplear abonos que lleven el nitrógeno en forma amoniacal, ya sean simples o complejos, con lo cual evitamos las pérdidas que ocasionan en los nitratos las lluvias de otoño. A este nitrógeno se le complementa con el fósforo y la potasa necesarias.

La segunda época en que se puede realizar el abonado de fondo es a principios de febrero. En esta época se deben emplear abonos que lleven, por lo menos la mitad de nitrógeno en forma nítrica, forma en que el frutal, próximo a la brotación, podrá aprovecharlo y que por ser muy soluble el agua no se debe emplear en otoño para evitar las pérdidas más arriba apuntadas. Naturalmente este abonado debe ir complementado con el fósforo y la potasa.

Las dosis a emplear varían con la calidad del suelo, pues unos disponen de más reservas que otros. Varían con la especie y variedad a abonar, pues tienen diferentes exigencias, y también con la edad de los árboles. El mejor abonado es el que se realiza teniendo en cuenta el resultado del análisis del suelo

que se va a abonar, análisis no costoso y que algunas empresas realizan gratuitamente, y considerando el estado y producción del frutal. Teniendo en cuenta que las tierras próximas a la cuenca del río Palancia suelen ser pobres en materia orgánica y en fósforo y normales en potasa las dosis a emplear, si se prefiere abonar en otoño, son, con árboles en plena producción, de 30.000 kilos por Ha. de abono orgánico (estiercol), y de minerales 500 kilos de sulfato amónico, 1.600 de superfosfato y 250 de potasa o su equivalente en un abono mineral compuesto. Si el abonado se realiza en febrero emplearemos, 300 kilos de nitrato amónico, 1.000 de superfosfato y 250 de potasa o su equivalente en un abono compuesto. Aunque las dosis en épocas indicadas son buenas para abonar es preferible, si se emplea estiércol hacerlo en la primera, ya que este se debe enterrar cuanto antes.

Si los árboles aún no han entrado en producción, la poda deberá orientarse fundamentalmente a conseguir un fuerte esqueleto que pueda sostener las futuras cosechas. Si se emplea el sistema de formación a vaso, se dejarán tres ramas madres o principales distribuidas regularmente alrededor del tronco (formando 120° entre sí) distanciadas unas de otras de 10 a 15 cms. y formando con el tronco ángulos próximos a 45°. Cada invierno se podarán estas tres ramas para conseguir dos brotaciones en cada una de ellas, una de las cuales se dirigirá como prolongación de la rama madre y la otra como rama secundaria o piso de asentamiento de futuras producciones. El sistema se continuará hasta la formación de 3 o 4 pisos y a la entrada en producción del frutal.

Después de realizada la poda es fundamental el realizar un tratamiento contra hongos: insectos, con el fin de prevenir y aminorar los ataques primaverales. Esta época de invierno es la más apropiada por poderse utilizar pesticidas más enérgicos y a más alta presión buscando la penetración de los caldos insecticidas entre las resquebrajaduras de la madera, coque de la mayor parte de insectos. Este tratamiento se puede efectuar en cualquiera de las épocas siguientes: en enero, con el árbol completamente parado, utilizando aceite o amarillo al 4 por ciento, o un poco antes de la movilidad con aceite mezclando con Ethion o Dazinon o Sumition, etc.; según las dosis indicadas en el envase. En este último tratamiento se debe añadir oxígeno de cobre a razón de 500 gramos cada 100 litros de agua.

Si los frutales presentan un fuerte ataque de Piojo de San José, se pueden realizar los dos tratamientos anteriores, espaciados unos 20 días. ANTONIO AZNAR ENGUIANOS Agente de Extensión Agraria de VIVER

La poda de los árboles frutales se realiza de mediados de enero a mediados de febrero.

FRESADORAS CORREA FABRICA: NICOLAS CORREA, S. A. APARTADO 218 - BURGOS. NICOLAS CORREA, S. A. se complace en comunicar a su distinguida clientela y la industria en general, que la comercialización de sus productos se efectuará exclusivamente a través de sus representantes en las distintas zonas. Póngase en contacto con nuestros representantes para cualquier problema de fresado que tenga, así como para solicitar la presencia de nuestro SERVICIO POST-VENTA, con la seguridad de que será atendido inmediatamente. Representantes para: ALICANTE, VALENCIA y CASTELLON JOSE MONSERRAT SORIA-Plaza Horticultor Carret. 15-16. VALENCIA, 8 - Tel. 25 80 79

# DE SEMANA A SEMANA LA POLITICA

Por GORGAS

## EL LENGUAJE DEL PAIS

El titular de Información y Turismo, Pío Cabanillas, ha concedido a nuestro colega «Ya» unas declaraciones afines, en armonía con la hora que corre y con la contrastada — y proclamada — madurez ciudadana del pueblo español. Suenan a claro «occidentalismo», a solera política de buena ley estos juicios del Ministro, ciertamente inéditos en los usos corrientes. «El hombre público tiene, que darse cuenta de que lo es, de que se encuentra en el poste de las obligaciones, de los comentarios y de los juicios de los ciudadanos. Hay que saber encajar y no de pensar que el elogio debe ser una constante». Empensar que el elogio debe ser una constante, palma este criterio del Ministro de Información con el reciente del titular de Relaciones Sindicales referido a la huelga. En política, las palabras se objetivan por sí mismas, como un nominalismo redivivo. Bueno es que los flamantes ministros traigan no un nuevo lenguaje, sino el lenguaje que habla el país.

Más que en una concepción política genuina, aquí nos hemos empeñado en diferenciarlos de nuestro perimundo natural —Occidente— por el lenguaje y por algún aparato formal, porque en el cardinal las distancias son más cortas de lo que se cree. La verdad es que, hasta ahora, los miembros del Gobierno que se han manifestado lo han hecho con nítida proyección de modernidad y avance. No se vislumbra síntomas de regresismo ni siquiera de embrutamiento a ultranza.

## EL I.N.P. ATENCION INDIVIDUALIZADA

Esta semana ha sido particularmente densa en avances y realizaciones sociales. La humanización de la Seguridad Social, sin ir más lejos, que es tema de interés público de primera mano, ha dado un paso notable con la puesta en marcha de siete agencias especiales del Instituto Nacional de Previsión en Madrid — y otras tantas en Barcelona — inauguradas por el Vicepresidente Social del Gobierno y titular de la cartera de Trabajo. Estas agencias, que van a instalarse en todas las capitales y ciudades importantes, responden en su propia estructura funcional, sin ventanillas ni mamparas, a una tónica distinta, a un puro talante antiburocrático. Se trata, como es obvio, de agilizar la gestión administrativa, pero, sobre todo, de acercarla al beneficiario. Empresarios y trabajadores resolverán sus trámites con facilidad y economía de tiempo. La rapidez en las consultas y gestiones queda asegurada por el enlace de estas agencias al Centro Nacional de Datos de la Seguridad Social. La humanización, que es clave de todo el dispositivo, se propicia con un buen servicio de relaciones públicas que posibilite un viejo deseo, la atención individualizada.

## LICINIO DE LA FUENTE, EN BARCELONA

Barcelona y su provincia han sido motivo de numerosas visitas oficiales por parte del Ministro de Trabajo, D. Licinio de la Fuente. Esta, sin embargo, realizada al comienzo de la semana, breve de duración pero apretadísima de actividad, era la primera que llevaba a cabo desde la constitución del nuevo Gobierno y su nombramiento de Vicepresidente para asuntos sociales. En esta ocasión el Sr. de la Fuente, además de inaugurar la nueva sede de su Departamento en la Ciudad Condal y recibir en el Gobierno Civil a las primeras autoridades barcelonesas (donde recordó la consigna del Presidente Arias Navarro de «acentuar el sentido social de nuestra política»), es de subrayar la reunión, de casi tres horas, mantenida con el Comité Ejecutivo Sindical. La temática de esta sesión extraordinaria del Comité Ejecutivo...

cultivo dio pie a un diálogo sincero y realista que incidió sobre todo en el problematismo de la negociación colectiva de trabajo de cara a la nueva ley de convenios. De las palabras del Ministro y Vicepresidente interesa destacar dos aspectos. Por una parte «la voluntad del Gobierno de que las repercusiones desfavorables que pudieran derivarse de la actual coyuntura económica resulten reducidas al mínimo, e incluso de evitarlas totalmente en la medida de lo posible, puesto que no sería justo que quienes más sufriesen los sacrificios que puedan resultar necesarios para salir adelante sean precisamente los trabajadores, cuyo nivel de vida, por el contrario, hay que mantener a todo trance». Y en otro sentido que, «para el éxito de la negociación colectiva —la nueva ley de convenios ha entrado en vigor desde el día 23 con la publicación de las normas complementarias de desarrollo— es básica la información, el respeto a la representación legítima, la buena fe, el no prevalerse de una situación económica privilegiada y el no crear una situación de violencia y coacción social».

## LA LEY DE COOPERACION

Otro aspecto social de acusado relieve es el proyecto de ley general de cooperativas que acaba de publicar el Boletín Oficial de las Cortes Españolas y cuyo estudio se iniciará en breve por la cámara legislativa. El proyecto es amplio de articulado —sesenta y un artículos y dos disposiciones transitorias— pero no lo es menos de contenido y alcance transformador para abrir nuevos caminos al desarrollo y potenciación del cooperativismo, objetivo por otra parte que ya se fijó la ley aprobatoria del III Plan de Desarrollo Económico y Social. El texto tiene la suficiente enjundia para ofrecer un dispositivo jurídico que responde a las necesidades de la hora actual. Como se dice en el preámbulo del mismo proyecto legislativo «se ha tratado de construir una institución rigurosa en sus planteamientos sociales y, a la vez, tecnificada, permeable a la especialización y sensible al mercado. Otra perspectiva hubiera significado, efectivamente, condenar al cooperativismo a un subdesarrollo social y económico».

## LA PESETA, FLOTANTE

La peseta nos despertó a principios de semana en un estado de flotación, que nada tiene que ver con una salida a la desesperada. La medida ha caído bien entre los técnicos monetarios, puesto que sin duda significa, desde nuestro punto de vista, una decisión de gran realismo, puesto que, de seguir aferrados a los patrones de cambio fijo, unas fluctuaciones muy sostenidas podrían originar enormes riesgos en nuestra balanza.

Se han querido esperar ya espectaculares resultados, pero creemos que lo mejor es dar tiempo al tiempo. La medida era lógica ante los desbarajustes monetarios que el mundo está viviendo, y debemos catalogarla, simplemente, como de prudente. Acaso de normal. Significa nada más y nada menos que hacer frente a lo que pueda venir con nuestras disponibilidades de economía de mercado.

Sin embargo, aguardan momentos muy delicados, y esto nadie lo puede poner en duda. El turismo se verá beneficiado en cantidad, pero esta no debe ser una gran noticia para nosotros, pues en este sector ya la cantidad no es lo más importante. Por otra parte, al abandonar las paridades fijas, la peseta se devalúa frente a algunas monedas, como el dólar, al mismo tiempo que se revalúa frente a otras. No sabemos si será indicio de algún intento de depreciación, teniendo en cuenta la panorámica que está enfrente.

## NORMALIDAD EN EL CUERPO DE BOMBEROS DE MADRID

MADRID, 26. (Pyresa).— Ante la noticia aparecida en la prensa sobre determinados incidentes ocurridos en los destacamentos del cuerpo de bomberos, el gabinete de prensa del Ayuntamiento de Madrid ha hecho las siguientes puntualizaciones.

Al hacer el relevo, a las nueve de la mañana de ayer, el personal saliente se negó a abandonar los parques, hasta que una comisión formada por un bombero de cada uno de ellos, hablase con el arquitecto del Departamento de Extinción de Incendios, Socorro y Salvamento. El delegado de los servicios dispuso que por la policía municipal se invitase al desalojo, lo que se hizo sin que se opusiera la menor resistencia.

A los bomberos comisionados, el arquitecto jefe del Departamento les hizo ver que la concesión de los dos días de vacaciones que en Navidad, de forma oficiosa, se permite a los demás funcionarios municipales, no era posible en el servicio de bomberos del que no puede distraerse ni un solo hombre, ya que es absolutamente necesario mantener los retenes indispensables para atender los siniestros que con carácter ordinario pueden presentarse en Madrid.

Ante el arquitecto jefe los bomberos comisionados reconocieron su equivocación en cuanto a la forma de proceder y dijeron comprendían la imposibilidad de que se accediera a su petición.

La normalidad en los parques ha sido total. En contra de lo que se informaba en la nota publicada, no fue tratado ningún tema relacionado con reivindicaciones salariales en la conversación mantenida entre el arquitecto jefe y los comisionados. Finalmente, en la nota de prensa del Ayuntamiento se informó que los haberes totales percibidos al mes por un bombero de nuevo ingreso superan las 15.000 pesetas.

# TERRENO DE JUEGO

Por Fernando ONEGA

El Gobierno, casi en pleno, ha dado un voto de confianza a la Prensa. Desde la invocación de su Presidente, el Ministro de Relaciones Sindicales habló de transparencias informativas. D. Pío Cabanillas prometió como norma la anticipación. La última llamada procedió de D. Licinio de la Fuente, que ve en la tarea de la prensa una vertiente objetiva para la participación.

Creo interpretar que no se trata de meras actitudes de halago o complacencia, sino del reconocimiento a una voluntad de servicio, a un papel decisivo en la sociedad y a una aprobada madurez. Algún día los estudiosos de la última etapa histórica podrán separar de las apreciaciones de urgencia el auténtico significado de los medios de comunicación. La prensa se presenta hoy con los siguientes matices en la vertiente política: Comunicación entre las instancias de poder y la sociedad, centro de polarización de las distintas tendencias, colaboradora en las grandes tareas públicas, acicate en el impulso de las tareas pendientes.

Son cuatro factores de suma importancia en el desenvolvimiento normal de la sociedad. En reconocerlos y potenciarlos está hoy la esperanza de sus profesionales y la confianza de la nación. No se trata de cambiar a la prensa de su sitio ni de su misión, que es fundamentalmente la de informar, pero sí de amparar y autentificar un vehículo de diálogo que se consolida por sus propios méritos.

## DIALOGO

Todas estas posturas no son más que una muestra de la predisposición al diálogo con que se está presentando el equipo de Gobierno. Fruto de ese diálogo ha sido la vuelta al calendario escolar tradicional, que pone punto final a una larga espera —casi angustiosa espera— de los padres de familia españoles. En esta vertiente ha ganado el país y se ha demostrado la permeabilidad de la Administración a la crítica y a la exigencia de la sociedad.

Fruto de ese diálogo es también el proyecto de ley general de cooperativas, recientemente publicado en el «Boletín Oficial de las Cortes» y que responde a una petición que desde el estamento sindical se viene haciendo desde hace más de diez años. Cuando fue presentado a la prensa, el Ministro de Trabajo hizo una leve, pero significativa, referencia a la reforma de la empresa. La ordenación de las cooperativas, su clarificación, la nitidez de su funcionamiento, es un primer paso para dar forma a un sistema empresarial congruente con nuestras leyes fundamentales y, en particular, con el Fuero del Trabajo. Se trata de potenciar el principio democrático en una sociedad competitiva y de convertir el trabajo en protagonista de las unidades

de producción, con las mismas características que el capital. Esto es la humanización. El proyecto se presenta con vocación de futuro, de tal forma que al convertirse en ley puede ser un instrumento básico en el que se amparen las nuevas formas empresariales.

## LA ECONOMIA

Las atenciones siguen puestas en el factor económico. Del Ministerio de Hacienda salieron cuatro decretos destinados a la consolidación del desarrollo en el próximo año y a la clarificación del mundo de los impuestos, como camino previo a las líneas maestras de la reforma fiscal. Con todo, la auténtica noticia de la semana ha sido la decisión de dejar en flotación la peseta. Los especialistas han considerado la medida como congruente, oportuna y prudente. Pero no es esta medida en sí la que importa. Lo trascendente es que, a pesar de ella, la cotización de nuestra moneda nacional se ha mantenido. Ahora los mayores índices de preocupación hay que buscarlos en la incidencia del turismo, a pesar de que se dice que las agencias de viaje tienen sus agendas llenas, y en las repercusiones en la exportación. Dentro del país, notas de alarma para el renacimiento del problema del azúcar, para las suspensiones de pagos en la industria textil, y para las tímidas evasiones de capitales que se han descubierto.

## PARTICIPACION Y VICEPRESIDENCIAS

En la actividad política hay que destacar que el Gobierno ha pedido al Consejo Nacional los documentos elaborados sobre la participación. Ello no hace más que confirmar su papel institucional en el desarrollo político.

También ha quedado aclarado el problema que nos hemos creado los comentaristas en torno a las vicepresidencias del Gobierno. Según el Sr. García-Hernández, se trata de formaciones de ministerios de similar cometido dentro de la vida pública. En una conversación privada con D. Licinio de la Fuente, manifestó que esta «formación» puede variar según los temas a estudio. Citó como ejemplo el Ministerio de Agricultura. Aunque es económico en su finalidad, en un momento dado puede estudiar temas específicamente sociales. Es decir, que no hay ministerios encuadrados en una vicepresidencia, sino temas, problemas y cometidos de cada momento.

Cuando acaba la semana, han quedado casi completos los equipos de la Administración pública, y ha vuelto la serenidad al terreno de la educación, aunque todavía no la tranquilidad a causa de los últimos disturbios.

## AUTOMOVILES Y CONDUCTORES LA PRUEBA DE ALCOHOLEMIA

MADRID, 26. (Pyresa).— En el Boletín Oficial del Estado de hoy aparece una Orden de la Presidencia del Gobierno, por la que se desarrolla un Decreto anterior, que modificó los artículos 49 y 292 del Código de la Circulación, en relación con la conducción de vehículos bajo la influencia de bebidas alcohólicas.

Por la presente Orden, se dispone, entre otras cosas, que los conductores podrán ser sometidos a la prueba de determinación de alcohol en el aire aspirado, utilizando el aparato alcohómetro que porte el propio conductor o aquel de que está dotada la Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil. Si el resultado fuera positivo —igual o superior a 0'80 gramos de alcohol por mil centímetros cúbicos de sangre— el conductor será sometido a una segunda prueba y, si el analizado no está conforme con el resultado, a una tercera, mediante la extracción de sangre, que se llevará a cabo en el centro sanitario más próximo. Si el conductor se niega a someterse a las pruebas de alcoholemia, será multado con cuatro mil pesetas. En las zonas urbanas, serán

los agentes municipales los encargados de este servicio. Los resultados materiales obtenidos a través de las investigaciones de alcohol serán remitidos, junto con el atestado correspondiente, a la autoridad judicial, previa la adopción de las garantías que procedan y a la mayor brevedad.

## PLACAS HOMOLOGADAS

MADRID, 26. (Pyresa).— Las placas de matrícula que se instalen en los vehículos automóviles, remolques o semirremolques, deberán estar provistas de la correspondiente contraseña de homologación troquelada, según se dice en una Orden de la Presidencia del Gobierno, que hoy publica el Boletín Oficial del Estado. Aquellas placas de matrícula —se añade— que hayan sido instaladas en vehículos matriculados con anterioridad a la entrada en vigor de esta Orden y cumplan lo establecido en Decreto de 13 de agosto de 1971, sobre forma, color, dimensiones, tipos de caracteres y fondo reflectante, se considerarán reglamentarias, aunque no lleven la contraseña de homologación.

## Toma de posesión de la Junta de Gobierno del Colegio de Abogados de Madrid Que preside el Sr. Pedrol Rius

MADRID, 26. (Pyresa).—Esta mañana tomó posesión la nueva Junta de Gobierno del Colegio de Abogados de Madrid, de la que es Decano el señor Pedrol Rius; diputados, los señores Hidalgo Sánchez, Díaz de Bustamante, Garrigues Walker, Hernández Aguilar, Stampa Brau, Toledo Panoz, Caspado Herce y López Vilas; tesorero, Moreno de Gozar; contador, Martí Mingarro; bibliotecario, Sánchez Bas, y secretario, Sánchez Tobez.

«Venimos a trabajar incansablemente por estos profesionales que todo se lo merecen», dijo el señor Pedrol en su discurso, en el que repasó los principales puntos de su programa. La nueva Junta, según sus palabras, se propone reformar los estatutos del Colegio de Abogados, a tenor de lo que disponga la Ley de Colegios Profesionales que se debate estos días en las Cortes, y recogiendo las conclusiones principales elaboradas por el Congreso de Abogados que se celebró en León. También, en este orden interno de problemas colegiales, la nueva Junta intentará perfeccionar los sistemas de previsión social de los abogados y sus familiares con actualización de pensiones.

El segundo punto del programa se refiere a la necesidad de que los abogados estén en todos los lugares en que les corresponde

estar, exigencia ineludible de un buen estado de derecho. «Otras profesiones —puntualizó— están ocupando campos que corresponden a la abogacía», y dijo que la consecución de este punto ofrecerá nuevas oportunidades a los jóvenes. Por último, señaló que es preciso defender la independencia y dignidad de los abogados, en particular cuando se convierten en abogados de un solo cliente, bien sea éste el Estado o una empresa privada.

## JUNTA GENERAL

La Junta General comenzó con la lectura del acta de la junta anterior, acta en la que, dentro del turno de ruegos y preguntas, quiso introducir una rectificación el letrado señor Varón Crespo, petición que fue denegada. Habló después el decano saliente, don Basilio Edo, que dijo que desde el 5 de julio del año pasado en que tomó posesión la junta de gobierno saliente, se reunieron en 9 ocasiones y se despacharon 422 expedientes. El letrado don Roberto Reyes pidió que se hiciera constar únicamente la gratitud a la junta saliente, y todos los colegiados, puestos en pie, aplaudieron largamente a la junta. A continuación se impusieron las insignias a los letrados de la nueva junta, y cerró el acto el señor don Antonio Pedrol Rius con su discurso de toma de posesión.

## Convenios colectivos: Comienza una nueva etapa

COMIENZA una nueva etapa en la contratación colectiva sindical. El pasado día 23 entraba en vigor la nueva Ley de Convenios Colectivos.

La fecha y la vigencia de la Ley es significativa por cuanto, como se ha puesto de manifiesto en reiteradas ocasiones, la pasada Ley de 1958 estaba ya superada por la propia realidad vitalidad sindical en este sentido. A pesar de ello no cabe el menor gesto de menosprecio para un texto legal, como aquel, que introdujo por primera vez en España la negociación como origen de las condiciones laborales y la primacía del acuerdo de voluntades entre empresarios y trabajadores como base de todas sus relaciones.

Un nuevo cauce jurídico orientará ahora, pues, el fértil aluvión de la contratación colectiva. Tal y como se ha señalado —recientemente se refería a la nueva Ley el Ministro de Trabajo y Vicepresidente tercero del Gobierno en Barcelona— esta ley potencia el diálogo y el entendimiento y fortalece aún más la significación y la presencia sindical en las negociaciones. Pero no sólo ha entrado en vigor dicha ley sino que, y como tratándose de completar la pieza jurídica con la premura que la propia realidad impone, hace muy pocos días, se publicaban las normas que la complementan y desarrollan.

Se fija en las citadas normas el procedimiento que ha de seguirse para el supuesto de concurrir un convenio colectivo con otro de ámbito más amplio o los efectos de la determinación más favorable para los trabajadores. Se puntualiza en este sentido que están legitimadas para plantear esta cuestión las mismas representaciones a las que corresponde revisar el propio convenio. Se refiere también a los extremos que han de contener las propuestas para la negociación...

ciación de las negociaciones cuya autoridad corresponde a la Organización Sindical. Otros extremos aluden a la intervención de las Comisiones paritarias en materia de aplicación del convenio.

Interesa también el régimen de los diversos métodos prevenidos en la Ley para sustituir el acuerdo directo de las partes: arbitraje voluntario en el seno de la Organización Sindical, avenencias en acto de conciliación y decisión arbitral obligatoria si ésta ha de adoptarse por la autoridad laboral. En este último caso ha de admitirse a audiencia a la comisión deliberadora y a la comisión asesora instituida por la Organización Sindical. Se regula también en estas normas complementarias la posible extensión de un convenio a empresas y trabajadores no vinculados por convenios o de la misma actividad o afines, que excepcionalmente pueda llevar a efecto el Ministro de Trabajo de oficio o a instancia de la Organización Sindical. Finalizan las disposiciones complementarias con el sistema de recursos contra los actos administrativos de la autoridad laboral en materia de convenios colectivos. No cabe ahora, cuando ya a través de los debates parlamentarios aún recientes y de las opiniones experimentadas se ha cifrado el logro de la nueva Ley, poner un elogio encima de otro. Tan sólo nos atrevemos a desear un rumbo fecundo a la nueva Ley, a desear que la técnica jurídica se confunda con la realidad práctica del contacto y del diálogo de los hombres y así, la propia Ley y las relaciones humanas que regula se enriquezcan mutuamente. Se trata de consolidar y aumentar el cauce de la participación, de hacerla más vigorosa y auténtica en la actual coyuntura del mundo socio-laboral español.

## SUSCRIBASE A Mediterráneo

y lo recibirá cómodamente en su domicilio

**Rellene este boletín y remítalo a:**  
**AVENIDA CERNUDA Y VELASCO, 29**

NOMBRE .....  
 APELLIDOS .....  
 DOMICILIO .....  
 POBLACION ..... PROV. ....

**FORMA DE PAGO (\*)**

RECIBO A DOMICILIO  
 LETRAS DE CAMBIO  
 CHEQUE ADJUNTO

**PRECIO DE LA SUSCRIPCION (\*)**

MENSUALMENTE ..... 160 PTAS.  
 TRIMESTRALMENTE ..... 480 "  
 SEMESTRALMENTE ..... 960 "  
 ANUALMENTE ..... 1.920 "

Firma .....

(\*) Señale lo que más le interesa.

## OMELLS

FIRMA DE AMBITO NACIONAL  
NECESITA CUBRIR PLAZAS DE  
VENDEDORES

A COMISION

Compatible con otros trabajos.  
Se desearia fueran introducidos en alimentacion y hosteleria.  
Bien retribuidos.  
Interesados, escribir al anunciante 252. Apartado Correos 194.—  
LERIDA

## EMPRESA IMPORTANTE RADICADA EN ONDA

Necesita

## ADMINISTRATIVO CONTABLE

Interesados dirigirse por escrito, al apartado 247, de DAMA  
PUBLICIDAD. Referencia 487



## ACTIVIDADES DEL CLUB MEDINA

### EL CLUB DE TENIS MEDINA EN LOS XXVIII CAMPEONATOS DE LEVANTE

El Club de Tenis Medina disputará hoy en Valencia los XXVIII Campeonatos de Levante por equipos.

En esta ocasión nuestros representantes se enfrentarán al equipo del Tenis Español de Valencia (Rocafort).

Esperemos que haya suerte y que el conjunto castellanense pueda una vez más alzarse con la victoria.

## ESTA MAÑANA, EN EL ESTADIO, CLUB MEDINA-SEAT DE BARCELONA, DE LA LIGA NACIONAL DE BALONMANO FEMENINO PRIMERA DIVISION

Hoy a las diez y media de la mañana se jugará, en el Estadio Castalia el encuentro de Balonmano Femenino de Primera División, entre el Club Medina de nuestra capital y el Seat de Barcelona.

En esta ocasión el Castellón se enfrenta con un importante rival, que si bien solamente le precede un puesto en la tabla de clasificaciones, ha demostrado que tiene potencia y veteranía suficientemente probadas. Pero también debemos decir que nuestro representante, y si las cosas marchan con arreglo a su categoría, es un magnífico conjunto que ha dado muchos momentos de satisfacción al deporte provincial, tanto en competiciones ligeras como en otros campeonatos.

Sabiendo tanto dirigentes del equipo como las propias componentes el delicado momento por el que atraviesa el Medina, estamos seguros que aumentarán, si fuera posible, el interés y sacrificios que por su equipo están haciendo, y salvarán este bache.

Y por si todo el mundo hiciera falta están avisadas para esta ocasión todas las jugadoras, que como vamos a recordar ahora son: Josefa Guarino, Marisa Miralles, Nuria Beltrán, Fernanda Bartoll, Felicidad Elípe, María del Carmen Querol, Eugenia Ruiz, Cristina Corbella, Marga Guinot, Aurelia Ballester, Concepción Doménech, Lidón Bernat, Dolores Rodríguez, Mercedes Gual, Paula Pérez y Lucía Rodríguez.

## EL CLUB MEDINA DE BALONCESTO JUEGA HOY EN BARCELONA

El Club Medina de Baloncesto se enfrentará hoy en la Ciudad Condal al Grupo Barna, en el décimo cuarto partido de la Liga Nacional de Segunda División Femenina de Baloncesto y tercero de la segunda vuelta.

La expedición castellanense salió de nuestra capital ayer, a las tres de la tarde, con las siguientes jugadoras: Pilar Royo, Rosa Colomer, María Dolores Macía, Victoria Rosa, Mercedes Muñoz, Dolores Nomdedeu, Rosa Teresa Mas, Pilar González y Eder Safont. Esta vez no podrá acompañar al equipo Dori Ortola por sufrir una lesión en el último encuentro, jugado en nuestra capital frente a Esclavas Textiles Pascual de Alcoy.

También viaja con el conjunto su entrenador José Luis Barrio y el Delegado Juan Agut.

El encuentro será a las dos menos cuarto de la tarde, en las instalaciones deportivas de la Plaza Canónigo Rodó, ya que ha sido variado el horario que se había fijado con anterioridad (nueve y cuarto de la mañana).

El resto de partidos para este grupo «C» se jugarán de la siguiente manera:

Seat, de Barcelona—Rino de Valencia.

Moncada, de Moncada—Cervéza tres Uves, de Cervera.

Esclavas T. Pascual de Alcoy—Club Medina de Palma de Mallorca.

Club Medina de Valencia—Club Medina, de Alicante.

**Snoopy**

**Boutique infantil y juvenil**

EN VANGUARDIA DE LA MODA OTONO-INVIERNO

CARDONA VIVES, S/N. (Esquina calle Gobernador)

# Hoy, XIX Cross Internacional de San Sebastián

Tagg, Victor Mora, Kuha, Brown y Mariano Haro, candidatos a la victoria

**SAN SEBASTIAN, 26** (Del corresponsal deportivo de Pyresa J.M. Sáez).— Ya están en San Sebastián la totalidad de los atletas extranjeros nacionales, que mañana intervendrán en el XIX Cross Internacional de San Sebastián, que organiza la Federación Atlética Guipuzcoana y el diario "La Voz de España". Los últimos en llegar han sido los componentes del equipo de Francia.

## Automovilismo HOMENAJE POSTUMO DE GRATITUD A VICENTE CLARAMONTE

No podemos olvidar una frase, que en cierta ocasión argumentó el entrañable director de MEDITERRANEO, de que los deportistas del motor éramos «gracidos por bien nacidos»; y no la podemos olvidar en los momentos, en que ya con serenidad nos damos cuenta de que nunca más en la vida terrenal, podremos dar las gracias a quien hacia suya la frase sin saberlo ni darle importancia de «Pensar en los demás». Este era Vicente Claramonte Gómez, entre los deportistas del motor, salvando en todo momento las no escasas obligaciones y responsabilidades por su amor a un deporte, el amor generoso y sincero; la fidelidad a una afición sentida, sin pedir sino dando, que encarnaba en muchos momentos de su vida por su deporte, y por los que con él lo compartían, como socio fundador primero, como participante, como directivo consciente en todo momento de las responsabilidades, que entrañan estos cargos, que en este mundo materializado son para los que los ocupan «una auténtica carga» por ello los reñen, aunque en verdad en ocasiones los envidian. Si Vicente Claramonte fue envidiado en más de una ocasión, por su devoción por «los demás», puedo garantizar, y en esta casa de MEDITERRANEO se tuvo ocasión de comprobarlo, lo que fue capaz de hacer, decir y escribir de mi modesta persona Vicente Claramonte, que fue promotor de un gran e inmerecido homenaje, y lo llevó por todos los senderos y sondeos, para culminar en una inolvidable noche, que fue la felicidad mayor de mi vida, por y al servicio del deporte, porque Vicente reunió para que se evocara, a toda la representación de todos los deportes, y mi felicidad fue mayor porque Vicente Claramonte Gómez mostraba con lágrimas en los ojos, que fueron el mejor regalo de aquella noche inolvidable, en la que quedó patente que la amistad es el mejor premio en la vida, y Vicente era de los que tendían la mano a todos y para todos.

Homenaje entrañablemente sincero a Vicente Claramonte, que aún en sus últimas ocasiones de estar en la directiva, quiso dejarnos el regalo, de su entrega por los demás, dejando con constancia en acta a su petición el que se rinda homenaje a dos que él consideraba auténticos veladores de nuestro Automóvil Club Castellón, D. Joaquín Sánchez y Sánchez, Presidente y D. Ezquiel Davalos Masip, Tesorero.

Homenaje sincero desde el borde de la carretera, donde él con máxima seriedad y carácter, cronometraba en las competiciones, con frío, agua nieve o agua, y el día en que entregáramos su Placa de la III Edición de los Mejores de Escape-MEDITERRANEO, como «Mejor Hombre de relaciones públicas» de los deportes del motor» rezaremos, como hoy lo hacemos dando una vez más a la vida y a su hija, el más sentido pésame; y ahora y entonces lloraremos por Vicente Claramonte, que nos quería, y al que admirábamos, pero con serenidad, porque la serenidad, nos hará ver, que él había cumplido en la tierra, y que fue elegido sin duda para ir al cielo; desde allí confiamos en que nos guie, para lo mejor, que será lo mejor para su Automóvil Club y para su entrañable Castellón y para sus amigos, entre los que nos contábamos con orgullo. — ESCAPE, Vicente Felch Godes, Secretario del Automóvil Club Castellón.

amaneció esta mañana con algunos claros.

Miles de aficionados acudieron al Hipódromo de Lasarte para presenciárselo. La máxima expectación se centró en el colombiano Victor Moran quien causó una excelente impresión. Al igual que el veterano Mike Tagg, vencedor de este cross en los años 1969 y 70. Estos dos hombres, junto con el finés Kuha, vencedor del pasado domingo en el "Memorial Muguerza" de Elgoibar, el escocés Jim Brown y el español Mariano Haro, figuran como los máximos favoritos para la victoria individual, mientras que para la clasificación por naciones la lucha estará entre Inglaterra, España y Escocia.

Los doce y media, sobre 6.000 metros.

Los doce, sobre 3.000 metros aproximados.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

les, así como de las diferentes provincias españolas que no han sido seleccionados para los dos equipos oficiales que defenderán los colores de España en la clasificación por naciones.

**PRUEBAS Y HORARIOS**

Las pruebas que comprende este XIX Cross internacional de San Sebastián, sus horarios y distancias son los siguientes:

**JUVENILES** (Categoría nacional).

A las once de la mañana, sobre 4.200 metros "juniors" prueba internacional.

A las once y media, sobre 6.000 metros.

**DAMAS** (Categoría internacional).

A las doce, sobre 3.000 metros aproximados.

**"SENIORS"** (Categoría internacional).

A las doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

## Molina Segovia arbitrará el Castellón-Murcia

MADRID, 26. (Alfil).— Los árbitros para los partidos del día 3 de febrero de 1974 son éstos:

### PRIMERA DIVISION

CASTELLON-Murcia, Molina Segovia.

Sporting-Granada, Pascual Tejerma.

R. Madrid-Athletic, Medina Diaz.

R. Sociedad-Zaragoza, Sánchez Ibañez.

Español-Barcelona, Sánchez Ríos.

Racing-Oviedo, Oliva Fortuny.

Celta-Málaga, Balsa Ron.

Elche-At. Madrid, Tomco Palanques.

Las Palmas-Valencia, Navarrete Antón.

PARA LA JORNADA DE COPA MADRID, 26. (Alfil).— Los árbitros para los partidos del día 30 de enero de 1974, Copa de S. E. el Generalísimo (Quinta eliminatoria), son éstos:

C. D. Málaga-R. Oviedo, Tomco Palanques.

R. Sporting-U. D. Las Palmas, Molina Segovia.

C. D. San Andrés-Elche C. F. Medina Iglesias.

Athletic-C. R. Murcia, Oliva Fortuny.

R. C. Celta-A. D. Rayo Vallecano, Balsa Ron.

Levante U. D.-Granada C. F. Franco Martínez.

R. Racing C.-C. D. Sabadell, Orrantía Capelastegui.

C. D. Tenerife-R. Betis B. Acebal Pezón.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

Los doce y media, sobre 10.000 metros.

Esta última prueba internacional de "seniors" será televisada en directo a partir de las doce y media de la mañana.

## Cartelera Deportiva

PARA HOY

### CICLISMO

11:30: I Trofeo Delegación Provincial de Ciclismo. Circuito El Termet de la Virgen de Gracia, en Villareal. Carrera social de ciclo-cross, organizada por el C.C. Villareal.

### TENIS DE MESA

10:30: Encuentro Segunda División: Tapicerías Royo, de Castellón-Dhul, de Gerona. En los locales del C.T.M. Educación y Descanso (Edificio Billarres).

### BALONMANO

Trofeo Elola de Selecciones Provinciales Juveniles (Fase Sector)

11:30: Castellón-Cuenca (Polideportivo Estadio Castalia)

12:30: Gerona-Barcelona (Polideportivo Estadio Castalia)

Campeonato Nacional Femenino Primera División

10:30: Medina Castellón-Seat Barcelona (Polideportivo Estadio Castalia)

Campeonato Provincial Primera Categoría

10:00: C.D. Burriana-Scude Nules (Carmelitas, de Burriana)

12:00: Instituto Onda OJE-OJE Vall de Uxó (Instituto Onda)

12:00: Gráficas Balada-Colegio Menor (Pista Polideportiva, Vinaroz)

12:00: OJE Bechi-OJE Villarreal (Campo Municipal, Bechi)

Campeonato Provincial Femenino

12:00: C.D. Burriana-Gráficas Balada (Salesianos, de Burriana)

### BALONCESTO

Trofeo Diputación Provincial

12:30: Alcora OJE-Cueva Santa OJE

11:30: Burriana Carmelitas-M.H. Serret OJE (Pista Carmelitas)

Trofeo E. F. y Deportes

10:30: Benicarló S.F.-Alcora S.F. (Pista Jardín, Benicarló)

10:30: Vinaroz S.F.-Vall de Uxó «A» S.F. (Pista Polideportiva, Vinaroz)

11:30: Nules S.F.-Vall de Uxó «B» S.F. (E. Noulas, Nules)

12:00: Villarreal S.F.-M. Burriana (P. Polideportivo, Villarreal)

12:00: Almazora S.F.-Tebalda OAR (Grupo Cisneros, Almazora)

Trofeo Ayuntamiento de Castellón

10:00: Nules OJE-M.H. Serret OJE (Estadio Noulas)

10:00: Villarreal OJE-Colegio Menor (Pabellón Polideportivo)

11:00: Stilsaf OJE-Castellón Castalia OJE (Pista Segarra)

11:30: Basket Bosco-Burriana Carmelitas (Pista C. Salesianos)

Trofeo Armería Levantina

12:00: Colegio Menor-Caja Rural, de Villarreal (Pista Jardín, Benicarló)

### FUTBOL

Adheridos

8:30: Batalla C.-TV Jeylo

9:30: Rosellgas-A. Levantina

10:30: P.D. Castellón-Barranquet

11:30: Trinidad-Montesinos

12:30: Tebalda OAR-Mobba

Todos estos partidos se jugarán en el Campo Municipal Juveniles

9:00: Batalla C.-Mobba (Municipal B)

9:15: La Casera-Castellón B (Bovalar)

3:30: C. Mercantil-Cervantes (Bovalar)

4:30: A. Levantina-TV Jeylo (Bovalar)

### VELA

11:00: Regata Snipes. Trofeo Náutica Aza, en el Club Náutico de Castellón.

## CASI 10.000 SEGUIDORES CON LA REAL A SAN MAMES

Ayer se habían fletado 43 autocares

**BILBAO, 26.** (Pyresa). — Se calculan en más de dos mil los seguidores de la Real Sociedad que llegarán mañana a Bilbao en 43 autocares fletados. A este número hay que añadir el de los guipuzcoanos que harán el viaje en vehículos particulares. En total pasarán de 8.000 los seguidores de la Real Sociedad que animarán mañana a su equipo en San Mamés y muchos de ellos llegarán a Bilbao sin localidades para el partido.

Pavía aún no ha decidido la alineación para mañana. Los convocados son: Iribar, Marro, Sáez, Astrain, Aranguren, Zubiaga, Guisasaola, Igartua, Zabalza, Lasa, Villar, Arrieta, Uriarte, Rojo I, Carlos y Martín.

## LABORATORIO FARMACEUTICO PARA CASTELLON SE BUSCA UNA PERSONA

bien relacionada con la CLASE MEDICA y que pueda obtener inmediato rendimiento unas especialidades modernas y de gran volumen de recetas.

Ingresos exclusivamente a comisión. Necesitamos una persona que tenga decisión y ambiciones, y que pueda sacar un inmediato beneficio.

Compatible con otra actividad o empleo, que desarrolle. Solamente se considerarán las cartas que tengan buena información y se abstengan a lo que solicitamos.

Escribir al Apartado de Correos núm. 8.140 de Madrid. Referencia Nal. 14.270.

ALBERTO AMOROS

# VIDA DEPORTIVA

## El Castellón juega esta tarde en Granada

### Los andaluces con la misma alineación que ganó en Madrid y el Castellón con la misma formación del pasado domingo, con la inclusión de González

A la hora prevista salió ayer el equipo hacia Granada, a donde llegaría ya entrada la noche. La expedición quedó compuesta por los hombres que señalamos, esto es: Corral, Mendieta, Figueirido, Ferrer, Heredia, Cayuela, Oscar Planas, González, Fermín, Félix, Pujol, Clares, Causanilles y Juan Carlos.

La de que Cayuela cediera su puesto a González para dar salida a Fermín, que parece encontrarse en un buen momento. Pero, según manifestaciones del propio entrenador antes de la salida, el equipo definitivo no lo daría a conocer hasta la mañana de hoy, después de saber la formación del Granada.

#### EL RIVAL DE ESTA TARDE

El preparador granadino, José Iglesias, «Josefeto», se ha manifestado ya contrario a la alineación del delantero rojiblanco, Porta, declarado que se encuentra lesionado y al que se da una semana más para que se recupere totalmente. El lugar de Porta quedará cubierto por Lorenzo, el ex vallisoletano goleador que sentenció el partido del Estadio Bernabeu. La relación de jugadores que Josefeto ha señalado para este partido con el Castellón es: Aguirre Suárez, Cas-

tellanos, Chirri, Escobar, Dueñas, Fallo, Izcoa, Jaén, Lourenzo, Maciel, Montero Castillo, Nito, Plá, Quiles y Toni.

El jugador Escobar es un argentino más que el Granada ha incorporado a principios de este mes como al preparador granadino le satisfizo la actuación del equipo en el Santiago Bernabeu, he aquí que anuncia para este encuentro con los castellonenses la misma formación,

o sea: Izcoa, Toni, Aguirre, Dueñas, Fallo; Jaén, (el llamado por Kubala), Castellanos (internacional B frente a Grecia); Escobar, Montero Castillo, Lorenzo, Chirri y Quiles, otro internacional B. Para las suplencias, pues, quedan, Nito, portero suplente; Plá, Maciel y Dueñas.

El ambiente, todo hay que decirlo, es muy favorable en la capital granadina hacia su equi-

po, máxime después del triunfo conseguido en Madrid.

En orden al tiempo que reina en la población de La Alhambra, se señala que es frío, con lluvia estos últimos días y tendencia a la misma en el día de hoy.

En fin, climatológicamente, la jornada se presenta favorable para el Castellón. Veremos si hay suerte y se acierta con el tiempo.

## TELEVISION FUTBOL



Hoy a las 20 horas  
BARCELONA-CELTA

### Cerveza STARK-TURIA Export

### Balónmano

## La Fase de Sector del Trofeo Elola de Selecciones Juveniles

### INMERCIDA DERROTA DE LA SELECCION DE CASTELLON ANTE GERONA POR 13-12 LAS SELECCIONES DE BARCELONA Y GERONA DISPUTARAN EL PARTIDO DECISIVO PARA PROCLAMAR EL GANADOR DEL SECTOR

#### RESULTADOS

Castellón, 12; Gerona, 13  
Barcelona, 26; Cuenca, 11

#### CLASIFICACION

	J	G	E	P	F	C	P
Barcelona	1	1	0	0	26	11	2
Gerona	1	1	0	0	13	12	2
Castellón	1	0	0	1	12	13	0
Cuenca	1	0	0	1	11	26	0

bueno el pronóstico de equipo favorito.

A las órdenes de los colegiados valencianos Sres. Bolufer y Ortega, los equipos formaron:

#### SELECCION DE BARCELONA

Rosell, Prat 4, De Temple 1, Gahart 1, Cladera 3, Echaurre 4, Rodríguez 3, Rubiela 3, Millán 2, Puig, Moral 5 y Sánchez.

#### SELECCION DE CUENCA:

Blanco, Belinchón, Ferrer 1, Gil, Sanz, Pérez 3, Lorea 1, García 2, Izquierdo, Mora 4, Colmena, Gómez.

#### CASTELLON, 12; GERONA, 13

La Selección de Castellón, fue inmercedablemente derrotada por la de Gerona, en un partido que debió ganar el equipo local, pero una serie de factores determinaron la derrota, en primer lugar la absurda alineación como portero titular de Ferrer que tuvo una mala actuación, y en segundo lugar la desdichada labor arbitral del colegiado alicantino Sr. Selva que no está capacitado para dirigir estas competiciones que le vienen un poco anchas. El partido fue de una gran igualdad, pues al principio se adelantó el equipo local por un gol y tuvo a su favor dos penaltis que fueron desaprovechados, lo que permitió que el equipo gerundense se adelantara por 4-1. El preparador del equipo local que cometió en este partido abundantes errores tácticos y de alineación, cambió al portero y dio entrada en el equipo a Jovani, que galvanizó al equipo local, permitiendo una furiosa reacción local que consiguió la igualdad a 4 goles, a partir de este momento, el partido fue muy igualado aunque con ventaja del equipo visitante siempre por un gol, que fue contrarrestada por el equipo local, terminando el primer tiempo con el resultado de empate a 7 goles.

En el segundo tiempo siguió la misma tónica de juego, siempre con ventaja del equipo visitante por uno o dos goles, pero siempre reaccionaba el equipo local consiguiendo nuevamente el empate, hasta que se produjo la lesión del portero castellonense Ramos, que dejó por unos momentos la incertidumbre en el marcador, pero serenados los nervios del guardameta Ferrer, que salió en su lugar, permitió que el equipo local consiguiera el empate a 12 goles, y que una absurda decisión del colegiado Sr. Selva, privara al equipo local por la exclusión por dos minutos del jugador Hueso, lo que aprovechó el equipo visitante para conseguir la victoria por 13-12.

A las órdenes de los colegiados alicantinos Sres. Llorca y Selva, los equipos formaron:

#### SELECCION DE CASTELLON:

Ramos, Guerrero 1, Hueso 3, Jovani 3, Devis 1, García, Pallarés 2, Cueto, Cartoixa 1, Mellá 1, Guinot, Ferrer.

#### SELECCION DE GERONA:

Moratalla, Brugué 1, Hernández 1, Barret, Giménez 1, Peix 7, Ministral, Palomera 1, Carreras 1, Ros 1, Rodríguez, Sala.

Al partido asistió junto al Delegado Federativo Sr. Badia, el Delegado Provincial de Educación Física y Deportes Sr. Daurfifi, el Secretario de dicha Delegación Sr. Porcar, el Jefe de Actividades Deportivas de la Delegación de la Juventud Sr. Rangel y el Presidente de la Federación Provincial de Balonmano Sr. Blasco.

#### LAS SELECCIONES DE BARCELONA Y GERONA DISPUTARAN EL PARTIDO DECISIVO

#### RESULTADOS

Selecc. Cuenca 8, Selecc. Gerona, 22.  
Selecc. Barcelona 20, Selecc. Castellón, 12.

#### CLASIFICACIONES

	J	G	E	P	F	C	P
Barcelona	2	2	0	0	46	23	4
Gerona	2	2	0	0	35	20	4
Castellón	2	0	0	2	24	33	0
Cuenca	2	0	0	2	19	48	0

#### CUENCA 8, GERONA, 22

La Selección de Gerona venció sin grandes dificultades a la Selección de Cuenca que no estuvo a la altura del partido jugado contra Barcelona, y fueron desbordados con facilidad por los rápidos contragolpes de los gerundenses que siempre pillaron adelantados a los jugadores de Cuenca, al final del primer tiempo se llegó con la ventaja de Gerona por 8-3. En el segundo tiempo siguió la misma tónica con dominio de Gerona que acabó imponiéndose con facilidad por el resultado de 22-8.

A las órdenes de los colegiados alicantinos Sres. Llorca y Selva, que tuvieron una buena actuación, los equipos formaron:

CUENCA: Blanco, Belinchón, Ferrer (1), Colmena, Sanz, Pérez (2), Lorea (1), García, Izquierdo (1), Mora (3), Romero y Martínez.

GERONA: Moratalla, Brugué (4), Hernández (4), Batllori, Mercader (1), Ministral, Peix (8), Palomeras (2), Carreras, Ros (1), Rodríguez (2), Sala.

#### BARCELONA, 20 - CASTELLON, 12

La Selección de Castellón jugó un gran partido frente a la Selección de Barcelona, consiguiendo un gran resultado, pues en la temporada anterior la Selección de Barcelona había goleado al equipo local por 30-4. En este partido el equipo local tuvo en muchas ocasiones al equipo barcelonés y a no ser por la desdichada actuación arbitral pudo haber sido mejor el resultado, el partido fue duro con mejor técnico del equipo visitante, contrarrestada por el entusiasmo del equipo castellonense, que se superó ante las adversidades respaldado el equipo por la gran actuación de su portero Ferrer, no dejó que se despegara el equipo visitante hasta mediada la primera parte que terminó con la ventaja visitante de 12-4. En el segundo tiempo el equipo local cuajó un gran actuación, poniendo en aprietos en muchos momentos al poderoso equipo barcelonés, reduciendo distancias hasta terminar el partido con la victoria de la Selección de Barcelona por 20-12. Todos los jugadores castellonenses rayaron a gran altura y fueron despedidos por el público igual que los jugadores barcelonenses con una cerrada ovación, pues habían ofrecido un gran partido, solo empañado por la actuación arbitral.

A las órdenes de los colegiados valencianos Sres. Bolufer y Ortega que tuvieron una desafortunada actuación, los equipos formaron:  
BARCELONA: Rosell, Prat (3), De Temple (1), Echaurre (2), Cladera (3), Mauri (2), Rodríguez (1), Rubiela (4), Moral (3), Puig (1), Palomino, Sánchez.  
CASTELLON: Segura, Hueso, García, Pallarés (4), Devis (2), Guerrero, Mellá, Cueto (1), Cartoixa (1), Alejandro, Jovani (4), y Ferrer.

## TERCERA DIVISION

### EL VILLARREAL JUEGA ESTA TARDE EN IBIZA

El Villarreal juega esta tarde en Ibiza donde se espera pueda conseguir un resultado positivo que le permita escalar hacia uno de los puestos del grupo de cabeza de la clasificación. El encuentro será arbitrado por el catalán Español, que hace dos jornadas estuvo en el Madrigal, dirigiendo de forma satisfactoria el partido Villarreal Alcoyano.

Este desplazamiento a Ibiza, uno de los colistas, que por supuesto luchará lo indecible para escapar de ese peligro de descenso que cada vez le atenaza más. De todas formas, y aun considerando que el Ibiza dió la sorpresa en la primera vuelta al vencer en el Madrigal, todos los pronósticos son favorables al equipo amarillo, que de conseguir la victoria podría aspirar ya a todo, con muchas posibilidades incluso de alcanzar en anhelado retorno a la Segunda División.

Según nuestras noticias, la alineación será la misma que el pasado domingo se enfrentó al Menorca, al que venció por 1-0 después de un encuentro en el que los villarrealenses hicieron méritos para conseguir una victoria más amplia.

Los villarrealenses están lógicamente animados después de varias jornadas sin conocer la derrota y puntuando en campos que en principio se presentaban poco favorables para conseguirlo, siendo de destacar el empate logrado en el terreno del Barcelona Atlético y la victoria conseguida brillantemente en Cajella. Por ello cabe esperar lo máximo de

### ESTA TARDE, MENORCA - VINAROS, EN MAHON

En el Estadio Mahonés, el Vinaros tratará esta tarde a capa y espada, defender su privilegiada posición en la tabla. No será fácil la cosa, pues el Menorca, luchará a fondo para zafarse de la zona de promoción. Tampoco hay que olvidar la severa derrota encajada en el Cervol, y siempre será un aliado superarse al máximo por dejar la situación en su justo punto. Cabe esperar que la muralla del Vinaros, resulte un baluarte inexpugnable para las pretensiones del C. D. Menorca.

Estadio Mahonés:  
MENORCA: Rindanets, Chuli, Echevarría, Mariano, Massanet, Millán, Miguel, Cobos, Arriaza, Martínez y Santiago.  
VINAROS: Ortiz, Diago, Sos, Gilabert, Catalá-Benet, Suso, Demetrio, Campos, Tobalo, Boyero y Coll.  
Arbitrará el colegiado murciano Sr. Suárez Sotil.  
En la expedición vinarocense que llegó a Mahón al anochecer, figura también Eusebio Pérez y cuya reparación tal vez se produzca a lo largo de este encuentro.

ANGEL GINER

## ESTADIO Castalia

Domingo 27 A las 3'45 tarde

### CAMPEONATO PRIMERA CATEGORIA REGIONAL

## AT. VALLBONENSE C. D. CASTELLON

### PARA TRABAJOS EN CANTERA se necesitan Barreneros, maquinistas pala cargadora y peones

Experiencia mínima 2 años. Sueldo a convenir. Interesados dirigirse a la Avenida de Valencia, 95. Preguntar por Sr. Mojales. Referencia Colocación mín. 3.084.

## QUINIELAS 1X2 AVISO

Se pone en conocimiento del público que, de conformidad con lo previsto en las Normas 31 y 32 de las reguladoras de los concursos de pronósticos, se ha procedido a la anulación de los Boletos de la Jornada 22ª que pudieran tener unidos los siguientes sellos:

APUESTAS	SELLOS
2	315.445

De conformidad con las citadas Normas, que constituyen las condiciones del contrato, las apuestas que pudieran contener los citados Boletos no han sido formalizadas, y en su consecuencia los apostantes que tuvieran en su poder resguardos correspondientes a Boletos de los reseñados anteriormente, pueden solicitar del Receptor o de esta Delegación el reembolso de la cantidad que debieron abonar.

Castellón, 27 de enero de 1974

### mercado nacional de ocasión

TURISMOS FURGONETAS PROCEDENTES DE CAMBIO REVISADOS FACILIDADES DE PAGO Abierto sábado y domingo mañana

ES UN SERVICIO DE Autovill, S.L. AGENCIA RENAULT Carretera Valencia-Barcelona Km. 57. Telf. 52 15 00 VILLARREAL

### CARRETILLAS ELEVADORAS

MATRAL, «PEUGEOT» Y BOSS

Desde 1.000 Kgs. hasta 40.000 Kgs.  
Versiones: Diesel y eléctricos de 3 y 4 ruedas.

También: Transpaletas hidráulicas y equipos de elevación.

Y AHORA A BUTANO!

PROTEIN  
Avda. Lidón, 5 - bajos  
Tels. 22 03 34 y 22 16 64  
CASTELLON

### CAMPO FINCA NARANJOS

10 o más hanegadas

Situada en leños autopista términos Castellón-Almazora-Villarreal-Nules.

Razón: Teléfono 21 42 26.

### ENCUESTA DEPORTIVA

Finanzauto Y SERVICIOS, S.A. Mediterráneo

PREMIE VD. MISMO AL MEJOR JUGADOR del CLUB DEPORTIVO CASTELLON

y participe en el Sorteo de Premios de esta ENCUESTA

D. \_\_\_\_\_  
Localidad \_\_\_\_\_

VOTA este mes POR \_\_\_\_\_

CUPON 5 Enero

LOS CUPONES PUEDEN ENTREGARSE EN MANO O ENVIARSE POR CORREO ANTES DEL ÚLTIMO DÍA DE CADA MES A FINANZAUTO Y SERVICIOS, S.A. (Avda. Valenciana, 95 y Ctra. Valencia Km. 61.700-Almazora) Administración del DIARIO MEDITERRANEO (Avda. Carnada y Valesco s/n).

# El Ministro de la Vivienda clausuró el cincuentenario del Consejo Superior Geográfico

### SUBRAYO LA IMPORTANCIA DE LA COORDINACION DE ACTIVIDADES ENTRE LOS DIFERENTES ORGANISMOS DE LA ADMINISTRACION

MADRID, 26. (Pyresa). — La coordinación de actividades entre los diferentes organismos de la Administración en materias comunes se constituye en indispensable premisa administrativa y en permanente ejemplo a seguir, ha dicho el Ministro de la Vivienda D. Luis Rodríguez Miguel, en el acto de clausura del cincuentenario del Consejo Superior Geográfico, celebrado hoy en el Ministerio de la Vivienda.

Acompañaban al Sr. Rodríguez Miguel en este acto, entre otros, el Subsecretario del Ministerio de la Presidencia, D. José Romay Beccaría; el Presidente del Consejo Superior Geográfico, Teniente General D. Angel González de Mendoza y Dorviri; el Delegado del Gobierno en el Área Metropolitana de Madrid, D. Rodrigo Baeza Seco y el Director General de Arquitectura y Tecnología en la Edificación, D. Ramón Andradá Pfeiffer.

En primer lugar, el Ministro de la Vivienda se refirió al ciclo de conferencias que han tenido lugar en días anteriores y expresó su satisfacción porque este centenario haya coincidido con la exposición de planos sobre «Urbanismo español en América» y los actos programados por tal motivo.

Finalmente, el Sr. Rodríguez Miguel significó en sus palabras la necesidad de una coordinación administrativa en materias comunes, ejemplarizada en los actos organizados en conmemoración de este cincuentenario, en el que han colaborado diversos organismos administrativos.

Con anterioridad, el Delegado del Gobierno en el Área Metropolitana de Madrid, D. Rodrigo Baeza Seco, manifestó que en el planteamiento urbanístico no se puede prescindir del conocimiento y del análisis del territorio, ya que éste condiciona el hábitat humano. «De ahí —añadió a continuación—, que sea imprescindible la cartografía para un Ministerio, que, como el de la Vivienda, tiene encomendadas, entre otras importantes misiones, el planeamiento físico y los asentamientos de población, lo que obliga a disponer de una exacta y actualizada información cartográfica de los territorios donde han de actuar sus órganos urbanísticos».

Finalmente, y centrando sus palabras en la inquietud del Ministerio de la Vivienda por disponer de una cartografía adecuada, el

# Cien mil personas en el acto...

Viene de la primera

preside depositó la segunda, y apartir de este momento puede calcularse que más de seiscientos coronal de laurel se fueron colocando ante la Cruz de los Caldos, formando una impresionante ofrenda floral, símbolo del desagravio barcelonés para un momento que representa el respeto a quienes con la ofrenda de sus vidas permitieron la fecunda paz de España y contra el dura, en una acción subversiva cual se atentó, en forma de volallada a cabo hace algunos días por elementos desconocidos.

El acto, de acuerdo con el programa fijado de antemano, comenzó a la una del mediodía, hora en que se personaron en el lugar el Capitán General acompañado por el Gobernador Militar de la plaza, General Fullana, y el Gobernador Civil en unión del subje Provincial, D. Antonio Casas Ferrer. Inmediatamente, a través de los servicios microfónicos de Radio Nacional de España, se dió orden de comenzar la masiva y casi interminable ofrenda de coronas de laurel, que se prolongó por espacio de una hora aproximadamente.

Mientras las coronas iban siendo depositadas, el Gobernador Civil y Jefe Provincial, D. Tomás Pelayo Ros, pronunció un breve y emocionado discurso en el cual glosó la gallardía del pueblo y la provincia de Barcelona, puesto de manifiesto al responder unánimemente a la convocatoria efectuada para rendir tributo de respeto a los Caídos, en un acto de desagravio que sin matices de odio ni rencor viene a demostrar de forma inequívoca el deseo de la provincia de mantener a ultranza el tesoro inestimable de la paz de Franco.

A continuación, el Capitán General de la Verza Región Militar, Teniente General don Salvador Banuls Navarro, leyó la «oración de los Caídos» y al finalizar la lectura, el público unánimemente, acompañó a las primeras autoridades en el canto del «Cara al Sol», tras el cual el Teniente General Banuls Navarro pronunció los gritos de regimiento coronados con vivas al Generalísimo Franco y a los Presentes en memoria de los Caídos por Dios y por España.

Ocuparon lugares preferentes en el transcurso del acto, representaciones del Ayuntamiento, Diputación, Junta directiva de las Hermandades de la Vieja Guardia, Guardia de Franco, Sección Femenina, Organización Juvenil Española, Alfereces Provinciales, Sargentos Provisionales, Excavativos, Combatientes de las brigadas de Navarra y de la Primera Centuria de Falange Española «Virgen de Montserrat», marinos voluntarios de la Cruzada, Hermandad de la División Azul, mandos de las delegaciones provinciales de Cultura, Acción Política y Participación, Política Local, Distritos del Movimiento y jefes y oficiales de los Ejércitos de Tierra, Mar y Aire, así como el Jefe Superior de Policía de Barcelona, acompañado por comisionados del Cuerpo General de Policía, Policía Armada, Guardia Civil y Mozos de Escuadra.

Una vez finalizado el acto, la enorme multitud, con sus pancartas, todas ellas con textos patrióticos, en la cuales podían leerse los nombres de los trescientos ochocientos y noventa y tres de Barcelona, localidades de rancio abolengo y municipios jóvenes creados al albor del progreso de la paz, se dispersaron ordenadamente, reuniéndose de nuevo en sus centros de reunión comarcales para efectuar el regreso a sus hogares, en compañía de numerosas mujeres que con su presencia femenina dieron a la concentración de masas un tono delicado, acorde con el espíritu sereno que en todo instante presidió el acto de desagravio al monumento de los Caídos de Barcelona.

# SIGUE EL TIEMPO LLUVIOSO

MADRID, 26. (Pyresa). — Esta semana se ha caracterizado por las nieblas, las heladas y las lluvias que acudieron en las fechas últimas. En cuanto a nieblas, fueron persistentes en el interior de Galicia y Cataluña, cuenca del Duero y Ebro, Cantábrico y comarcas de la Meseta Interior. Las temperaturas, a su vez, han sido más bajas, destacando únicamente Huelva y Murcia, con 22 y 21 grados de máxima respectivamente, mientras que hubo otros lugares donde a consecuencia de las nieblas las máximas no llegaron a subir de cero grados: Valladolid, Palencia y Zamora, ni de un grado bajo cero en León y Burgos. En cuanto a las mínimas, las heladas se extendieron por todo el interior de la Península y comarcas del litoral asturiano, vasco, levantino y murciano, destacando Teruel, Burgos, Valladolid y Sorla con 7 grados bajo cero de temperatura mínima; Lugo, Albacete y Ciudad Real con 6 grados bajo cero; Cuenca y León con 5 bajo cero y Salamanca, Palencia, Madrid, Vitoria y Huesca con 4 también bajo cero. Al final de la semana se produjo una situación de poniente, con lluvias en el Cantábrico y Vertiente Atlántica, que dejaron 42 litros de precipitación hasta el viernes en Vigo, 25 en La Coruña y Santiago de Compostela, 28 en Montevitoso y 21 en Lugo, como cantidades más destacables. Los promedios regionales han sido de 28 litros en Galicia y de alrededor de 7 en el Cantábrico, Duero y Extremadura, resultando inferiores en las restantes regiones de la Vertiente Atlántica y la cabecera del Ebro. En el resto no llegó a llover. Pese a estas lluvias, que no han influido en la marcha de los embalses, éstos han incrementado esta semana sus reservas en 523 millones de metros cúbicos. Con ello, el total disponible asciende en la actualidad a 21.107 millones, cantidad que supone algo más del 55 por ciento de la capacidad de los embalses y es superior en 2.507 millones de metros cúbicos al promedio existente en esta fecha durante los cinco años últimos, aunque inferior en 3.890 millones a la existente el año pasado por estos días.

### INFORMACIONTECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas del tiempo previstos para mañana sitúan el centro de una borrasca al noroeste de Galicia, con un sistema frontal que barrerá la mitad septentrional de la Península, donde soplarán vientos racheados del suroeste, que serán fuertes en la región gallega. Con esta situación, deberá continuar el cielo cubierto o muy nublado en Galicia, Cantábrico y Duero, donde se registrarán precipitaciones que serán más copiosas en el Noroeste. Habrá también nubosidad abundante en Extremadura, Centro, La Mancha y Andalucía Occidental, así como en la cuenca del Ebro. En el resto de España el cielo estará poco nublado. Habrá nieblas mananeras en las dos mesetas, Ebro, Extremadura, Guadalquivir y Cantábrico Oriental. Las temperaturas continuarán bajas.

# Hoy, canonización...

Viene de la primera

la congregación fundada por la Santa Teresa Jornet. La visión que ofrecía la gran plaza llena de autocares y peregrinos que llevaban prendidas en el pecho las cintas con los colores de España, será difícilmente superada en pie no Año Santo, porque no cabe imaginar una concentración nacional más numerosa. Hay que tener en cuenta que a esa multitud deben añadirse los peregrinos llegados de todas las regiones del mundo, donde la congregación ha arraigado sembrando a sus alrededores los magníficos frutos de su gran labor social.

Las Hermanitas de los Ancianos Desamparados son en todo el mundo casi tres mil doscientas y están repartidas entre doscientas catorce casas, en las que son hospedados y cuidados 25.000 ancianos. En Italia, por ejemplo, hay dos muy importantes, una en Roma y otra en Ferrara. Una revista católica italiana de gran difusión subraya, al publicar una hermosa semblanza de la nueva

santa española, que ese ejército de mujeres que llevan a cabo su nobilísima misión imitando a Santa Teresa Jornet, están altamente preparadas en todo lo que se refiere a la asistencia social, a la que reúnen, por los méritos de la congregación a que pertenecen, la más alta dedicación a su compromiso de fe. El secreto del gran éxito de su labor es quizás tan sencillo como sublime: ellas ven, en cada anciano que cuidan, la imagen misma de Cristo.

EL PAPA RECIBE AL CARDENAL ENRIQUE Y TARANCON

CIUDAD DEL VATICANO, 26 (Efe). — El Cardenal Vicente Enrique y Tarancón, Presidente de la Conferencia Episcopal Española y Arzobispo de Madrid, fue recibido hoy, en audiencia privada por el Papa Pablo VI.

La audiencia se desarrolló en la biblioteca privada del Pontífice, sin que se haya facilitado, como suele ocurrir en estos casos ninguna información sobre la misma. Fuentes autorizadas señalan, sin embargo, que el encuentro fue de una gran cordialidad y que se efectuó una panorámica de algunos de los principales temas de interés para la Iglesia española.

El Presidente de la Conferencia Episcopal española llegó ayer viernes, a Roma, para tomar parte —junto a otros cuatro cardenales y unos cuarenta obispos españoles— en las ceremonias de canonización de la Santa española Teresa Jornet e Ibars, que se desarrollarán mañana, domingo, en la basílica de San Pedro, presididas por el Papa Pablo VI y en presencia de una misión oficial española, que encabeza el Ministro de Agricultura, Tomás Allende y García-Baxter.

## EL PRIMER MINISTRO CANADIENSE, A EUROPA

OTTAWA, 26. (Efe-Upi). — El Primer Ministro canadiense Pierre Elliot Trudeau saldrá el próximo domingo con destino a Europa donde, además de pasar unos días de descanso asistirá a una reunión del club de Roma, anunciarán ayer fuentes oficiales.

**¿SALVADORA que comes ahora que estas tan encantadora? como COLINES DORA que alimentan y no engordan**

SRA. conteste a la pregunta de Radio Popular de Castellón y recibirá de obsequio una caja completa de exquisitos COLINES DORA

Distribuidor en Castellón: Antonio Bellmunt e/Zorita nº 12. Tlf. 21 63 68

**TALLER CONFECCION MAYORISTA**

SE VENDE O TRASPASA

Con ficha al corriente libre de fabricación. Interesados dirigirse por escrito al núm. 11.478 de Publicidad Lanza, Apartado de Correos, 716. Valencia.

**TITULO DE EMBARCACIONES DEPORTIVAS**

Para todo el público en general, clases para obtención del título de Patronas de VELA-MOTOR 2ª, MOTOR 1ª

Comienza el curso el 1 de Febrero. Clases días alternos de 19'00 a 21'00 horas.

Duración del curso 2 meses.

Para matricularse en: Secretaría Club Náutico Castellón. Secretaría Club Náutico Burriana, GARBI calle Encarnación 3, BURRIANA.

1		2		3		4		5		6		7		8		9		0	
Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas
11601...7.500		11602...7.500		11603...8.000		11604...7.500		11605...7.500		11606...7.500		11607...7.500		02438...150.000		11609...7.500		11610...7.500	
11611...7.500		11612...7.500		11613...8.000		11614...7.500		11615...7.500		11616...7.500		11617...7.500		11608...7.500		11619...7.500		11620...7.500	
11621...7.500		11622...12.500		11623...8.000		11624...12.500		11625...7.500		11626...7.500		11627...7.500		11618...7.500		11629...7.500		11630...7.500	
11631...7.500		11632...7.500		11633...8.000		11634...7.500		11635...7.500		11636...7.500		11637...7.500		11628...7.500		11639...7.500		11640...7.500	
11641...7.500		11642...7.500		11643...68.000		11644...1.500.000		11645...7.500		11646...7.500		11647...12.500		11638...7.500		11649...7.500		11650...7.500	
11651...7.500		11652...7.500		11653...8.000		11654...7.500		11655...7.500		11656...7.500		11657...7.500		11648...7.500		11659...7.500		11660...7.500	
11661...7.500		11662...7.500		11663...8.000		11664...7.500		11665...7.500		11666...7.500		11667...7.500		11658...7.500		11669...12.500		11670...7.500	
11671...7.500		11672...7.500		11673...8.000		11674...7.500		11675...7.500		11676...7.500		11677...7.500		11668...7.500		11679...7.500		11680...7.500	
11681...7.500		11682...7.500		11683...8.000		11684...7.500		11685...7.500		11686...7.500		11687...7.500		11678...7.500		11689...7.500		11690...7.500	
11691...7.500		11692...7.500		11693...13.000		11694...7.500		11695...7.500		11696...7.500		11697...7.500		11688...7.500		11699...7.500		11700...7.500	
38401...5.000		38402...5.000		38403...5.500		38404...5.000		38405...5.000		38406...5.000		35797...150.000		11698...7.500		38409...5.000		38410...5.000	
38411...5.000		38412...5.000		38413...5.500		38414...5.000		38415...5.000		38416...5.000		38407...5.000		38408...5.000		38419...5.000		38420...5.000	
38421...34.000		38422...500.000		38423...34.500		38424...5.000		38425...5.000		38426...5.000		38417...5.000		38418...5.000		38429...5.000		38430...5.000	
38431...5.000		38432...5.000		38433...5.500		38434...5.000		38435...5.000		38436...5.000		38427...5.000		38428...5.000		38439...5.000		38440...5.000	
38441...5.000		38442...5.000		38443...5.500		38444...5.000		38445...5.000		38446...5.000		38428...5.000		38438...5.000		38449...5.000		38450...5.000	
38451...5.000		38452...5.000		38453...5.500		38454...5.000		38455...5.000		38456...5.000		38447...5.000		38448...5.000		38459...5.000		38460...5.000	
38461...5.000		38462...5.000		38463...5.500		38464...5.000		38465...5.000		38466...5.000		38448...5.000		38458...5.000		38469...5.000		38470...5.000	
38471...5.000		38472...5.000		38473...5.500		38474...5.000		38475...5.000		38476...5.000		38449...5.000		38459...5.000		38479...5.000		38480...5.000	
38481...5.000		38482...5.000		38483...5.500		38484...5.000		38485...5.000		38486...5.000		38450...5.000		38468...5.000		38489...5.000		38490...5.000	
38491...5.000		38492...10.000		38493...10.500		38494...5.000		38495...5.000		38496...5.000		38451...5.000		38469...5.000		38499...5.000		38500...5.000	
65401...10.000		65402...10.000		65403...10.500		65404...10.000		65405...10.000		65406...10.000		38497...5.000		38478...5.000		56089...150.000		65410...10.000	
65411...10.000		65412...10.000		65413...10.500		65414...10.000		65415...10.000		65416...10.000		38498...5.000		38479...5.000		65409...10.000		65420...10.000	
65421...10.000		65422...10.000		65423...10.500		65424...10.000		65425...10.000		65426...10.000		38499...5.000		38480...5.000		65411...10.000		65430...10.000	
65431...10.000		65432...10.000		65433...10.500		65434...10.000		65435...10.000		65436...10.000		65407...10.000		38481...5.000		65412...10.000		65440...10.000	
65441...10.000		65442...10.000		65443...10.500		65444...10.000		65445...10.000		65446...10.000		65408...10.000		38482...5.000		65413...10.000		65450...10.000	
65451...10.000		65452...10.000		65453...10.500		65454...10.000		65455...10.000		65456...10.000		65409...10.000		38483...5.000		65414...10.000		65460...10.000	
65461...10.000		65462...10.000		65463...10.500		65464...10.000		65465...10.000		65466...10.000		65410...10.000		38484...5.000		65415...10.000		65470...10.000	
65471...10.000		65472...10.000		65473...10.500		65474...10.000		65475...10.000		65476...10.000		65411...10.000		38485...5.000		65416...10.000		65480...10.000	
65481...10.000		65482...10.000		65483...10.500		65484...10.000		65485...10.000		65486...10.000		65412...10.000		38486...5.000		65417...10.000		65490...10.000	
65491...10.000		65492...10.000		65493...2.500.000		65494...10.000		65495...10.000		65496...10.000		65413...10.000		38487...5.000		65418...10.000		70450...150.000	
		65492...115.000		65493...2.500.000		65494...10.000		65495...10.000		65496...10.000		65414...10.000		38488...5.000		65419...10.000		76760...150.000	
		65492...115.000		65493...2.500.000		65494...10.000		65495...10.000		65496...10.000		65415...10.000		38489...5.000		65420...10.000			
		65492...115.000		65493...2.500.000		65494...10.000		65495...10.000		65496...10.000		65416...10.000		38490...5.000		65421...10.000			
		65492...115.000		65493...2.500.000		65494...10.000		65495...10.000		65496...10.000		65417...10.000		38491...5.000					

LISBOA

TERMINA LA REUNION DE MINISTROS DE JUSTICIA DE HISPANOAMERICA Y FILIPINAS

LISBOA, 26. (Efe).— Han concluido las reuniones de la comisión delegada de la conferencia de ministros de Justicia de los países hispanoamericanos y Filipinas, que durante los tres últimos días se han venido celebrando en Lisboa, y en la que han participado delegados de Argentina, Brasil, Colombia y Portugal, miembros de la comisión. La comisión expresó su profunda preocupación ante los profundos efectos del tráfico y consumo de estupefacientes y decidió recomendar a los gobiernos de los países de la comunidad diversos puntos en torno a este tema, en tanto la conferencia articule instrumentos concretos. La comisión, finalmente, aceptó la invitación formulada por el Ministerio de Justicia de la República Argentina, Dr. D. Antonio J. Benítez, para convocar la tercera conferencia en aquel país durante el corriente año.

PLENA LIBERTAD RELIGIOSA Y DERECHO DE CONSTRUIR MAS IGLESIAS, PIDEN LOS OBISPOS EN POLONIA

VARSOVIA, 26. (Efe).— En un comunicado publicado ayer en Varsovia, los obispos polacos exigen plena libertad religiosa y el derecho de construir más iglesias nuevas. Subrayaron que estas libertades, incluyendo las de formar movimientos religiosos juveniles y de toda la población, son condiciones de una auténtica normalización entre el Estado polaco y la Iglesia. A tenor del comunicado, las autoridades vienen concediendo más permisos de construcción para iglesias que antes, pero no se pueden cubrir aún las necesidades más urgentes de la Iglesia polaca. Los obispos abogan por la construcción de una iglesia en el anterior campo de concentración de Auschwitz, en honor del padre Maximilian Kolbe, beatificado hace poco, que ofreció su muerte a cambio de la de un padre de familia.

GRAN BRETAÑA

AMENAZA DE ESCASEZ Y AUMENTO DEL PRECIO PARA EL AZUCAR

LONDRES, 26 (Efe). — Una amenaza de escasez y aumento de precio para el azúcar apareció hoy en el mercado británico después de que el gobierno de Guayana decidiera ayer cesar sus envíos a la metrópoli, hasta que se llegue a un acuerdo sobre aumento de precios. El gobierno británico no está dispuesto a pagar más por el azúcar de la Commonwealth hasta que expire el acuerdo a finales de 1974 y se negocie uno nuevo, según se informó hoy. Se teme que si continúan el embargo de Guayana y Jamaica, o se extiende a otros países, la escasez de azúcar podría afectar gravemente a Inglaterra.

LA HUELGA MINERA BRITANICA SERA GENERAL

Comenzará el 10 de Febrero, dice el Vicepresidente del Sindicato Minero

LONDRES.—Una huelga general de la cuenca minera británica es casi segura, declaró hoy el vicepresidente del Sindicato

UN ALCALDE, DENUNCIADO POR HABER FUSILADO A DOS PERROS

TERAMO (Italia). — Haber fusilado a dos perros es el delito por el que ha sido denunciado el alcalde de la localidad de Sant'Omero en Los Abruzzos, Giuseppe Armillei. Fue denunciado el pasado septiembre por la asociación protectora de animales después de haber ejecutado con la complicidad de otras personas, incluido un guardia municipal a los perros que habían sido atados previamente a un árbol.

CONTROLES ARMADOS Y PATRULLAS GERMANO-ORIENTALES EN LAS CARRETERAS DE ACCESO A BERLIN OCCIDENTAL

Bonn pide una aclaración al Berlín Oriental

BONN, 26 (Efe).— El Gobierno de Bonn ha pedido esta tarde al de Berlín Oriental una aclaración sobre controles armados de patrullas germano-orientales en las carreteras de acceso a Berlín Occidental.

vino sobre las igraves consecuencias que podrían derivarse de la actitud de la «RDA» subrayando que su conducta era atentatoria al «acuerdo cuatripartito» sobre Berlín Occidental.

Patrullas del ejército de la «RDA» armada con ametralladoras, detienen numerosos vehículos occidentales que utilizan la vía de acceso a Berlín Occidental, obligando a sus ocupantes a descender de los vehículos y sometiendo a éstos a minuciosos registros.

Viajeros llegados hoy al sector occidental berlinés declararon que habían sido sometidos a control de las patrullas hasta en cinco ocasiones, sin que les fuera facilitado ningún motivo.

El canciller Brandt viajará a última hora de hoy a Berlín Occidental en visita de carácter privado. No obstante se entrevistará con el alcalde-gobernador de la ciudad, Klaus Schuetz, con el que tratará de las dificultades impuestas por el gobierno germano oriental en las vías de acceso a Berlín.

Por su parte el alcalde-gobernador de la ciudad Klaus Schuetz acusando a las autoridades de Berlín Oriental de utilizar procedimientos de la «guerra fría» con el fin de desencadenar una nueva crisis en torno a Berlín y pre-

TIENDEMANS, ENCARGADO DE FORMAR GOBIERNO EN BELGICA

BRUSELAS, 26 (Efe). — El Rey Balduino de Bélgica ha encargado esta tarde la formación de un nuevo gobierno a Leo Tien-demans, presidente del partido social-cristiano (ala flamenco).

Tien-demans, que era vicepresidente del gobierno anterior, fue recibido hoy por el Rey. Tras una breve entrevista, aceptó el encargo del Monarca de formar gobierno.

Como se recordará el gabinete anterior, integrado por una coalición de social-cristianos, liberales y socialistas, entró en crisis la pasada semana al retirarse los ministros socialistas por el fracaso de un proyecto belga rami de construcción de una refinería de petróleo en la región de Lieja.

BREZNEV COMENZARA MAÑANA SU VISITA A LA HABANA

MOSCU, 26. (Efe). — Para el lunes se espera el comienzo de la anunciada visita del jefe del partido comunista soviético, Leonid Breznev a La Habana. Si bien es verdad que la agencia oficial soviética Tass solamente habla de un plazo a fines de enero, círculos diplomáticos en Moscú aseguran que el acontecimiento variará veces aplazado comenzará el día 28. La visita está prevista para el próximo sábado.

Aunque esta pequeña "cumbre" comunista Breznev-Castro, se logra posiblemente por presión soviética, también será en el interior de Fidel Castro. Desde la normalización de relaciones en los años 60, no existen problemas bilaterales entre Cuba y la URSS. Sin embargo, Fidel Castro está muy interesado en una explicación de la política de distensión ruso-norteamericana y en las consecuencias en las relaciones futuras entre La Habana y Washington.

Otro tema podría ser la ayuda económica soviética que, según se asegura, asciende actualmente a 1.5 millones de dólares diarios.

COREA DEL NORTE RECHAZA LA PROPUESTA DE UN ACUERDO DE NO AGRESION FORMULADA POR SEUL

SEUL, 26. (Efe-Reuters). — Corea del Norte rechazó hoy la propuesta que le ha hecho Corea del Sur sobre la firma de un acuerdo de no agresión entre ambos países según declaración del Ministro de Información Yun Chu Yung. El Ministro añadió que con este rechazo se perpetuará la separación de los dos países y Corea del Norte manifiesta su intención de invadir Corea del Sur.

minero, Mick Mcahey. En una reunión en Edimburgo añadió que la huelga será total y comenzará el diez de febrero, después de que los 270.000 mineros británicos la hayan apoyado con una votación.

El gobierno insistió ayer en el parlamento que empleará al ejército y a la policía para impedir que los huelguistas obstaculicen la distribución de carbón almacenado a las industrias de energía en el país.

En otro frente laboral, el de los transportes, se anunciaron hoy nuevas amenazas de huelgas parciales, y un grupo de sindicalistas de la Unión de Ferrocarriles amenazó con extender la huelga de maquinistas, de los dominicos a los lunes, ante el aviso de la junta nacional de ferrocarriles de suspender las horas extraordinarias, dos los domingos para el resto de los obreros de la empresa.

LA REINA DE INGLATERRA INICIA HOY UN VIAJE POR VARIOS PASISES DE LA COMMONWEALTH

LONDRES, 26. (Efe). — La Reina Isabel de Inglaterra iniciará el domingo un recorrido de dos meses y 30.000 millas por diversos países de la Commonwealth, disipando así las pocas dudas que aún quedan sobre la convocatoria de elecciones generales en Gran Bretaña en un futuro inmediato.

Sin embargo el Gobierno informó hoy que en caso de que el primer ministro decida convocar elecciones, la Reina regresaría inmediatamente para firmar el orden de disolución del Parlamento.

La Reina Isabel II partirá mañana por vía aérea hacia el Canadá, donde recogerá a la princesa Ana y a su marido, el capitán Phillips, y seguirá viaje a Nueva Zelanda para clausurar los juegos de la Commonwealth e inaugurar el Parlamento prosiguiendo viaje por el Pacífico a diversas posesiones británicas, Australia e Indonesia.

ACUERDO PETROLIFERO ENTRE IRAN Y GRAN BRETAÑA

LONDRES, 26. (Efe-Reuters). — Gran Bretaña e Irán han concluido un acuerdo petrolífero, en virtud del cual el Reino Unido recibirá cinco millones de toneladas de petróleo extra a un precio de siete dólares por barril.

A cambio, las compañías británicas exportarán a Irán productos petroquímicos, fibras sintéticas, caucho, papel prensa y acero.

HA SIDO IMPOSIBLE CONSEGUIR FORMULAS CONCRETAS CONTRA EL TERRORISMO INTERNACIONAL

ESTRASBURGO, 26 (Efe-Reuters).—En una conferencia de Prensa, celebrada al término de una reunión del comité ministerial del Consejo de Europa, por el Ministro austríaco de Asuntos Exteriores, Rudolf Kirchschlager, dijo que son tan profundas las diferencias entre los Estados miembros que fue imposible conseguir fórmulas concretas contra el terrorismo internacional. El Consejo de Eu-

ropa agrupa a 17 países. Añadió que algunos Estados habían propuesto otorgar al Consejo mayor autoridad para combatir el terrorismo, mientras otros alegaban que los delitos de este tipo debían ser combatidos a escala mundial.

El pasado jueves, el comité ministerial redactó una moción en la que se expresaba la necesidad de tomar medidas efectivas, pero sin especificar qué clases de medidas.

Por su parte, Giuseppe Vedovato, Presidente de la Asamblea Consultiva del Consejo, manifestó: «Mientras otros países, como Estados Unidos y Cuba, se pueden poner de acuerdo para combatir el terrorismo, ¿por qué resulta tan difícil conseguirlo en Europa?»

PABELLON ESPAÑOL EN LA FERIA DEL CAMPING, MOTOR Y TURISMO DE STUTTGART

STUTTGART, 26 (Efe). — El pabellón español en la Feria del Camping, Motor y Turismo de esta ciudad fue inaugurado oficialmente esta mañana por el Cónsul General de España en Stuttgart, Carlos Reparaz.

El "stand" del ministerio español de Información y Turismo es el mayor de los 16 que ofrece el recinto ferial, con una superficie de 300 metros cuadrados.

El pabellón ofrece a los visitantes una imagen del país a través de un sistema de proyección múltiple de 12 pantallas sincronizadas, mientras que señoras ataviadas con trajes regionales reparten folletos relativos a la posibilidades turísticas en nuestro país.

Portavoces de ambos partidos señalaron que se trata de "una asociación de necesidad nacional y no de un matrimonio de conveniencia política".

DE TODO EL MUNDO

Penas de prisión a las minifaldas

BUJUMBURA (Burundi), 26. (Efe-Reuters). — En virtud de una disposición del Ministerio de la Gobernación de Burundi, publicada hoy, se impondrán penas, que pueden llegar hasta dos años de prisión, a las muchachas que visitan minifalda o pantalones ceñidos.

Sinatra vuelve a cantar en público

LAS VEGAS, 26. (Efe-Reuters). — Frank Sinatra La volvió a cantar en público anoche en un club nocturno después de dos años y medio de retiro voluntario.

Sinatra anunció su retirada en 1971, pero este verano dijo que en 1974, volvería a cantar en público, y haría programas de televisión y cine.

El café como arma política

GUATEMALA, 26. (Efe). — La sugerencia del Presidente de Costa Rica, José Figueres, de usar el café como arma para contrarrestar los efectos del alza del precio del petróleo, ha tenido diversas reacciones en Centroamérica.

El Presidente Gueures propuso la creación por parte de los países productores de un impuesto del cien por cien sobre las exportaciones del café. Se emplearía así el café como arma política, como los árabes usan el petróleo.

En San Salvador y en Tegucigalpa la propuesta del «Grito de tres ríos» —como se le conoce por ser el lugar donde se sugirió— no ha provocado gran entusiasmo.

Por su parte en Méjico, Fausto Cantu Peña, Presidente del Instituto Mexicano del Café se pronunció en favor de la iniciativa pero agregando que el impuesto de las exportaciones de café que cada país imponga depende de la estructura fiscal de cada país ya que por ejemplo los gravámenes fiscales en Méjico son muy bajos, por lo que es recomendable que se eleve el impuesto a la exportación de este producto.

Notable desarrollo de la marina mercante británica

LONDRES, 26. (Pyresa). — Gran Bretaña cuenta ahora con la marina mercante más grande de su historia, y su crecimiento que ha superado el de las flotas mercantes de Estados Unidos y Rusia, se ha cifrado en un 50 por ciento, según ha revelado la Cámara de Navegación de Londres.

Más del 10 por ciento de los barcos del mundo se encuentran bajo bandera británica. La flota totaliza un conjunto de 46.440.000 de toneladas, y cuenta con 2.225 grandes barcos y petroleros.

Solamente Liberia y Japón cuentan con una flota mercante superior a la británica.

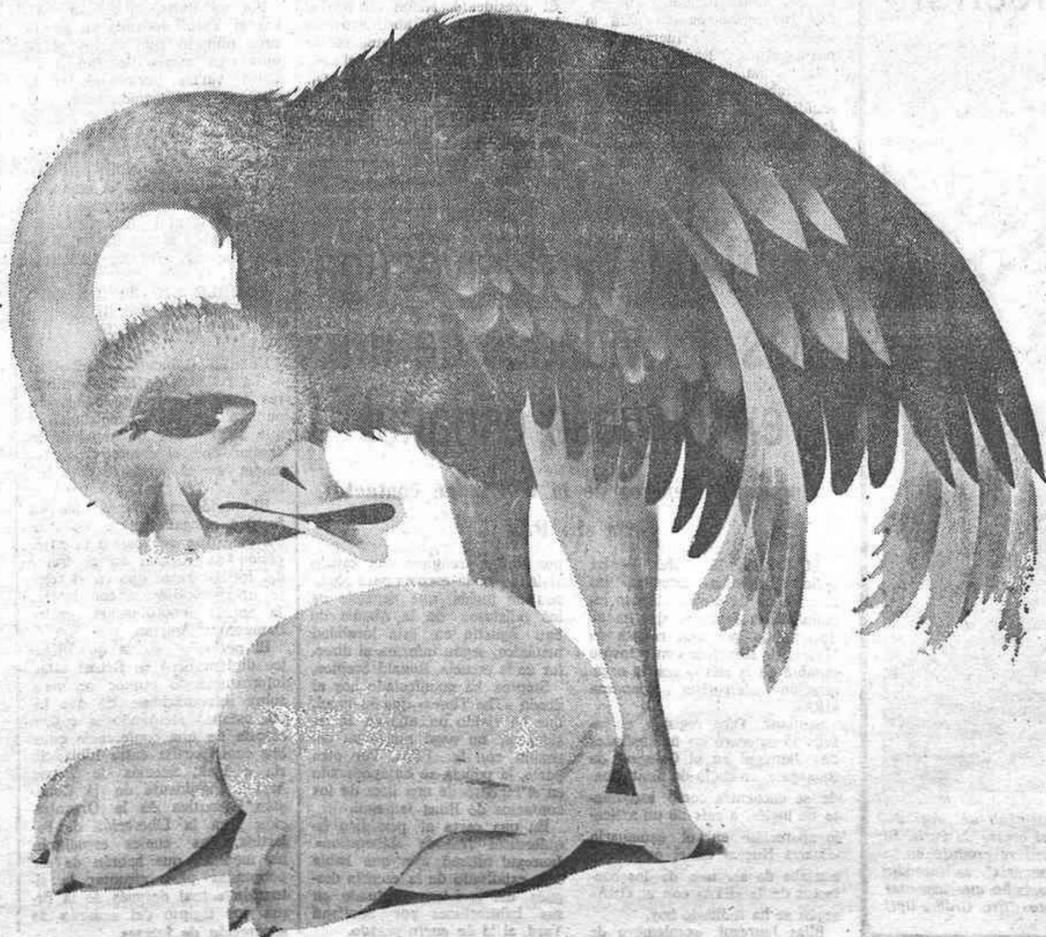
Asimismo, los barcos más grandes del mundo se encuentran bajo bandera británica. Sin el «Globik London», que desplaza 483.939 toneladas, y el «Globik Tokio», que desplaza 483.364. Ambos representan un montón de ingresos, para este país, de alrededor de 400 millones de dólares, a lo largo de los próximos 20 años, período para el que tienen firmado un contrato para transportar crudo de petróleo desde el Golfo Pérsico a Japón.

La flota británica contribuye a la balanza comercial británica con 450 millones de libras al año, y el promedio de edad de cada uno de los barcos es solamente de 6,8 años.

No hace Publicidad: No vende huevos!

El avestruz es un animal hermoso. Sus huevos son grandes y gustosos. Pero no tienen éxito. Porque el avestruz esconde la cabeza: No hace Publicidad! Fíjese, en cambio, el éxito que tiene la gallina. Y es que el paño de hoy ya no se vende en el arca...

Si tiene algo bueno que ofrecer, haga Publicidad



«Una falsificación elaborada con alta calidad»

# «El descubrimiento cartográfico más importante del siglo» ha sido un fraude

## La Universidad de Yale reconoce la «tomadura de pelo» del mapa de Ericson, que puso sobre el tapete el descubrimiento de América por los vikingos

### POR EL FUERON PAGADOS UN MILLON DE DOLARES

NUEVA YORK. (Del corresponsal de Pyresa, Félix ORTEGA.)

Lo que en 1965 se calificó como «el descubrimiento cartográfico más importante del siglo», el mapa que mostraba el norte del continente americano descubierto por el vikingo Leif Ericson siglos antes que Colón, ha sido calificado por la Universidad de Yale como «una falsificación elaborada con alta calidad». Se cierran así en silencio vergonzoso nueve años de discusión que terminan con la reivindicación, gracias a un proceso químico, de la gesta descubridora a favor del almirante de Castilla, y de Juan de la Cosa como primer dibujante de los perfiles de las Indias.

Es otra etapa más. Muchos científicos americanos confunden la investigación con la originalidad. Periódicamente los Estados Unidos son escenario de teorías sobre el descubrimiento. Para muchos sectores parece sumamente importante, casi 500 años después, demostrar que España no tuvo nunca nada que ver con él. Así, vikingos, chinos y, últimamente judíos, son lanzados como autores del descubrimiento. El caso, parece, es que no sea el que llaman «Cristóforo Colombo».

#### SANEADO NEGOCIO

El mapa de Leif Ericson ha sido defendido durante nueve años por la Universidad de Yale contra las críticas de los estudiosos escépticos, hasta la elaboración de un nuevo proceso químico que ha demostrado palpablemente que la tinta utilizada para dibujar el mapa no pudo haberse fabricado antes de 1920. A la falsedad se añade en cierta manera la estafa involuntaria. El mapa, supuestamente elaborado el año mil, fue donado, junto con dos libros relacionados con él, al centro universitario por un mecenas anónimo que pagó por las tres piezas casi un millón de dólares. Pero como siem-

pre ocurre, queda el recurso del pataleo. El librero que vendió el mapa, Laurence Witten, de New Haven, todavía confía en la autenticidad del mapa, del que se han vendido 10.000 copias, formando juego con otras de los libros a 15 dólares cada una, amén de tener en estos momentos un encargo para producir otros 40.000 para un club de libros.

La Universidad de Yale se lo ha tomado deportivamente. Tras haberlo defendido como auténtico afirma ahora que el haber descubierto su falsedad representa una victoria para la investigación y la ciencia y una prueba palpable de su continua persecución de la verdad. El análisis de la tinta fue encargado a una compañía de Chicago, Walter C. McCrone Associates, Inc., que encontró en la tinta grandes cantidades de dióxido de titanio, producto inventado en la década de los veinte y en uso hoy día en la elaboración de pinturas. Los libros, efectivamente, fueron escritos aproximadamente el año 1940, como se suponía. Y la confirmación del análisis de la compañía de Chicago fue hecha por el Dr. Kurt Heinrich, experto internacional en análisis de partículas utilizando un microscopio polarizador y un aparato de difracción a base de «microrayos X».

La historia del mapa, comenzada con un viaje de Witten a Barcelona, en 1957, donde lo localizó entre las pastas de la «relación tártara» relatando los viajes misionales del monje Juan de Plano Cartini en tierras tártaras, culmina ahora, tras haber sido durante nueve años el mayor tesoro cartográfico de la colección de Yale. Fue vendido por el librero en 1959 al donante anónimo que lo regaló en 1965 a la Universidad, precisamente tres días antes del 12 de octubre, estallando como una bomba entre los investigadores e historiadores de todo el mundo.

#### ANÁLISIS DE LAS PARTICULAS DE TINTA

Sin embargo, siempre queda

algo. Por un lado, el mapa ha aguantado 18 años de investigación científica y hubiera perdurado en la historia de no encontrarse un proceso para el análisis de partículas como el descubierto por la firma de Chicago. Originalmente, era factible establecer la fecha aproximada de fabricación de la tinta, pero los procesos existentes exigen grandes cantidades de ésta, imposibles de obtener del mapa sin destrozarlo. Ahora ha bastado con 54 partículas microscópicas para localizar el engaño. Además, el precio alcanzado por la falsificación de casi un millón de dólares, le dota automáticamente del carácter de rareza, fetiche históricamente, pero valorada por el capricho humano en una cifra desproporcionada que evidentemente puede volver a obtenerse en cualquier subasta. La falsificación ha sido capitalizada en millones de copias y se ha convertido durante 18 años en centro de atracción científica, algo que nunca pudo soñar su desconocido autor.

Las discusiones históricas, dicho sea de paso, no han servido para nada. Sólo la técnica de análisis químico. Los debates se centraron alrededor de las ter-

minaciones de palabras latinas y de aparentes incongruencias en lo escrito sobre el mapa, pero jamás en una prueba tan concluyente como la actual.

El mapa se ha convertido ahora, tras la declaración de Yale, en un reto a la imaginación. ¿Quién lo hizo? ¿Cuándo? ¿Por

qué? Tal vez alguien, en alguna parte del mundo o unos huesos en cualquier tumba olvidada, se estén riendo en estos momentos en que se anuncia oficialmente que el mayor descubrimiento cartográfico del siglo XX es el mayor bromazo histórico de la misma época.

## Termina la estancia del ministro español de Planificación en Japón

TOKIO, 26. (Efe). — El Ministro español de Planificación del Desarrollo, acompañado de su esposa y de sus dos hijas mayores, fue recibido ayer por los Príncipes Herederos del Japón en una cordialísima audiencia de despedida en la que Sus Altezas Imperiales agradecieron y recordaron una vez más su reciente visita a España.

Por la tarde, en los salones de la Embajada de España se celebró una recepción oficial en la que los señores de Gutiérrez Ca-

no se despidieron de los autoridades y miembros del cuerpo diplomático. Asistieron todos los jefes de misión extranjera, subsecretarios y directores generales de Asuntos Exteriores, el embajador de España en Corea y numerosas personalidades de la vida política, cultural y económica japonesa. Hoy el Subsecretario de Asuntos Exteriores nipón ofrece una comida de despedida al Ministro español que como se sabe ha sido ahora Embajador en Japón.

Para el próximo mes de Abril

## Probable viaje de Nixon a Oriente Medio

### LIBIA se enfada con EGIPTO y pide la suspensión del subsidio financiero árabe a El Cairo

BEIRUT, 26. (Efe-Upi). — Libia ha pedido la suspensión del subsidio financiero árabe a Egipto en señal de protesta por el acuerdo que firmó El Cairo con Israel la semana pasada para la separación de sus fuerzas militares, según «Radio Trípoli».

La ayuda, concedida por Libia, Arabia Saudí, y Kuwait, fue decidida por la conferencia de Jartum de 1967, que publicó resoluciones contra cualquier posible acuerdo de paz o mantener negociaciones con Israel.

#### PROBABLE VISITA DE NIXON A ORIENTE MEDIO

EL CAIRO, 26. (Efe-Reuters). — El Presidente Nixon es probable que visite en abril próximo el Medio Oriente con una escala en Egipto, informa hoy el autoritario diario cairota «Al Ahram».

El corresponsal del periódico en Washington, citando lo que califica de fuentes informadas, dice que el Presidente Nixon vi-

sitaría los países del Oriente Medio que visitó recientemente su Secretario de Estado Henry Kissinger.

Por su parte, la revista «Ajbar el Yom» informa en su último número que en los próximos tres meses llegarán a El Cairo varias personalidades de alto rango norteamericanas.

#### LA RETIRADA ISRAELI

TEL AVIV, 26. (Efe-Upi). — Israel disminuirá hoy el ritmo de la retirada de sus tropas de la orilla occidental del Canal de Suez, debido al sábado judío, según fuentes militares israelíes.

#### POSIBLE SEPARACION DE FUERZAS TAMBIEN EN JORDANIA

BEIRUT (Libano), 26. (Efe-Upi). — La retirada de fuerzas militares en el frente jordano-israelí pudiera llevarse a cabo antes de que se consiga un movimiento similar en el frente sirio, comenta hoy el periódico «An Nahar».

El periódico informa que en fuentes allegadas a la resistencia palestina se teme una separación de fuerzas en el frente del Jordán antes que en el frente sirio, y observan con interés la actual coordinación entre Damasco y Amman.

El periódico señala que círculos diplomáticos en Beirut están intercambiando puntos de vista sobre informaciones de que Libia estaba intentando la convocatoria de una conferencia cumbre cuatripartita entre Libia, Siria e Irak, además de Yasser Arafat, Presidente de la Comisión Ejecutiva de la Organización para la Liberación de Palestina, las cuales estudiarán las medidas que habrán de ser adoptadas para afrontar la situación actual después de la firma por Egipto del acuerdo de separación de fuerzas.

## POMPIDOU, PARTIDARIO DE UNA REFORMA REGIONAL

### «Darles más libertad y más diversidad, sin perder por ello de vista la necesidad de la unidad nacional»

PARIS. (Del corresponsal de Pyresa, Enrique LABORDE.)

«Hay que darles a nuestras provincias más libertad y más diversidad, ya que ésta puede ser trastocada en todo momento por razones a veces absurdas, pero que encuentran en alguna parte apoyos de toda índole», ha dicho el Presidente Pompidou en un discurso, dedicado a la reforma regional y a la instalación de las instituciones regionales, que ha tenido poca repercusión quizá, como se ha anotado en diversos artículos de prensa, porque el asunto no suscita en la opinión pública el menos interés y, quizá también, porque esta indiferencia se ha visto incrementada por el excesivo tono político que se le ha dado a la creación de las instituciones regionales.

De esa politización de una empresa destinada a favorecer el desarrollo económico y social del país por medio de una descentralización —que en modo alguno debe significar dispersión o desmembramiento de la entidad nacional— han sido perdedores quienes vieron una oportunidad de desquite después de su frustrada victoria en las elecciones legislativas. Así, el setenta por ciento de los consejos regionales están formados por hombres de la mayoría en el poder y sobre los veintidós presidentes de los citados consejos, quince pertenecen a la mayoría, tres son elementos moderados, favorables a esa mayoría, y la oposición de

izquierda sólo ha obtenido cinco presidencias, al tiempo que el titulado movimiento reformador sólo ha logrado una.

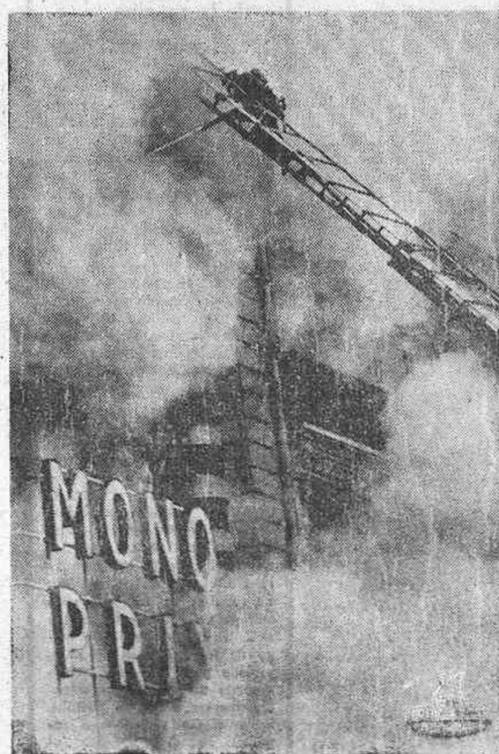
Ante esta ratificación de la voluntad popular, los que se dicen demócratas buscan una salida en el más deplorable de los juegos políticos: El fomento de una forma de regionalismo que se identifica con el separatismo o, en un orden de ideas igualmente subversivo, el estímulo de una división social como la formulada por dos teóricos del partido socialista que, recientemente, proclamaban la necesidad de «crear la región de los trabajadores para anular la región de los notables».

#### «LA REGION NO DEBE SER UN ARMA CONTRA EL ESTADO»

La reforma regional, a la que se le negó el respaldo del sufragio universal en el referéndum de abril de 1969, que tuvo como consecuencia el abandono del poder por el general De Gaulle, volvió a la Asamblea Nacional en un proyecto de ley, revisado y corregido, tres años más tarde, en abril de 1972. Al presentarse el texto, el entonces Ministro del Interior, expresó el deseo de que «la reforma administrativa no fuese la causa de una politización de las regiones, que les sería fatal» y al mismo tiempo denunció «los conflictos políticos que envenenarían la vida de las regiones y, en consecuencia, la existencia del país». Pero todo esto, se ha venido abajo. Las instituciones regionales —consejo y comités económicos y sociales— han dado paso a las más duras y a veces sórdidas campañas políticas. Pero, una vez alcanzado el fin, se ha demostrado que a la opinión le trae sin cuidado esa reforma administrativa.

Por todo ello el Presidente Pompidou, ha considerado oportuno el recordar en Poitiers, al asistir a la toma de posesión de las instituciones de la región Poitu-Charentes, que la República, como dice la Constitución, es una e indivisible. «La expresión Europea de las regiones —ha dicho— me sobrecoge, ya que constituye un extraño regreso a un pasado periclitado, el de la edad media y el feudalismo. Han sido necesarios mil años, aproximadamente, para crear una unidad, una identidad, una existencia nacional. La región no debe ser, a ningún precio, un arma o un medio dirigido contra el Estado». Y al término de un razonamiento profundo, el Presidente concluyó con la evocación de un principio sencillo y, por ello, claro: «Seamos regionalistas, pero seamos nacionales y franceses». La reforma regional, llamada irónicamente «la reforma» por la oposición de todos los colores, no es una revolución institucional, sino una descentralización que busca, por la simplificación y el reparto de responsabilidades, un fin creador, de eficacia para todos los que forman la entidad nacional llamada Francia. El resto, son ganas de jugar el peligroso naipes de la división que siempre está en la manga del tramposo.

## Espectacular incendio



PARIS. — Un bombero arroja agua para extinguir un fuego declarado en un establecimiento comercial del centro de París. El edificio quedó rodeado de humo. El siniestro se produjo en la zona de la Ópera. El establecimiento «Monogrix» se incendió y los bomberos acudieron rápidamente. No hubo que lamentar víctimas, según las informaciones. (Telefoto Cifra Gráfica-Upi)

## Scotland Yard investiga las actividades de un ex-religioso español

### Supuesto miembro de la «ETA» en contacto con el «IRA»

LONDRES, 26. (Efe). — La policía británica investiga las actividades de un ex-religioso español, Elías Jauregui, que ha sido acusado por una revista de Madrid de mantener contactos en nombre de la «ETA» con la organización terrorista irlandesa «IRA».

Scotland Yard registró el pasado 15 de enero las habitaciones de Jauregui en el Colegio de Ramsgate, condado de Kent, donde se encuentra como estudiante de inglés, a raíz de un artículo aparecido en el semanario «Fuerza Nueva» en el que se le acusaba de ser uno de los contactos de la «ETA» con el «IRA» según se ha indicado hoy. Elías Jauregui, ex-miembro de

una orden religiosa, ha estado viviendo en la escuela para alumnos de inglés que depende de los religiosos de la Abadía de San Agustín en esta localidad británica, según informa el director de la escuela, Ronald Steptoe. Steptoe ha manifestado hoy al diario «The Times» que Jauregui, que ha vivido un año en la residencia, no negó nunca su conexión con la «ETA». Por otra parte, la policía se ha apoderado en el registro de una lista de los contactos de Elías Jauregui.

En una carta al periódico izquierdista francés «Liberation» Jauregui afirmó ayer que había sido expulsado de la escuela después del registro efectuado en sus habitaciones por Scotland Yard, el 15 de enero pasado.

## HUMOR



—¡Creo que la mejor manera de ahorrar dinero es ganar muchísimo más de lo que se gasta!